DIARIO NACIONAL-SINDICALISTA

Libertad

FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

VALLADOLID, viernes 31 de agosto de 1962 — Epoca V — Año XXXI — Número 7.448 — Precio: 1,50 pesetas

Depósito legal: VA N.º 1 1958

HACIA LA NORMALIDAD LABORAL EN ASTURIAS

PRESENTACION MASIVA DE TRABAJADORES Y REAPERTURA DE POZOS

Oviedo, 30.—Se ha procedido a la reapertura del pozo "San José" y grupo "San José", de la Empresa Hulleras de Turón, con el primer relevo de la mañana de hoy. Ha habido una presentación masiva de trabajadores y el desarrollo de la actividad laboral es normal durante la jornada.

A la vista de ello, y persistiendo los trabajadores de la misma Empresa en sus deseos de reanudar el trabajo, se autorizará mañana la reapertura del pozo "Santa Bárbara" y de diversas minas de montaña de la misma Empresa, con lo cual quedará restablecida la actividad laboral, de una manera plena, en esta importante Empresa asturiana, que cuenta con una plantilla de más de cuatro mil trabajadores.—Cifra

Primera conversación trasatlántica "Telstar" desde un avión

Nueva York, 30. — El Presidente de la Asociación Británica de Viajes ha sostenido la primera conversación telefónica trasatlántica, vía «Telstar», desde Londres con el Presidente de la TWA, a bordo de un reactor en vuelo sobre Estados Unidos.

La llamada se efectuó cuando el reactor volaba a once mil metros sobre Allentown, en Pensilvania.—Efe.

BEN BELLA DIRIGE UN LLAMAMIENTO A LOS COMANDANTES DE LAS WILLAYAS

Las fuerzas que le apoyan, entran en Argel

De momento se ha restablecido la tranquilidad, pero existe una fuerte tensión

Argel, 30. (Urgente.)—El "hombre fuerte" de Argelia, Ahmed Ben Bella, ha dirigido hoy un llamamiento a los cuatro comandantes de las "willayas" que le apoyan para que envíen "contingentes" a Argel con objeto de ayudar al "bureau" político a restablecer el orden y asegurar la tranquilidad de la ciudad.

Este movimiento se produce después de la batalla que se libró anoche en la Casbah de Argel entre partidarios de Ben Bella y soldados de la "willaya" cuatro, la cual, juntamente con la "willaya" tres, de la región de la Kabilia, se ha opuesto a los esfuerzos de la oficina política para hacerse con el control militar y civil en Argel.—Efe.

FUERZAS DEL EJERCITO SE DIRIGEN A ARGEL

Argel, 30. (Urgente.)—Fuerzas del Ejército argelino marchan hoy en dirección a Argel para ayudar al Politburó de Ben Bella, después de un llamamiento dirigido por éste a las cuatro "willayas" que le son leales, para que restablezcan el orden y la autoridad de la Oficina Política en la capital.

De fuentes comúnmente dignas de crédito se dice que unidades del Ejército regular entraron esta mañana sin lucha en la parte occidental del territorio que controla la "willaya" cuatro. Estas fuerzas regulares, integradas por fuerzas altamente mecanizadas que estuvieron estacionadas en el exterior de Argelia durante la guerra con Francia, están apoyadas por unidades de la "willaya" cinco, que también apoya a Ben Bella.

Al mismo tiempo, se anuncia que los comandantes de la "willaya" cuatro, en Argel, han radiado llamamientos a la población para que entregue todas las armas a la Policía. Las tropas de la "willaya" cuatro han ocupado posiciones alrededor de la Casbah, donde anoche se produjo una cruenta lucha contra los partidarios de Ben Bella. Una manifestación pública contra Ben Bella, convocada por la "willaya" para esta tarde, ha sido suspendida.—Efe.

LAS TROPAS HAN ENTRADO EN LA ZONA DE LA "WILLAYA" CUATRO SIN RESISTENCIA

Argel, 30. (Urgente.)—Tropas regulares argelinas y soldados de la "willaya" cinco penetraron en la zona controlada por la "willaya" cuatro, al amanecer de hoy, por dos puntos. Una columna penetró en la zona de Inzermann, a lo largo de la autopista que conduce a Orleansville, y la otra en la zona de Tiaret, en la dirección de Vialar.

Las informaciones indican que no encontraron resistencia y que

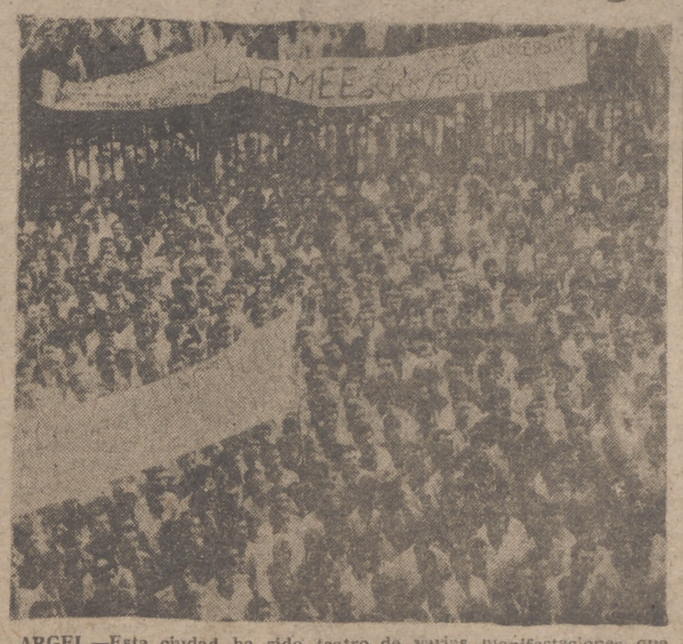
(Pasa a la página cuarta)

El país se enfrenta con el peligro de guerra civil

Argel, 30.—El comando de la cuarta "willaya", que domina la ciudad de Argel y su "hinterland", ha advertido hoy, mediante la radio, a la población civil de la capital, que el país entero se enfrenta "ahora con la grave perspectiva de una guerra civil".—Efe.

ARGEL.—Desde el balcón de la antigua Delegación General de Argel, Mohamed Jider (a la derecha) se dirige a los manifestantes reunidos ante el edificio. Este ha sido otro de los sucesos que se han desarrollado estos días en Argel, que muestra palpablemente las diferencias existentes entre los líderes políticos argelinos.—(Foto Cifra Gráfica.)

Manifestaciones en Argel



ARGEL.—Esta ciudad ha sido teatro de varias manifestaciones que han puesto de manifiesto el estado de desconcierto que reina en el país. Las pancartas que lleva ésta, celebrada en el famoso Forum, son bastante elocuentes: "Los militares a los cuarteles".—(Foto Cifra.)

Pan y trabajo, no guerra, necesita Argelia

Ciudad del Vaticano, 30.—El órgano oficial del Vaticano "L'Osservatore Romano", señala hoy que aún es tiempo de evitar la guerra civil en Argelia. "territorio que todavía no ha podido gozar de los frutos de la independencia".

El periódico dice que todas las posibilidades de una solución pacífica habían sido colocadas en las manos de las fuerzas armadas, lo que crea una visión "demasiado trágica y horrible".

Termina diciendo que el pueblo argelino ha derramado demasiada sangre y ahora pide pan y trabajo".—Efe.

Durísimas medidas de Castro contra los trabajadores cubanos

Castigos severos para los que no acudan a sus tareas laborales

Un comité para orientar el pensamiento de los niños

La Habana, 30.—El régimen de Fidel Castro ha congelado los jornales de los trabajadores cubanos, estableciendo importantes castigos para los que no acuden a sus tareas laborales e introducirá considerables reducciones en las vacaciones con el fin de incrementar la producción.

En un decreto firmado ayer por el ministro de Trabajo, comandante Augusto Martínez, se dice que «todos los aumentos de jornales y cualquier variación en las tablas de salarios sin el conocimiento y aprobación del Ministerio del Trabajo, se considerarán nulas e inválidas».

En el decreto se autoriza también el traslado de los trabajadores de un establecimiento a otro sin su consentimiento. Tales transferencias pueden ser ordenadas como castigo por la falta de asistencia al trabajo o por necesidades de la producción.

En otra disposición tendente a aumentar el control del Gobierno sobre la educación, se anuncia el establecimiento de un «comité de actividades extradocentes» que orientará el pensamiento de los niños.

Entre los miembros de este Comité figuran Vilma Espín, esposa del comandante Raúl Castro, ministro cubano de las Fuerzas Armadas, y Lázaro Peña, secretario general de la Confederación de Trabajadores cubanos.

Los obreros cubanos han tenido hasta ahora derecho a treinta días de vacaciones después de once meses de trabajo. Pero a partir de este momento sólo dispondrán de períodos de 20, 15, 10 y 7 días de permiso «de acuerdo con las necesidades de la producción».—Efe.

KRUSCHEV, EMPEÑADO EN EXPULSAR A LOS ALIADOS DE BERLIN

Y KENNEDY, ABSOLUTAMENTE DISPUESTO A MANTENER SUS POSICIONES EN LA CIUDAD DIVIDIDA

Se preparan nuevas restricciones para los viajeros del Berlín occidental

Estocolmo, 30. — Informaciones procedentes de Moscú dan cuenta de que el secretario general de los Naciones Unidas, U. Thant, ha indicado que él ha encontrado al presidente del Gobierno soviético, Nikita Kruschev, inflexiblemente determinado a expulsar a los aliados occidentales del Berlín-Oeste, aunque evidentemente está dispuesto a conversar, a este respecto, con el presidente de los Estados Unidos, Kennedy, si la ocasión lo requiere.—Efe.

KENNEDY, DISPUESTO A MANTENER POSICIONES

Washington, 30. — El presidente Kennedy ha discutido hoy la tensa situación de Berlín con el general Lucius D. Clay, y el general ha comunicado a los periodistas, después de la reunión, que los Estados Unidos están absolutamente dispuestos a mantener sus posiciones en la dividida ciudad.

Al abandonar la residencia presidencial, el general Clay declaró: «La situación en Berlín ha vuelto a ponerse muy tensa. Nuestro Gobierno conoce esta situación y está firmemente dispuesto a mantener sus posiciones allí».

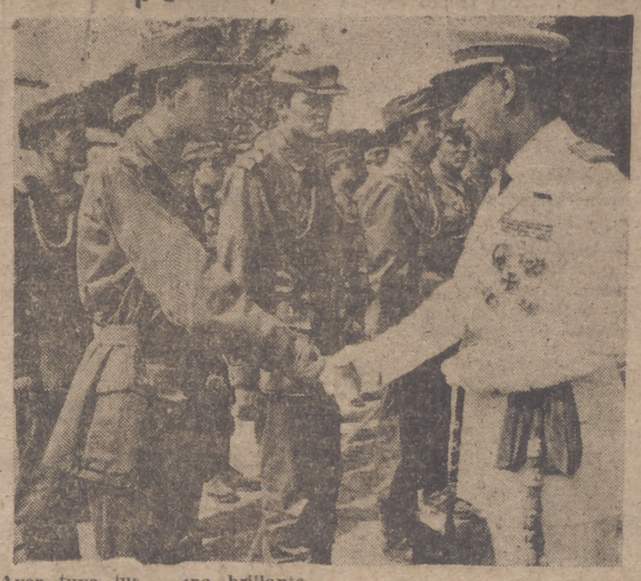
Añadió Clay que piensa trasladarse a Berlín en el próximo mes de noviembre.—Efe.

SE PREPARAN NUEVAS RESTRICCIONES A LOS VIAJEROS OCCIDENTALES

Berlín, 30.—En círculos generalmente bien informados se dice que los comunistas de la Alemania oriental preparan la imposición de nuevas restricciones a los viajeros del Berlín occidental.

Se teme que Alemania oriental exija visados a cuantos alemanes procedentes del sector occidental deseen atravesar el territorio oriental de Alemania para trasladarse al sector occidental de Berlín.—Efe.

Despedida del Caballero Aspirante a Oficial de Complemento, en Monte la Reina



Ayer tuvo lugar una brillante jornada en el Campamento de la Milicia Universitaria en Monte la Reina, con motivo de la despedida del Caballero Aspirante a Oficial de Complemento. Presidió el acto el capitán general de la VII Región Militar, señor Robles Pazos, y asistieron otros altos jefes militares y autoridades de Zamora, Valladolid y Toro. Fueron entregados sables de oficiales a los números uno de las distintas unidades. En la fotografía, el Capitán General entregando uno de los despachos.

(En página tercera publicamos amplia información del acto.)

Fuego en un edificio frente a la residencia del Presidente francés

También fueron incendiados tres coches

Explosión en el garaje de donde partió uno de los vehículos utilizados en el atentado

París, 30.—Los bomberos han extinguido un fuego ocurrido en un edificio situado frente a la entrada principal de la residencia del presidente De Gaulle en el Palacio del Elíseo. En fuentes policíacas se ha dicho que el incendio, ocurrido en un edificio de la calle St. Honoré, fue provocado.

El Presidente, que ha regresado de sus vacaciones veraniegas, se hallaba en el Palacio. La Policía acordonó inmediatamente el sector.

La Policía ha revelado que elementos subversivos prendieron fuego también a tres vehículos, cerca del Ayuntamiento, a la orilla del Sena. Se cree que primero rociaron los vehículos con gasolina y luego prendieron fuego a los mismos.—Efe.

EXPLOSION EN UN GARAJE

Amiens, 30.—Se ha registrado una explosión en el garaje de esta localidad de donde —se dice— partió el vehículo utilizado en el atentado perpetrado contra el presidente De Gaulle a comienzos del mes en curso.

Fue provocado por una fuerte carga de plástico. Quedaron rotos cristales de ventanas y los daños son grandes. No hubo víctimas

Se tiene entendido, a juzgar por las declaraciones de la Policía, que la carga de plástico ha sido colocada por elementos de la OAS a modo de advertencia al propietario del garaje para que no facilite datos a la Policía sobre la forma en que se alquiló un coche y para que no identifique al individuo que lo alquiló.—Efe.

Sigue la huelga portuaria en Londres

Los cargamentos se amontonan en el puerto

Londres, 30.—Grandes cantidades de cargamentos, muchos de los cuales pueden estropearse indefectiblemente, se amontonan en los muelles del puerto de esta ciudad, como consecuencia de la huelga de trabajadores de barcazas utilizadas en la carga y descarga de los buques que se encuentran en medio del Támesis.

Unos veintiocho buques han sido afectados por este paro, que entra hoy en su cuarto día consecutivo. Se calcula en 3.300 los obreros que se han unido a la huelga.—Efe.

HASSAN II CONTEMPLA A SU HIJA

ROMA.—El rey de Marruecos, Hassan II, contempla a su hija recién nacida, en un sanatorio de la capital italiana. La madre de la niña, que según la tradición alauita no es reina, permanece en el incógnito. (Foto Cifra Gráfica.)

El Ministro de Obras Públicas, en Bilbao

Bilbao, 30.-Llegó a esta ciudad el Ministro de Obras Públicas, procedente de San Sebastián, dirigiéndose seguidamente al nuevo edificio de la Junta de Obras del Puerto para presidir el acto de bendición e inauguración de las oficinas instaladas en el palacio de Olabarri.

Más tarde, en Santurce le fue ofrecida la Medalla de Oro de la Villa.—Cifra.

DE NUEVO, CRITICA SITUACION EN LA ARGENTINA

AHORA SE HA SUBLEVADO UN CORONEL

Entretanto, Alsogaray trata a toda costa de salvar la economía

Buenos Aires, 30.—El coronel Juan Francisco de Guevara, uno de los más destacados seguidores de las fuerzas leales durante los recientes disturbios, se ha amotinado contra las autoridades militares.

El coronel Guevara, ha dicho: «Me considero libre de todo lazo que me ligaba a obedecer a aquellos que no cumplen la ley».

No han sido vistos movimientos de tropas, pero los observadores creen que la situación vuelve a ser crítica.

El coronel ha publicado una proclama en la que dice que, en nombre de sus camaradas, pone de relieve que «si el hecho de cumplir con la ley constituye un acto de rebelión, entonces somos rebeldes». Luego pide a los argentinos que pongan fin a la situación. «Con fe en Dios —añade— podemos crearnos el futuro que merecemos».—Efe.

ALSOGARAY NEGOCIARA EN BANCOS EXTRANJEROS LA CONSOLIDACION DE LA DEUDA

Buenos Aires, 30.—Alvaro Alsogaray ministro argentino de Economía, piensa negociar con los representantes bancarios de varias naciones europeas y del Japón en el próximo 10 de octubre, con el fin de consolidar la deuda argentina.

UNA VERDAD COMO UN PUÑO

LOS QUE NO HAN VISTO A DIOS

Es cierto que la altura ensoberbece. Los hombres que ascienden a posiciones elevadas miran al resto de los mortales por encima del hombro. Como a pigmeos. Los desprecian. No son capaces de llegar a su nivel, y eso les inhabilita ante sus ojos. Los que arriban a posiciones clave, no piensan en que pueden caer de ellas estrepitosamente, que las más altas torres se hunden. Y sobre todo, que existe un final donde no pesa la empinada situación de privilegio.

Si esto es así en la vida, hay que imaginar lo que les sucede a esos cosmonautas rusos, aunque desde nuestro punto de vista carezca en absoluto de justificación. Se creen ya en el olimpo. Circulan en sus cápsulas alrededor de la tierra, dominan el espacio, son recibidos apoteósicamente y ensalzados a bombo y platillo. Se crecen. Y lo que es peor, se consideran ellos mismos dioses, encumbrados a cimas que nadie había conseguido. La ciencia lo puede todo. Esta concepción materialista les conduce irremisiblemente a la más supina estupidez.

Nik y Pop han dicho últimamente muchas tonterías. No nos sorprende. Todavía existen mentes incautas, bobaliconas, que piensan que de seguir por allá arriba, el hombre terminará encontrándose físicamente con Dios. Lo cierto es que eso no sucederá y que hasta que a cada uno le llegue su hora, a Dios hay que buscarle aquí abajo, en nuestras palabras y en nuestras obras. En la propia fe de cada uno. Pero los astronautas no están conformes. Han de echar carnaza a la fiera. Así, ante la muchedumbre, se jactan de no haberle visto en el espacio. No vacilan ante la blasfemia. Se les llena la boca con ella.

Raimondo Manzini, en «L'Observatore», ha señalado certeramente la caída tan honda que este gesto supone. Una caída desde las cumbres conseguidas en un meritorio esfuerzo técnico, hasta los más execrables abismos de insensatez y de irreligiosidad. No era necesario el desafío. Claro que Rusia va más allá de la técnica y utiliza el éxito como plataforma de propaganda ideológica y política. Quiere derribar las últimas barreras del espíritu. Sabe que, a pesar del comunismo, quedan en su pueblo vestigios de fe. Intenta abatirlos con el espectáculo circense de esta pareja de hombres-voladores, que si en algunos aspectos se han comportado felizmente, carecen de espíritu y de reservas morales. Y se prestan al juego, por grotesco y peregrino que sea.

¡Qué triste! Sus ojos ciegos no han visto a Dios. Y, sin embargo, estaba allí.

SGCB2021

LO QUE PASÓ AYER

ESTUDIANTES EXTRANJEROS DE MEDICINA EN LA CIUDAD

En las primeras horas de la mañana llegaron a nuestra ciudad un grupo de cuarenta estudiantes, representantes de diversas nacionalidades, que han asistido al Congreso Internacional de Estudiantes de Medicina que durante varios días se ha celebrado en Madrid. Una vez clausurado el mismo han realizado una excursión por varias capitales castellanas, siendo Valladolid una de las preferidas por ellos, porque tenían un especial interés en conocerla y admirar sus monumentos artísticos e históricos y sus magníficos centros sanitarios, de los que han hecho grandes elogios. El Alcalde les recibió en la Casa Consistorial. Les dio la bienvenida, deseándoles una grata estancia, y al final de la recepción ofrecida en su honor les obsequió con una copa de vino español.

Celebró sesión ordinaria la Comisión Permanente Municipal y adoptó diversos acuerdos de interés para el Municipio.

Merced a las constantes gestiones que viene realizando nuestro Alcalde con la Empresa de los autobuses urbanos, para que de día en día se vaya mejorando más el servicio, nos es grato señalar que en beneficio del vecindario se han conseguido varias modificaciones en las líneas de La Rubia, Canal y San Pedro Regalado. Se aumenta un autobús más en cada una de las mencionadas líneas. Una gestión más, a las muchas que hay que añadir del camarada Santiago López en su permanente desvelo por conseguir importantes mejoras para la ciudad.

Con una solemne Salve popular comenzaron los actos del novenario en honor de nuestra Patrona, en la iglesia parroquial de San Lorenzo. Ofició de Pontifical nuestro Prelado, doctor García Goldáraz.

Y por fin cayeron cuatro gotas insignificantes, pero cayeron, lo cual demuestra que parece estar el tiempo propicio a los chubascos. Ello supone una gran alegría, porque el calor nos agotaba por completo, aunque solamente ha bajado un grado la temperatura existente con relación a los demás días. La máxima, a la sombra, fue de 32,7, y la mínima, 17,8.

ASTERISCO

FRENTE A FRENTE

TRES PARTICIPANTES DEL CONGRESO MUNDIAL DE ESTUDIANTES DE MEDICINA:

Un español, un inglés y un alemán

Durante el vino de honor, posterior a la recepción ofrecida por el Alcalde al grupo de estudiantes que ayer visitaron Valladolid, asistentes al Congreso Mundial de Estudiantes de Medicina, celebrado días pasados en la capital de España, charlamos breves momentos con varios de ellos, españoles y extranjeros.

Víctor Conde Rodelgo, presidente nacional del C. E. E. M.

Víctor Conde Rodelgo, presidente nacional del Comité Español de Estudiantes de Medicina del Sindicato Español Universitario (CEEM), es con quien en primer lugar nos ponemos al habla:

—¿En qué consiste el Congreso Mundial de Estudiantes de Medicina?

—En una serie de reuniones para el estudio de los trabajos que realizan, así como sus múltiples problemas.

—¿Dónde se ha celebrado?

—En la Casa Sindical de Madrid.

—¿Cuántos países han asistido?

—Veinticuatro.

—¿Qué número hace este Congreso?

—El once. El anterior se celebró en Jerusalén. Este año se ha admitido estudiantes de los Estados Unidos.

—¿Algo preparado para próximas reuniones?

—Sí; un programa elaborado para Sudamérica, donde tendrá parte muy activa España.

—Con vosotros.

John Bootes

Ha sido, hasta hace dos días, Presidente del Congreso. Auténtico joven inglés, alto, amable y... no habla español, por lo que necesitamos de un intérprete:

—¿Estudies?

—Ultimo curso en el Hospital de San Bartolomé, de Londres, fundado en 1123.

—¿Difícil la carrera de Medicina en Inglaterra?

—Tanto como en el resto del mundo. Se necesita trabajar mucho, pero se trabaja más cómodo, pues no hace tanto calor como aquí.

—¿Qué les ha parecido España, a pesar del calor?

—Magnífica. Hemos tenido un recibimiento muy amable en todas las ciudades que hemos visitado. Creo que todos nosotros estaríamos encantados de recibir a los estudiantes españoles en nuestro país para devolverles la hospitalidad que nos han brindado.

—No faltarán a vuestra invitación.

Wolf Schmidt Vander-Leyden

Nacionalidad: alemán. Ahora, más que antes, necesitamos de un intermediario para la charla, y una guapa señorita se nos brinda para ello:

—Estudio último curso, al igual que el resto.

—¿En qué Universidad?

—La de Gottingen.

—¿Qué especialidad?

—Anestesista.

—¿Cómo encuentras al estudiante de Medina español?

—He tenido pocas oportunidades para conocerle, ya que el no hablar español es una gran contrariedad; pero por los que conocen mi idioma he comprobado que

están a la altura de los de otros países. Y como personas son muy amables y simpáticos.

—¿Se exige mucho en Alemania a los estudiantes de Medicina?

—Como la ciencia ha progresado tanto en estos últimos años, los exámenes van siendo más difíciles y fuertes.

—Matrícula de honor.

R. RUIZ

SUCESOS LOCALES

Varios accidentes de tráfico

En el Sanatorio de "Nuestra Señora del Rosario" fue asistido Rufino García López, natural de Reinosa (Santander), y domiciliado en Palencia, de fractura del tercio medio de tibia izquierda por atropello. Pronóstico menos grave. Fue trasladado a su domicilio en Palencia.

—o—

En la Casa de Socorro fueron asistidos Carlos Jiménez Fernández, de cuatro años de edad, domiciliado en la calle Don Pedro Lagasca, número 1, de heridas contusas en region parietal derecha y región occipital. Leve, salvo complicaciones. Las heridas se las produjo al ser alcanzado por la motocicleta VA.-17.985, conducida por José Antonio Villa del Olmo, El suceso ocurrió a la una y diez de la tarde en la confluencia de Panaderos y Don Pedro Lagasca, al cruzar la calle corriendo el accidentado y recibir un golpe con el manillar de la motocicleta, sin que el conductor de ésta pudiera hacer nada por evitar el accidente.

Ana Isabel Fernández Montaña, de cuatro años de edad, con domicilio en calle de Canterac, número 6, de herida contusa en región frontal. Leve, salvo complicaciones. Herida al ser atropellada por una bicicleta conducida por Vicente Soria Martín, en el paso de peatones de la calle Colón, al soltarse de la mano de quien le acompañaba y echar a correr.

ACCIDENTES DE TRABAJO

En la Residencia Sanitaria "Onésimo Redondo" fue asistido, quedando posteriormente hospitalizado, Domingo Caballero Rubio, de cuarenta y cinco años de edad, domiciliado en Amor de Dios, número 11, de contusión en región cervical y costal, con ligera conmoción cerebral. Menos grave. Las heridas se las produjo en accidente de trabajo.

—o—

En la Casa de Socorro fueron asistidos Fernando Valle Salgado, de dieciocho años de edad, domiciliado en Transversal, número 37, de contusiones por cuerpo extraño en ojo izquierdo. Leve. Lesiones producidas en accidente de trabajo.

Germán Montril García, de catorce años, con domicilio en calle del Canal, número 13, de heridas contusas en dedos índice y anular de la mano derecha. Leve, salvo complicaciones. Heridas igualmente producidas en accidente de trabajo.

CAIDA CASUAL

En la Casa de Socorro fue asistida Trinidad Gil San José, de cuarenta años de edad, con domicilio en calle del Olmo, número 35, de herida contusa con hematoma en región occipital y conmoción cerebral. Pronóstico reservado. Las lesiones se las produjo al caerse casualmente en el Mercado de Portugalete.

MORDEDURA DE PERRO

Fue asistido en la Casa de Socorro, Santiago Alonso Moreno, de quince años de edad, domiciliado en la calle de San Lázaro, número 1, por padecer mordeduras de perro en diferentes partes del cuerpo. Leve, salvo complicaciones.

RIÑA

Concepción Guijarro Valdezate, de cincuenta y un años de edad, con domicilio en Tudela, número 1, fue asistida en la Casa de Socorro de heridas contusas en región parietal derecha, frontal, orbitaria y erosiones en diferentes partes del cuerpo. Leve, salvo complicaciones. Las lesiones se las produjo Julia Iglesias González, domiciliada en la calle Don Sancho, número 2, en el transcurso de una riña por débito de dinero entre ambas.

HERIDO

José Rufino Carnerero Carrasco, de treinta y seis años de edad, con domicilio en Niña Guapa, número 42, fue asistido en la Casa de Socorro de erosiones en región escapular izquierda. Leve, salvo complicaciones. Se ignoran las causas que le motivaron las heridas.

NIÑO HERIDO GRAVISIMO AL SER ATROPELLADO POR EL TREN

Ayer, a las seis y cuarto de la tarde, sobre el paso subterráneo existente en la vía del ferrocarril que enlaza con el barrio de Los Pajarillos, fue arrollado por el tren el niño de seis años Juan Pascual García, con domicilio en Pedro Alonso, número 34. Fue trasladado inmediatamente al Hospital Provincial, donde se le apreciaron heridas de carácter gravísimo. En el suceso intervino la Guardia Civil del Puesto de Los Pajarillos. A la una de la madrugada persistía el estado de gravedad.

HOY HACEN GUARDIA FARMACIAS

Sr. García. Regalado, 8.
Sr. Retuerto. Angustias, 22.
Sra. González Lorenzo. Panaderos, 39.
Sra. Vicente. Paseo de Zorrilla, 85.
Sr. Morilla. Santa Lucía, 90.
Sr. San Millán. Linares, 16 (Santa Clara).

CUPON DE LOS CIEGOS

NUMERO premiado ayer **293**

CENTROS OFICIALES

Ayer celebró sesión la Comisión Permanente Municipal

Ayer celebró sesión ordinaria la Comisión Permanente Municipal, acoptando, entre otros, los siguientes acuerdos:

Quedo enterada de una orden del Ministerio de la Gobernación por la que se dan normas para la formación de los presupuestos de las Corporaciones Locales para el ejercicio de 1963.

También quedó enterada de los testimonios de gratitud por las atenciones dispensadas por la Corporación a los participantes del XXIII Congreso de Esperanto y a los alumnos y profesores que toman parte en los Cursos para Extranjeros.

Se concedieron varias licencias de obras y acometidas de alcantarillado y otros asuntos de trámite.

† NECROLOGICAS

Don Sinforoso Torres Camino

Ayer falleció en la ciudad el señor don Sinforoso Torres Camino, después de recibir los Santos Sacramentos, con cuyo último acto de creciente preparación para comparecer ante el tribunal del Altísimo dio fe de sus acendradas creencias religiosas y dejó a sus descendientes el supremo ejemplo de vida, como ocaso remiento de sus afanes precedentes en el cumplimiento de las obligaciones de padre.

El cadáver fue llevado a Valoria la Buena, donde en el día de hoy recibirá cristiana sepultura en el Camposanto de aquella villa de la provincia.

Rogamos a nuestros lectores una oración por el eterno descanso del finado, y hacemos presente el testimonio de nuestra sincera condolencia a sus apenados hijos, doña Dolores, don Victorino, don Vicente, doña Emilia, don Alejandro y doña Teodora Torres Aragón; así como a sus hijos políticos don Felipe Vallejo, doña Sebastiana García, don Ciriaco Soto doña Julia Asenjo y don Felipe Cano; hermana, doña José Núñez Camino, y demás parientes.

A partir del día 2 habrá modificaciones en las líneas de los autobuses urbanos

Todas ellas beneficiosas para el vecindario

Como continuación de las gestiones que viene realizando la Alcaldía con la Empresa Carrión, S. A., concesionaria del Servicio de Autobuses, a fin de lograr una constante mejora, se pone en conocimiento del vecindario que, a partir del día 2 de septiembre próximo, se llevarán a cabo varias modificaciones en las líneas que se señalan.

En la línea de La Rubia el servicio diario se efectuará con un autobús más de los que actualmente existen en servicio.

En la línea del Canal, en lugar de un solo vehículo se agregará otro, por lo que se duplicarán los viajes.

En la línea de San Pedro Regalado se aumentará otro autobús en un servicio que saldrá de la Plaza Mayor y al llegar a la Plaza Gondomar continuará por la calle de Chancillería hasta el grupo Solís, por la calle Amor de Dios, hasta el grupo Leones de Castilla, donde se instalará el final y comienzo de este nuevo servicio.

Ayer comenzaron los actos del novenario a la Patrona de la ciudad

Solemne Salve en la parroquia de San Lorenzo, oficiada de Pontifical por el Arzobispo

Como vispera del solemne novenario en honor de la Virgen de San Lorenzo, Patrona de Valladolid, ayer se celebró una solemne función religiosa, cantándose la Salve popular en honor de la Virgen de San Lorenzo, oficiando de pontifical el arzobispo, doctor García Goldáraz.

El templo estaba materialmente abarrotado de público que entonó el canto a la Virgen con gran emoción y fervor.

Hoy comenzará la novena a la Patrona de la ciudad, celebrándose misas desde las siete de la mañana. La misa de nueve será cantada aplicándose por todos los cofrades. Los cultos de la tarde comenzarán a las siete y media y serán retransmitidos por Radio Valladolid. Todos los días del novenario ocupará la sagrada cátedra el reverendo padre Isaías Lago C. M. F., superior de la Residencia de Palencia.

El día 8, fiesta de la Patrona, comenzarán las misas a las siete, y a las once, solemne pontifical, asistiendo a ella la Corporación Municipal.

Los cultos de la tarde comenzarán a las siete, y a las ocho saldrá la procesión por la ciudad, que será presidida por el Arzobispo y las autoridades.

Durante el novenario se verificará el Rosario de la Aurora, a las siete y media.

VIDA RELIGIOSA

VIERNES 31

San Ramón Nonato, confesor

Misa propia, color blanco.

IGLESIA DE LAS ANGUSTIAS

Todos los días, misas de 8,30, 9, 9,30 y 10.

Hoy, a las ocho de la tarde, se rezará el santo rosario, ejercicio propio del mes, terminándose con el Vía Crucis solemne.

Mañana, sábado, sabatina a la Santísima Virgen y Salve solemne.

PARROQUIA DE SAN PIO X

El día 3 de septiembre se celebrarán solemnes cultos en honor de su santo titular en el Barrio de Girón. A las ocho y media de la mañana, misa rezada; a las diez y media, misa solemne; a las once y media, misa rezada y a continuación se hará la Exposición del Santísimo Sacramento. Por la tarde, a las seis y media, rezo del santo rosario y sermón que predicará don César Rivera de la Fuente.

SABADO 1 DE SEPTIEMBRE

San Egidio, abad

Misa "Salve", de la Virgen, color blanco. Segunda oración de San Egidio y tercera de los Mártires. Prefacio de la Virgen.

150 plazas de secretarios de Ayuntamiento de segunda categoría

Esmeradísimas contestaciones. Preparación directa. Enviamos información gratis.

ESTUDIOS JURIDICOS GALA. Hartzenbusch, 17. Telf. 2576970. Madrid (10).

TOMBOLA DIOCESANA DE LA VIVIENDA

RESULTADOS DE LOS ULTIMOS SORTEOS Y PREMIOS RETIRADOS

En los sorteos especiales del domingo, resultaron premiados los números siguientes: Para la lavadora eléctrica, el número 4.988; para el par de mantas, el número 7.985 y para el jamón, el número 790.

En los sorteos ordinarios de los días 25, 26, 27, 28 y 29 han resultado premiados los números 152.333, 156.362, 168.175, 169.681 y 181.882.

En los sorteos relámpagos de los mismos días se adjudicaron respectivamente los abonos de fútbol los señores siguientes: señorita Carmen Martínez domiciliada en el Ayuntamiento; don Eladio Flores Ortiz, de Esgueva, 2; don Romualdo Palmero, de Mayor, 21; don Federico Aguilar, de Martí y Monsó, 10, y don Antonio Martín, de Rosarillo, 6.

En los últimos días han sido cobrados los siguientes premios de sorteos: por don Fernando Hernández, domiciliado en Tafisa, 50, el hornillo del domingo, día 19; y por don José María Pérez Castillo, domiciliado en Santander, General Mola, 36; don Fernando Domínguez, de Gamazo, 21, y don José María Gota de Rodés, de Mallorca 372, Barcelona, los correspondientes sorteos diarios de los días 25, 27 y 29.

†

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don Martín Gallego Cortijo

Que falleció el día 1 de septiembre de 1961

(VICTIMA DE ACCIDENTE)

A los cuarenta y cinco años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

— D. E. P. —

Su desconsolada esposa, doña María Luisa Fernández Arranz; hijos, Martín, María Esperanza, Agustín, Juan Manuel, María Luisa y María José; madre, doña Aurelia Cortijo Muñoz; hermanos, hermanos políticos, tíos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.

El funeral que se celebre mañana, día 1 de septiembre, en la parroquia de Ciguñuela, y las misas que se digan a las 7.30 en la Sagrada Familia; a las 8, 8.30, 9 y 8 de la tarde en San Antonio (Paseo de Zorrilla); 9.30 en San Ildefonso, y la de 9 en el Pinar, parroquia de San Luis; y el día 2 en la parroquia del Pinar, a las 9, y en San Ildefonso a las 10, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

†

EL SEÑOR

Don Sinforoso Torres Camino

(VIUDO DE DOÑA EUTIQUIA ARAGON)

Ha fallecido en Valladolid el día 30 de agosto de 1962

A los setenta y seis años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

— D. E. P. —

Sus desconsolados hijos, Dolores, Victorino, Vicente, Emilia, Alejandro y Teodora Torres Aragón; hijos políticos, Felipe Vallejo, Sebastiana García, Ciriaco Soto, Julita Asenjo y Felipe Cano; nietos; hermana, Josefa Núñez Camino; sobrinos y demás familia,

SUPLICAN UNA ORACION POR SU ALMA

CONDUCCION DEL CADAVER.—Se efectuó ayer a Valoria la Buena.
ENTIERRO Y FUNERAL.—Hoy, día 31, a las once de la mañana, en Valoria la Buena.

ANUNCIOS TELEGRAFICOS

ALQUILERES

DESEO habitación, tres camas, con derecho a cocina. Informes, en esta Administración.

GANADOS Y AVES

SE VENDEN macho 8 a 10 años y caballo de 6 años. Para ver y tratar, con Teógenes Puerta, en Torrelobatón.

SE VENDEN 80 ovejas del terreno. Para verlas y tratar con Fernando de la Rosa en Torrelobatón.

VENDO por cambio de tracción dos mulas de diez años en Cigales. Mateo Muñoz.

SE VENDE mula de 3 años, bien presentada, un dedo sobre la cuerda. Verla y tratar, Juan Román Serrada (Valladolid).

SE VENDE camada de cerdos "Yores" al destete, en Arrabal de Portillo. Marino Fernández de Arriba.

SE VENDEN 16 chotos extraordinarios para pastos o para carne. Para verles y tratar, en Serrada, con Félix Sanz Martín.

VENDO chotos de tres a seis meses y terneros de leche. Izquierdo. Ataquines (Valladolid).

SE VENDEN dos perros de caza, raza "Seter", a toda prueba. Para verlos y tratar en Ceinos de Campos con Fernando Rodríguez.

MAQUINARIA AGRICOLA

VENDO cosechadora "Case" de arrastre, tractor "Mau" 40 H. P., tractor "Case" 21 H. P. Para tratar, Ramiro Rey. Miguel Iscar, 19.

SE VENDE máquina segadora-agavilladora, buen uso informarse frente de la Hermandad de Serrada (Valladolid).

VENDO máquina segadora "Cormik" en buenas condiciones. Pedro Hernández. Benafarces (Valladolid).

SE VENDEN y reparan máquinas trilladoras, segadoras, guadañadoras y toda clase de maquinaria agrícola. Para tratar con Angel Vaquero. La Mudarra.

SE VENDE máquina de trillar marca "Lagarto", seminueva, por haber adquirido otra de mayor rendimiento. Se da barata y con facilidades de pago. Para verla y tratar en Langayo, Fracisco San Juan Arranz.

MOTOCICLETAS

SE VENDE "Montesa" buen uso. Tratar con Jesús Obregón en Serrada (Valladolid).

VENTAS

VENDO elevadora-ensacadora, grande, seminueva, del acreditado constructor Francisco García, de Medina de Rioseco. Motor Campeón gasolina, tres HP., y eléctrico dos HP. Tamariz de Campos. Tomás Escudero Sánchez.

SE VENDE una escopeta de dos cañones, marca "D. Olasolo" nueva y poco usada. Para verla y tratar en Torrelobatón con Liboria Fernández.

SE VENDE un grupo moto-bomba eléctrico de tres caballos marca "Gecol". Para verle y tratar en Serrada, José Benito Martín.

SE VENDE melonar extraordinario (4.000 parras) "Tendal". Para verlo y tratar, con urgencia, Amador Díez o Eusebio de Rojas, en Serrada (Valladolid).

SE VENDE paja de trillo cebada avena y garbanzos para siembra en La Mudarra. Celestino Gregorio.

Anuncie en este diario

SE VENDE palomina. Para tratar con Daniel Roto en Villacarralón.

SE VENDE una prensa de uva, tamaño medio, en perfectísimo estado. Tratar, Pedro Velasco en Rodilana.

VENDO 50 fanegas de palomina. Tratar, Federico Marbán. Benafarces (Valladolid).

SE VENDEN varias fincas juntas o por separado, algunas propias para gallinero. Para ver y tratar en Laguna de Duero. Ernesto Vázquez.

SE VENDEN quinientos metros cúbicos de piedra. Para verla y tratar con Victoriano Cebrián. La Mudarra.

VENDO alfalfa empacada o sin empacar. Sirvo a domicilio. Angel Vecillas. Villamarciel.

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero) ofrece a sus asociados, en las mejores condiciones de calidad y precio toda clase de abonos nitrogenados, fosfatados y potásicos.

Almacenes en Valladolid, Medina del Campo, Peñafiel, Quintanilla de Onésimo, Olmedo, Valdestillas, Medina de Rioseco, Tordesillas, Mojados y Pollos. Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura y del Servicio Nacional del Trigo.

REMOLACHEROS: Las mejores semillas de plena garantía y calidad las encontraréis en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Patatas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales, en Valladolid, General Mola, 8. Teléfonos 22843 y 21782.

INSECTICIDAS: Los mejores precios, los mejores productos siempre en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja.

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja ofrece a sus socios el servicio del secado del maíz. Las peticiones serán atendidas por riguroso turno de solicitud.

BRILLANTE JORNADA EN MONTE LA REINA

CON MOTIVO DE LA DESPEDIDA DEL CABALLERO ASPIRANTE A OFICIAL DE COMPLEMENTO

Presidió el acto el Capitán General de la VII Región Militar y asistieron otros altos jefes militares y autoridades de Zamora, Valladolid y Toro

ENTREGA DE SABLES DE OFICIALES A LOS NUMEROS UNO DE LAS DISTINTAS UNIDADES

El Campamento de Monte la Reina vivió ayer una mañana memorable con motivo del solemne acto de la despedida del caballero aspirante a oficial de Complemento, de estos mozos herederos directos de aquellos estudiantes de los años treinta que prendieron sobre su pecho la estrella del alferezazgo provisional, título de muerte efectiva en olor de heroicidad en los frentes de batalla.

El Capitán General y el Coronel Gobernador Militar de Zamora, procediendo a la entrega de sables.—(Foto Trabanca.)

Los alcaldes de Zamora y Toro, señor don Gerardo Pastor Olmedo y don Francisco Cuadrado, y el presidente de la Diputación Provincial y gobernador accidental de Zamora, don Arturo Almazán Casaseca, presenciando el desfile desde la tribuna. (Foto Trabanca.)

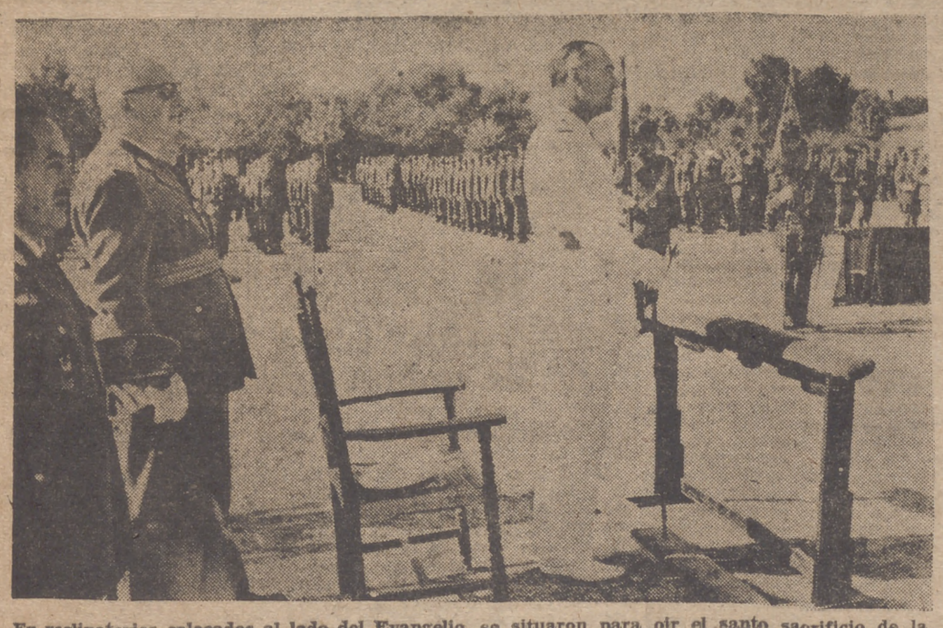
Los muchachos que llegan al iniciarse el verano del aula al Campamento para adoctrinarse en disciplinas militares, para acompasar el paso con el del compañero de pupitre y de escuadra, para familiarizarse con el fusil al hombro y el sudor que empapa la camisa, se van ahora; dejan el Campamento para ir a los cuarteles, donde durante el período de varios meses han de demostrar las enseñanzas que aprendieron en la escuela de la Milicia. Son los caballeros cadetes de la Unidad Especial de la Cuarta Zona de la I. P. S.

Llegada de las autoridades

Sobre las diez de la mañana comenzaron a llegar las autoridades que habían sido invitadas al acto y los familiares de los universitarios. La carretera de Tordesillas ofrecía un tránsito extraordinario, debido a la gran cantidad de coches que se dirigían al Campamento.

En la amplia explanada de Monte la Reina se hallaban, correctamente formados, los cuatro mil trescientos treinta y cinco alumnos aspirantes y alféreces que componen el Campamento de la Cuarta Zona de Instrucción Premilitar Superior. Al frente de cada compañía, los jefes y oficiales que han sido instructores en la formación de estos soldados universitarios. Y al mando de todos figuraba el teniente coronel jefe de Estudios, don Alberto Barrios.

En las tribunas especiales para autoridades se situaron el gobernador militar de Zamora, coronel don Bernardo Alberca Baltés; coronel del Regimiento de Artillería de Segovia, señor García Saullo; coronel jefe de la I. P. S., señor Gascó; teniente coronel de Estado Mayor, de Valladolid, señor Ortiz; ayudante del Capitán General de la VII Región Militar, teniente coronel señor Navarro; ayudante del General de Ingenieros de Salamanca, comandante señor Velasco; teniente coronel ayudante de la Agrupación de la L. P. S., señor Hernández Diez; coronel señor Hernández Higuera, de la Primera Inspección Pecuaria de Valladolid; coronel secretario del Gobierno Militar de Valladolid, señor García Mora; comandante ayudante del Gobernador Militar de Zamora, señor Fernández; coronel don Luis Mont Chueca, jefe del VII Tercio de la Guardia Civil; teniente coronel jefe de la 107 Comandancia, don Manuel Pérez Ortiz; teniente coronel jefe de la 222 Comandancia de Fronteras, don José del Amo; capitán de la Compañía de Toro, don Francisco Macía Vega; presidente de la Diputación Provincial de Zamora y gobernador civil accidental, don Arturo Almazán Casaseca. La representación del Gobernador Civil de Valladolid la ostentaba el secretario del Gobierno, señor Viani; alcalde de Zamora, don Gerardo Pastor Olmedo; alcalde de Toro, don Francisco Cuadrado, y otras autoridades y jerarquías.



En reclinatorios colocados al lado del Evangelio se situaron para oír el santo sacrificio de la misa el Capitán General y los generales Collantes Vidal y Martín Duque. — (Foto Trabanca.)

Revista y misa de campaña

Un fuerte y vibrante clarinazo anunció la llegada a la explanada, donde se encontraba formada la fuerza de la Milicia Universitaria, del capitán general de la VII Región Militar don Ramón Robles Pazos, quien, acompañado del Coronel Jefe del Campamento, pasó revista a las treinta y nueve unidades integradas por los cuatro mil trescientos treinta y cinco alumnos que han tomado parte en el curso. Pasada la revista, y a los acordes del Himno Nacional, las distintas banderas y estandartes fueron trasladados junto al altar, que presidía una imagen de la Purísima Concepción.

Ofició la santa misa el teniente coronel castrense de la VII Región Militar, don Máximo Carás Sastre. En reclinatorios especiales colocados al lado del Evangelio se situó el Capitán General, acompañado por los generales don Benjamín Martín Duque y don Esteban Collantes Vidal. Frente al altar estaban colocadas las banderas de la Agrupación de Ingenieros de Salamanca y la de la Agrupación de Infantería Toledo de Zamora y los estandartes del Regimiento número 26 de Artillería, de Valladolid, y el de Caballería de Farnesio. Durante la celebración del santo sacrificio, la banda de música del Regimiento de Infantería de San Quintín, dirigida por el maestro capitán Bernal, interpretó escogidas composiciones religiosas.

Arenga del Coronel Jefe del Campamento

Terminada la misa, el coronel jefe del Campamento, don Antonio Gascó Hernández, dirigió a los caballeros aspirantes esta vibrante y emotiva arenga:

"Sois destinados a servir y mandar en el Ejército de España; hacedlo con la lealtad y abnegación que se os ha enseñado, con esa lealtad y justicia con que sabe hacerlo el soldado español que sirve a su amada Patria".

Refiriéndose el señor Coronel al mando que han de ejercer les dijo: "Mandar no es prevenir ni ejecutar una voz, es llevar al ánimo de los soldados las enseñanzas que habéis aprendido de vuestros profesores en el Campamento para que, al ponerlas en práctica, sirváis mejor a España".

Con los gritos de ¡Viva España!, ¡Viva Franco! y ¡Viva el Ejército! finalizó su arenga.

Entrega de sables

En mesas colocadas al efecto se situaron el Capitán General y otros altos jefes militares para proceder a la entrega de los sables a los números uno de cada una de las distintas unidades y que son los siguientes:

De Infantería: Don Luis Fernández Portal, don José Fernández Aguirre, don Francisco Ballesteros Villar, don Juan Calatayud, don Jesús Losada Abad, don Esteban Galobart Satrústegui, don José Anta Carriba y don Juan Prieto Vigustain.

De Caballería: Don Fernando Artalejo Martínez.

De Artillería: Don César Delgado Gutiérrez, don Alberto Basanta Ramos, don Juan Marcuines Goicoechea, don Alfredo Rodríguez Méndez y don Gerardo Pena Outerriño.

De Ingenieros: Don José Madera Fernández, don Fernando Miñaur Pérez y don Luis Escudero Ygartúa.

Desfile

Al mando del Coronel Jefe del Campamento dio comienzo un brillante desfile, en el que intervinieron los cuatro mil trescientos treinta y cinco alumnos pertenecientes a las Armas de Infantería, Caballería e Ingenieros, a cuyos frentes figuraban sus respectivos mandos. Abría marcha una escuadra de gastadores, y a continuación figuraba la banda de música, cornetas y tambores del Regimiento de Infantería San Quintín. Detrás iban, con sus sables, los primeros números de las distintas unidades.

Con una ejemplar marcialidad, producto de muchas horas de práctica, fueron pasando las compañías compuestas por los hombres que momentos antes, en columna de a uno, pasaron ante las banderas y estandartes para depositar un beso en sus pliegues.

Durante el desfile, y según iban pasando las secciones y grupos, los jefes y oficiales encargados de su mando formaron en lugar aparte, los que recibieron al final la felicitación del Capitán General, como igualmente los alumnos números uno, también formados, y a quienes les dirigió unas palabras de aliento, diciéndoles que eran el símbolo de la promoción. «Sed siempre leales a España, al Caudillo y a vuestros principios de justicia, religiosidad y abnegación.»

Como terminación de esta brillante jornada se sirvió un vino español a las autoridades asistentes.

El Capitán General, acompañado del Coronel Jefe del Campamento, pasando revista.— (Foto Trabanca.)

Con ejemplar marcialidad, los universitarios acampados en Monte la Reina desfilan ante el Capitán General de la VII Región Militar y demás autoridades.—(Foto Trabanca.)

HA HABIDO COSAS RARAS EN EL CONFLICTO MINERO

OBREROS PARADOS, EN CONTRA DE SU VOLUNTAD

ALGUNOS HABLAN CARA A CARA

Oviedo.—(Crónica especial.) — A mi despacho han llegado más de doscientas cartas. En la mayoría los obreros me piden que haga campaña la Prensa para que cuanto antes se vuelva al trabajo, «pues no es razonable —dicen— que paguen justos por pecadores». Podría copiar aquí, en la crónica, algunos escritos de mano de minero que ponen de manifiesto el espíritu de trabajo que reina en ellos y el deseo de que aparten de la sociedad trabajadora a aquellos que son culpables de todos los conflictos. Pero quiero mejor recoger lo que me ha dicho un picador de la mina «Mosquitera I».

—No me importa —dijo— que dé mi nombre. Me llamo Celso Rodríguez García y soy picador de «Mosquitera».

—¿Y qué es lo que usted tiene que decir?

—Yo venía a preguntarle al periodista por qué motivo se cerró «Mosquitera».

—¿Pero no estaba usted allí?

—Sí. A mí me tocaba entrar al trabajo en el relevo de las once de la mañana. Estábamos todos dispuestos para bajar al pozo cuando llegó don León. No estábamos acostumbrados a que un ingeniero de esa categoría llegara hasta la misma explotación. Y pensamos: «Aquí hay algo gordo». Don León reunió a los capataces y habló con ellos aparte. Luego éstos se dirigieron a nosotros, preguntándonos quiénes eran los que no habían trabajado el día anterior en determinadas capas. Confieso que era la primera noticia que teníamos sobre esto.

—¿Y qué pasó después?

—Con mis compañeros bajé a la planta. Allí estuve en mi capa, con otros tres picadores. Uno daba carbón. Yo me fui a la piedra, porque estaba preparando un pozo. Los otros dos no tenían trabajo que hacer allí y se fueron a otro sitio. Poco después nos avisan de que el pozo está clausurado y precintado. Aún es el día de hoy que no sé por qué motivo. Pero esta huelga no ha sido como las otras. Tiene otro color.

—¿En qué se diferencia?

—Yo he pasado varias en la misma «Mosquitera». En las otras, a lo mejor dejábamos de trabajar. Venía el capataz y nos preguntaba: «¿Por qué no trabajais?» Y la contestación era: «Porque no trabajan en otras minas; por ejemplo, en «María Luisa», y hay que solidarizarse con ellos». Entonces el capataz nos hablaba: «Sí; pero en la capa de «La Argañosa» están dando carbón.» Entonces reanudábamos la tarea. De otras plantas oían el ruido de nuestros martillos y terminaban también por hacer lo mismo. Pero esta vez, no. La conducta ha sido contraria, y los capataces no nos animaron nunca para que fuéramos a trabajar. Y yo puedo decir cuántos picadores no trabajaron en esos días por habérselo impedido la Empresa.

—¿Así que usted cree que hay cosas raras en este conflicto?

—Sí, muy raras, y yo no soy sospechoso. Yo no soy de los «pagados», sino de los otros. Además es fácil coger a los revoltosos y eliminarlos. Los conocemos todos y los conocen también los demás, y estamos cansados de ellos. Pero yo me pregunto todavía hoy por qué se ha cerrado «Mosquitera».

—¿No estaba presente en aquellos momentos un inspector de Trabajo?

—No; nadie. Los capataces por la Empresa, don León, como jefe, y nosotros. Yo deseo volver al trabajo; yo no he perdido un solo momento de rendir mientras me dejaron. ¿Por qué he de estar yo parado en contra de mi voluntad?

Aquí queda la explicación de un minero. Es un hombre. Es un falangista. Y, como se ve, no tiene pelos en la lengua. Por si hace falta repetiré que se llama Celso Rodríguez García, picador de «Mosquitera», y recojo estas manifestaciones porque hay que oír a quien dice la verdad y a quien da la cara.

RICARDO VAZQUEZ-PRADA

DECLARACION DE LA CONFEDERACION INTERNACIONAL DE SINDICATOS LIBRES

Bruselas, 30.—La Confederación Internacional de Sindicatos Libres, que dice contar con una afiliación en todo el mundo no comunista de cincuenta y siete millones de trabajadores, ha declarado que «apoya plenamente a los mineros asturianos en huelga, en su lucha por sus justas demandas».

En una declaración que aparece firmada por el secretario general de la Confederación, Omer Becu, se añade: «No puede haber solución para la intranquilidad social en España hasta que los trabajadores españoles recobren sus derechos humanos y sindicales y hasta que obtengan la justicia social». Efe.

CUATRO OBREROS MUERTOS POR EXPLOSION DE UNA CALDERA, EN MIERES

Mieres (Oviedo), 30. — Cuatro obreros han resultado muertos al hacer explosión una caldera del cuarto de aseo del grupo minero «Mariana», propiedad de la Fábrica de Mieres.

Los lesionados fueron trasladados al hospital de la Sociedad, donde uno de ellos ingresó ya cadáver. Poco tiempo después dejaban de existir los tres restantes. Según el parte facultativo, las víctimas presentaban quemaduras de segundo grado en una extensión del ochenta por ciento de la superficie del cuerpo y sufrían fracturas múltiples en las cuatro extremidades. Cifra.

EN LOS POZOS REABIERTOS LA JORNADA HA SIDO NORMAL

Oviedo, 30.—En los pozos que hoy han sido abiertos nuevamente, se ha trabajado durante todo el día con plena normalidad. Igualmente es absoluta la normalidad en todas aquellas minas en las que no se ha suspendido el trabajo en ningún momento.—Cifra.

El estafador "El Churro", detenido en Lugo

Cometió veintidós estafas en pocos días

Lugo, 30. — Urbano Belmonte López, más conocido por "El Churro", individuo de pésimos antecedentes, reclamado por varios Juzgados, ha sido detenido.

Este individuo ha cometido durante los últimos días en esta ciudad veintidós estafas, utilizando el siguiente procedimiento:

Bastante bien vestido, "El Churro" se presentaba en el domicilio de sus víctimas, después de haberse enterado concienzudamente de sus antecedentes, familiares, residencia y nombres de los parientes ausentes, etcétera, y, diciendo que era chófer de una agencia de viajes, manifestaba que había traído grandes paquetes con ropas o juguetes que sus parientes —y aquí daba la filiación de los mismos les enviaban—; luego presentaba al cobro un recibo por el traslado de estos paquetes, que deberían pasar a recoger por la agencia cuando quisieran.

En la citada agencia se recibieron varias llamadas preguntando por la hora más apropiada para retirar los referidos paquetes y entonces es cuando se vino en conocimiento de que este individuo estaba estafando a muchas familias.—Cifra.

NOTICIARIO BREVE

Reorganización del Gabinete ecuatoriano

Quito, 30.—El presidente ecuatoriano, Carlos Arosamena, ha puesto fin esta madrugada a la crisis de Gabinete producida el viernes de la semana pasada, cuando el Gobierno dimitió en pleno.

El Presidente ha rechazado las dimisiones de varios ministros.

El Gabinete está ahora integrado por dos liberales, un social demócrata de derechas y seis independientes del centro.—Efe.

NUEVO SECRETARIO DE TBABAJO NORTEAMERICANO

Wáshington, 30.—El presidente Kennedy ha nombrado hoy nuevo secretario de Trabajo norteamericano a Willard Wirtz, que hasta ahora ha venido desempeñando el cargo de subsecretario de este Departamento.—Efe.

U. THANT, EN VARSOVIA

Berlín, 30.—El secretario de las Naciones Unidas, U. Thant, ha llegado hoy por vía aérea a Varsovia, procedente de Moscú, para girar una visita oficial de dos días a Polonia.—Efe.

FUNCIONARIOS HUNGAROS, DESTITUIDOS

Viena, 30.—Ocho altos funcionarios, por lo menos, han sido relevados de sus puestos en los altos tribunales de Hungría, como consecuencia de una nueva ola de «desestalinización», según se asegura en círculos competentes de la capital húngara. Efe.

LORD HOME Y LA O. N. U.

Londres, 30.—El Foreing Office anuncia hoy que el secretario de este departamento no podrá trasladarse a Nueva York para asistir a la conferencia de los ministros de Asuntos Exteriores de las cuatro grandes potencias occidentales, antes de la apertura de la Asamblea General de la ONU, el 18 de septiembre.—Efe.

LA MEDIACION DE BEN JEDDA, RECHAZADA

Argel, 30.—El presidente del Gobierno provisional argelino, Ben Yussef Ben Jedda, ha manifestado que el bureau político había rechazado su mediación en la actual crisis del país; pero que, a pesar de todo, él persistiría en sus esfuerzos de ofrecimiento.—Efe.

IKE: «RUSIA DEBE BAILAR AL COMPAS DE NORTEAMERICA»

Nueva York, 30.—El expresidente de los Estados Unidos Dwight D. Eisenhower ha regresado hoy de su viaje por Europa y ha declarado que Occidente debe coordinar todas sus acciones a fin de que la Unión Soviética «tenga que bailar al compás nuestro».—Efe.

EL PRESIDENTE ALEMAN, A LA INDIA

Nueva Delhi, 30.—El doctor Heinrich Luebke, presidente de Alemania occidental, realizará una visita oficial a la India durante los días 26 de noviembre al 5 de diciembre, según se ha anunciado esta noche en la capital india.—Efe.

Madrid, 30.—En relación con la tendencia alcista observada en el precio del aceite y que está siendo motivo de comentario e inquietud en amplias zonas de la población española, el comisario general de abastecimientos y Transportes, don Andrés Rodríguez Villa, ha hecho unas manifestaciones a los periodistas de las agencias y periódicos madrileños, en las que ha dicho lo siguiente:

—Señor Comisario: Hay una opinión muy generalizada en el país, que recoge un editorial de «A B C», sobre la carrera alcista del aceite de oliva. ¿Podría, señor Comisario, explicar al público una panorámica de la situación en el sector de las grasas alimenticias?

—Naturalmente. Estoy en este puesto sólo hace quince días. Mi propósito era el hacer una exposición en rueda de prensa del plan total de los abastecimientos. Me veo obligado, en servicio de la información pública, a romper con mi propósito inicial para tratar del problema de los aceites vegetales.

Antes de nada he de hacer notar que el Comisario General de Abastecimientos y Transportes carece, como es lógico en un Estado jerarquizado y jurídicamente concebido, de poderes dictatoriales para resolver «per se» los problemas que le plantean el consumo y la producción. El Comisario General de Abastecimientos, según la ley, es el proponente, por un lado, y el ejecutante, por otro, de una política que marca y dirige el Gobierno de la nación.

Disiento de la opinión de que los españoles «hemos sido poco menos que amamantados con aceite de oliva».

Fue la, gracias a Dios desaparecida, cartilla de racionamiento la que hizo que el aceite de oliva extendiese su área de influencia a todos los españoles.

Zonas extensas de nuestra geografía, sobre todo en los sectores agrícolas lejanos al cultivo del olivo, no habían probado el aceite de oliva si no era, y esto raramente, como condimento de algunas ensaladas. Esto es tan cierto que, hasta antes de nuestra guerra, nos veíamos y nos deseábamos para colocar en el extranjero el sobrante de nuestra producción, aproximadamente 100.000 toneladas métricas anuales en cosechas normales.

En 1926, si mal no recuerdo, el Gobierno del general Primo de Rivera se vio obligado a prohibir la importación y molturación de semilla de cacahuet en España.

Ha habido un aumento de población; pero, sobre todo, ha habido una elevación del nivel de vida y ella es la razón por la que haya aumentado el consumo hasta límites en que nos vemos obligados a importar aceites cuando las cosechas no llegan a la medida ideal de las 400.000 toneladas métricas anuales.

Quiero detenerme especialmente en una afirmación rotunda: La generación de 1936 no ha podido ser nunca amamantada con aceite de oliva, entendiendo por tal el producto graso salido de la aceituna en condiciones óptimas, o transformado por refinación para hacerlo completamente asequible a los paladares de los consumidores.

En la época del racionamiento, por razones comprensibles, el llamado aceite de oliva contenía normalmente acidez insoportable al olfato y al gusto y ahora, por causas que explicaré, el llamado aceite de oliva suele tener mezclas de otras grasas vegetales que, en muchos casos, no se declaran a los consumidores.

Creo que he centrado con bastante claridad el problema.

—Señor Comisario: la gente muestra su disgusto porque se intenta, a un dos por tres, cambiar su gusto hacia nuevas grasas. ¿Qué opinión tiene el señor Comisario sobre esta disconformidad de muchos de los consumidores?

—Me parece muy lógica y normal porque la tradición pesa mucho sobre el gusto de la gente. Me atrevo, sin embago a asegurar que la mayor parte de los consumidores desde hace muchos años no han probado el verdadero aceite de oliva ni han degustado grasas comestibles de sus correspondientes precios de las diciones.

Nadie negará que Francia es un ejemplo de la mejor y más depurada cocina del mundo. Pues bien, el 80 por 100 del consumo de grasas vegetales en Francia recae sobre el aceite de cacahuet, y el aceite de oliva que se consume en la magnífica cocina francesa representa, exactamente, el consumo estadístico de aceite de oliva de un mes en España.

El Código de la Alimentación, en preparación por el Gobierno, y el Código de Delitos Comerciales, que quizá contemple la Administración, pueden ser causas que obliguen a volver el problema a sus verdaderos términos. Es decir, a situar frente al consumidor, con marcaje y precintado, envases con toda clase de aceites, puros o mezclados, con declaración expresa de los porcentajes de mezclas y con los correspodientes precios de las diversas calidades.

Previendo la actual situación, el Ministerio de Comercio, por proposición de la Comisaría, ha abierto la libertad de importación de aceite de cacahuet, con desgravación fiscal, para poner al alcance del público, con un precio regulador, la más noble de las grasas vegetales comestibles después del aceite de oliva.

EL PORVENIR EN ESPAÑA

—Según lo que acaba usted de decir, señor Comisario, ¿qué porvenir ve usted al aceite de oliva en España y cuáles son los mecanismos por los que se ha producido el alza actual de este producto?

—El porvenir que auguro al aceite de oliva, como rey de las grasas vegetales comestibles, es magnífico, siempre que se cumplan las siguientes condiciones: presentación al público en envases marcados y precintados con su denominación internacional en cuanto a pureza y posibles transformaciones industriales por refinación, etc., etc.

Estoy firmemente convencido de que es una de las grasas que deberá utilizar parcialmente, como se ha hecho siempre, la economía nacional como medio de pago indirecto en las balanzas comerciales y para limitados usos culinarios dentro del país. El consumidor debe pensar que la justa elevación de salarios en el campo de las zonas olivareras arrastrará como consecuencia también justa una elevación normal en el precio del aceite de oliva: pero del aceite de oliva.

En cuanto a la situación actual, en un ciclo tan extenso como el del aceite de oliva, desde el olivarero hasta el detallista, existen sectores que, efectivamente, no se benefician ni de las alzas injustificadas o especulativas, en primer término los olivareros puros. Es el olivo un árbol de lento crecimiento y de necesaria manipulación manual en cuanto a la recogida de sus frutos, y si queremos que el aceite de oliva subsista con su prestigio nacional y mundial, hemos de atender, fundamentalmente, a que sea rentable para el olivarero. Los procesos industriales a que es sometido el aceite de oliva puede que no sean tampoco compensatorios; pero ésto por una sola razón, porque la industria del aceite en España está diseminada en miles de almazaras y cientos de refinadoras, de maquinaria antiquísima en general, que no permiten la normal rentabilidad del aceite de oliva. Finalmente, el aceite, en los almacenes, puede sufrir alteraciones de sencilla manipulación, ya que los métodos analíticos actualmente usados permiten difícilmente el demostrar mezclas fraudulentas, y en el caso de los aceites a granel, por su largo proceso, hasta el consumidor, señalar al infractor.

MEDIDAS A ADOPTAR

—¿Qué medidas piensa tomar, señor Comisario, para frenar la especulación en el campo de las grasas vegetales?

—Probablemente, la Comisaría propondrá al Gobierno el marcaje y precintado de todas las grasas vegetales, para que el consumidor esté garantizado de que paga una grasa pura o mezclada, y esta pureza, o esta mezcla, debe ser claramente determinada en sus porcentajes en los envases al consumidor. Es un plan que se llevará a cabo por etapas lo más cortas posibles, dentro del plan de desarrollo de la industria alimenticia, ya que hoy no disponemos de estaciones envasadoras suficientes como para envasar y precintar todos los aceites.

Probablemente también y como medida a corto plazo, se dará un término de seis meses para que, al menos se envase, marquen y precinten todos los aceites de oliva y si en ese término los empresarios no montan estaciones envasadoras, la Comisaría conducirá los aceites de oliva a granel para su envase por las estaciones existentes, asignándoles los oportunos cupos, según su capacidad.

—¿Cree, señor Comisario, que lo expuesto y las medidas a tomar surtirán los efectos deseados?

—Lo expuesto tiene una virtud que practica el Gobierno de España: amplia, completa y veraz información sobre la situación, y en cuanto a los resultados de las medidas, estoy convencido de que todos los españoles apoyarán la política del Gobierno en este sector de las grasas vegetales.

No olvide usted que los fenómenos económicos tienen un fondo típicamente psicológico, hasta el punto de que un país de extremo totalitarismo, como es el de la Unión Soviética, que hace volar a los satélites alrededor de la tierra, es incapaz de contener la carrera de salarios y precios, tal y como paladinamente ha declarado el día 2 de junio, en el Kremlin, Kruschev, ante mil delegados comunistas, consternados por las largas «colas» de consumidores ante las tiendas y los almacenes del Estado. Y que en un país tan democrático como Holanda, con fecha 3 de agosto de 1962 el Gobierno se ha visto obligado a fijar precio tope nada menos que a los productos lácteos.

—¿En resumen, señor Comisario...?

—Que por las medidas tomadas y por tomar a corto y a largo plazo, el comercio de las grasas vegetales será dirigido a sus cauces normales, con segura regresión de precios, en consonancia con las calidades.—Cifra.

EL COMERCIO DE LAS GRASAS VEGETALES SERA DIRIGIDO A LA NORMALIDAD

Con segura regresión de precios en consonancia con las calidades

PRIMERAS DECLARACIONES A LA PRENSA DEL COMISARIO GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES, RODRIGUEZ VILLA

Muñoz Grandes, Cánovas y Solís, presiden el entierro de la Condesa de Vallellano

Madrid, 30.—El traslado de los restos de doña María de la Concepción Guzmán, condesa de Vallellano, se ha celebrado esta tarde a las seis desde la casa mortuoria, sita en la calle de Alvarez de Baena, número 4, a la Sacramental de San Isidro.

Presidieron el fúnebre acto el esposo de la finada, don Fernando Suárez de Tangil, conde de Vallellano presidente del Consejo de Estado, sus hijos y familiares. La presidencia oficial estaba integrada por el vicepresidente del Gobierno, capitán general don Agustín Muñoz Grandes; los ministros de Agricultura, señor Cánovas; secretario general del Movimiento, señor Solís; numerosos directores generales, representaciones de las fuerzas de Tierra, Mar y Aire y numerosas personalidades de la política, el foro y las artes.

El cadáver fue conducido a la puerta del templo de San Agustín, donde se rezó un responso y se despidió el duelo oficial.—Cifra.

En Portugal sólo hay cuatro estudiantes detenidos

Lisboa, 30. — El Secretariado Nacional de Información ha dicho que sólo cuatro estudiantes están detenidos en relación con una investigación sobre actividades subversivas y que sólo un profesor, el doctor Vitorino de Magalhaes Godinho, ha sido destituido.

SOLIS VISITA EL EDIFICIO «ARRIBA»

El Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís, visitó las obras del edificio "Arriba", de la Prensa del Movimiento, en su fase final de construcción. Acompañaba al Ministro el delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, José María del Moral. En este nuevo edificio —once pisos— quedará instalada la agencia PYRESA.

SUCESOS EN ESPAÑA Y EN EL EXTRANJERO

Muerto al abrir un paquete que contenía una bomba

Se la envió un rival en los negocios

París, 30.—Un francés nacido en Italia ha resultado muerto hoy al estallar una bomba que le fue enviada por correo en un paquete.

El artefacto le estalló en las manos, al abrir el paquete.

La víctima es Mario Olivi, de cuarenta y cinco años de edad. Recibió el paquete postal en un bar local. El propietario del establecimiento y otro cliente han resultado heridos gravemente. El bar sufrió daños.

Según la Policía, todo tiende a indicar que el artefacto le fue enviado a Olivi por un rival en materia de negocios.—Efe.

Accidentes: un coche alemán se estrella contra la barrera de un paso a nivel

Un estudiante muere ahogado en Bilbao

Se suicida en Barcelona, en vísperas de la boda, un empleado administrativo

Albacete, 30.—En el paso a nivel de la Losilla, a nueve kilómetros de Albacete, el turismo alemán que conducía Hans Sorber Soelber, de treinta y seis años de edad, vecino de Wuppertal, en el que también viajaba Pascual Campuzano Moreno, de veintiséis años, natural de Marchena y con domicilio en Alemania, se precipitó contra la barrera del citado paso a nivel.

Afortunadamente, ambos viajeros se dieron cuenta y se pudieron agachar en el vehículo, que pasó por debajo de la barrera y fue a estrellarse contra la casita del guardaagujas.

Los dos ocupantes fueron trasladados al Sanatorio de Santa Cristina, de Albacete, donde les fueron apreciadas heridas de consideración, aunque de escaso peligro.—Cifra.

UN ESTUDIANTE PERECE AHOGADO EN BILBAO

Bilbao, 30.—José María Odriozola, de catorce años, hijo del secretario del Ayuntamiento de Forúa (Vizcaya), ha perecido ahogado en este pueblo cuando se bañaba.

Era estudiante de religoso franciscano y al parecer no sabía nadar, desapareciendo entre las aguas. Todos los esfuerzos que realizaron sus compañeros y varios padres franciscanos que iban con ellos resultaron infructuosos.—Cifra.

MUERTO EN BARCELONA POR INGESTION DE BARBITURICOS

Barcelona, 30.—En su domicilio de la calle Muntaner, 126, fue hallado muerto Vicente Bellver Valero, de veinticinco años, por haber ingerido una fuerte dosis de barbitúricos.

El finado era empleado administrativo y debía contraer matrimonio dentro de pocos días. Se ignoran las causas que le llevaron a tan fatal resolución, aunque parece ser que sufría trastornos nerviosos.—Cifra.

Seis aviones sofocan en California dos incendios cerca de una base de proyectiles

Muere un periodista portugués en un fuego forestal

Cuatro temblores de tierra al norte de Roma

Los Angeles, 30.—Seis aviones han comenzado a arrojar extintores químicos sobre los dos enormes incendios que ya han causado en San Fernando Valley, al sur de California, grandes pérdidas.

Los dos incendios, con otros tres ocurridos con anterioridad, han reducido a cenizas unas 75.000 hectáreas de bosques del Estado de California en los últimos días.

Las llamas se encuentran a poca distancia de una base de proyectiles dirigidos.—Efe.

UN INFORMADOR PERECE EN UN FUEGO FORESTAL EN PORTUGAL

Lisboa, 30.—Un periodista ha perecido entre las llamas cuando cumplía su misión informativa sobre un incendio forestal, cerca de Coimbra, en el día de ayer. El fuego causó también la muerte a dos personas.

Se trata del periodista Amilcar Duarte Piedade, perteneciente al "Diario de Coimbra".—Efe.

OTROS CUATRO TEMBLORES DE TIERRA

Roma, 30. — Cuatro ligeros temblores de tierra se han registrado hoy en la zona de San Piero, situada a 230 kilómetros al norte de Roma. No se tienen noticias de que se hayan producido daños o víctimas.

Una serie de temblores provocaron durante la pasada semana veintidós muertos y considerables pérdidas materiales en el sur de Italia.—Efe

CIEN FAMILIAS SIN HOGAR EN GUAYAQUIL

Guayaquil, 30.—Unas cien familias han quedado sin hogar a causa de un incendio que destruyó ocho edificios en el distrito residencial del centro de Guayaquil.

Hasta ahora se sabe que quince personas, entre ellas siete niños, han resultado muertas. Las autoridades temen que más víctimas se hallen bajo los escombros de los edificios en ruinas.

Veinte heridos por fuego en un establecimiento barcelonés de óptica

Barcelona, 30.—Veinte personas resultaron heridas una de ellas gravísima, en un incendio que se declaró esta tarde en una industria de montura de gafas, situada en el piso tercero del inmueble existente entre las calles Navas de Tolosa, Meridiana y Bolivull.

Debido a las materias inflamables de la industria, el fuego adquirió en seguida gran incremento, y las llamas y el humo desprendido impedían la normal salida a la calle de los obreros que en la misma trabajaban y la de otros de industrias situadas en los pisos superiores, en los que se albergan unas cuarenta firmas.—Cifra.

La mayor cifra en un mes

3.840 muertos en Estados Unidos por accidentes registrados en julio

Chicago, 30. — En accidentes de tráfico registrados en los Estados Unidos durante el pasado mes de julio resultaron muertas 3.840 personas, considerada como la mayor cifra en un solo mes, según datos facilitados por el Consejo Nacional de Seguridad.—Efe.

Argelia al borde de la guerra civil

(Viene de la página primera)

no se espera que se produzca ésta hasta que las columnas alcancen la zona de Argel.

A pesar de la tensión, en Argel parece que reina la normalidad.—Efe.

LA "WILLAYA" CUATRO RECIBE REFUERZOS

Argel, 30.—Refuerzos de la "willaya" cuatro están llegando hoy a la ciudad de Argel. Unos veinte camiones cargados de tropas fuertemente armadas con ametralladoras pesadas han entrado en la ciudad para dirigirse a los cuarteles de Orleans.

Se desconoce, por el momento, el número de hombres llegados hoy, pero, según se tiene entendido, solamente una quinta parte de las tropas de la unidad, que está compuesta por diez mil soldados, se hallaban destinados en la ciudad.

Las estrechas y ondulantes calles de la Casbah, que fueron ayer escenario de un intenso tiroteo, aparecen hoy llenas de guerrilleros de la "willaya" cuatro, fuertemente armados. Cañones de campaña y ametralladoras pesadas han sido colocados en posición, en tanto que grupos de soldados vigilan desde los tejados y en cada cruce de calles.

El distrito se encuentra en plena actividad comercial en las últimas horas de la mañana, pero existe una fuerte tensión y gran ansiedad entre sus residentes.—Efe.

HABRA CHOQUE

Argel, 30.—El vicepresidente, Benkacem Krim, uno de los principales oponentes a Ben Bella, ha llegado hoy a Argel, procedente de Tizi-Uzu, la capital de la zona berberisca de la Kabilia, e, inmediatamente después de su llegada a la capital de la nueva república independiente de Argevia, se fue a celebrar una conferencia con el comandante en jefe de la "willaya" tercera (la de la Kabilia), coronel Mohand U-el-Hach.

Un portavoz dijo, en respuesta a una pregunta formulada por un periodista, que "no había duda de que sucedería un choque" si las tropas guerrilleras eran llamadas a Argel por el "bureau" político.

Un oficial guerrillero, armado de pistola automática, penetró en el locutorio de la radio y le dijo a la muchacha "speaker": "Retire usted eso y lea en seguida este comunicado".—Efe.

LAS COMUNICACIONES CON ORAN, INTERRUMPIDAS

Argel, 30.—Las comunicaciones telefónicas entre Argel y las ciudades de Orán y Setif han quedado interrumpidas. Un funcionario de Teléfonos de Argel ha declarado que "los cables han sido cortados".

Las fuerzas del Ejército de Liberación Nacional, dirigidas por el coronel Bumedian, se encuentran en Setif, en Affreville y Orleansville.—Efe.

El Ministro de Información y Turismo, en Las Palmas de Gran Canaria

Clausurará con una conferencia el curso de la Universidad Internacional

La Reuter difunde una cordial entrevista sostenida con él

Las Palmas de Gran Canaria, 30. El Ministro de Información y Turismo llegó al aeropuerto de Gando, procedente de Madrid, vía Tenerife, en las primeras horas de la tarde.

El viaje del Ministro tiene, como finalidad primordial, presidir la clausura del primer curso de la Universidad Internacional de Canarias; acto que se celebrará mañana en el Teatro Pérez Galdós, donde el Ministro pronunciará la última lección sobre el tema «Las leyes económico-sociales y el problema del desarrollo».

El Ministro ha sido recibido en el aeropuerto por el Gobernador Civil, Presidente del Cabildo Insular de Gran Canaria, General Jefe de la Zona Aérea de Canarias y Africa occidental y otras autoridades. También se hallaba en Gando, para recibir al señor Fraga Iribarne la Junta de Mando de la Asociación de la Prensa, los directores de los periódicos y periodistas.

El Ministro, antes de dirigirse a la capital, visitó la playa de Mas Palomas para conocer el proyecto turístico que responde a un concurso internacional entre los más afamados arquitectos del mundo.

De regreso a Las Palmas, el Ministro celebró en el Gobierno Civil numerosas reuniones con los profesionales de la Prensa y la Radio y elementos del turismo, agencias de viajes y representaciones del espectáculo.

Mañana realizará un recorrido por la ciudad. Después se trasladará al interior de la isla y acudirá a la villa de Teror para orar ante la Virgen del Pino, Patrona de la Diócesis de Canarias.—Cifra

OTRAS VISITAS

Las Palmas de Gran Canaria, 30.—Después de visitar la playa de Mas Palomas y conocer el gran complejo turístico que se va a realizar en dicha playa, el Ministro de Información y Turismo, de regreso a la ciudad, visitó el periódico «Falange», acompañado por el Gobernador Civil Delegado Provincial de Información y Turismo. En el periódico sostuvo un cambio de impresiones con el personal. Luego visitó las emisoras locales de Radio Las Palmas y Radio Atlántico. A las ocho de la noche en el Gobierno Civil, celebró una conferencia de prensa con los periodistas locales.—Cifra.

EL DIRECTOR DE LA REUTER PUBLICA SU CORDIAL ENTREVISTA

Londres, 30.—El director de información de la Agencia Reuter, señor Deen Campbell, ha difundido por la extensa red internacional del servicio de noticias el contenido de la cordial conversación que mantuvo recientemente con el Ministro español de Información y Turismo por quien fue recibido al comenzar su primera visita a España.

El destacado periodista británico mostró gran interés por conocer el desarrollo de la política de información de España con motivo de los trabajos de elaboración de una nueva ley de prensa cuyo espíritu se encuentra ya en aplicación óptima, según lo expuso el Ministro de Información, y el señor Campbell pudo comprobar por declaraciones de directores de periódicos españoles y corresponsales extranjeros.—Efe.

EL SUBSECRETARIO DE INFORMACION, EN ORENSE

Orense, 30.—El subsecretario del Ministerio de Información, don Pío Cabanillas Gallas, ha visitado la Delegación, donde fue recibido por el Delegado provincial, el Secretario y el Jefe de los Servicios de Inspección y desde allí marchó a visitar Radio Orense, E. A. J. 57.

A continuación se dirigió al diario «La Región».—Cifra.

Llegó a España el emir de Kuwait

Algeciras, 30. — Llegó a esta ciudad el emir de Kuwait, Abdullah al Mubarak al Sabah. Le acompañan su esposa, dos hijos menores y un séquito de diez personas. A las ocho de la noche, en el expreso emprendió viaje a Madrid, ocupando un vagón-cama completo.—Cifra.

SGCB2021

EL PROBLEMA DE LA RESPONSABILIDAD SINDICAL EN BELGICA Y FRANCIA

y IV.-SI NO HAY PERSONALIDAD CIVIL, NO HAY ACCION EN JUSTICIA, NI RESPONSABILIDAD

EL REGIMEN DE LIBERTAD DE QUE GOZA LO SINDICAL DIFICULTA LAS MEDIDAS PRECISAS

El peligro de la situación actual ha sido sabiamente aclarado por esta observación del profesor Durand, ya a menudo citado por nosotros: «¿La independencia de los Sindicatos respecto al Estado podrá ser indefinidamente mantenida? Ella era natural en la época en la que los Sindicatos no eran más que simples agrupaciones privadas. No puede serlo con la evolución sobrevenida en las funciones del sindicalismo. Los Sindicatos no pueden estar a la vez dentro del Estado para ejercer su influencia en él y fuera para disponer de una completa libertad de acción.»

Es preciso a toda costa reglamentar la actividad sindical organizando la responsabilidad de estas agrupaciones profesionales, lo que implica que la personalidad civil les sea obligatoriamente atribuida. Sin personalidad civil no tienen patrimonio diferente ni pueden actuar ante los Tribunales ni como demandantes ni como demandados.

Recordemos aquí la opinión ya expuesta por el llorado profesor de Lovaina, Henri Velge, que fue el promotor de la creación del Consejo de Estado en Bélgica y que fue hace poco tiempo su primer presidente: «¿Por qué es indispensable conceder a las agrupaciones un estatuto legal y beneficiarlas con la responsabilidad civil?» La respuesta es simple. Si se desea conceder a las agrupaciones una participación efectiva en la organización profesional, es indispensable que éstas estén legalmente organizadas. Muchas agrupaciones patronales y todas las agrupaciones obreras son imples asociaciones de hecho, a veces sin ningún estatuto; es decir, sin que los poderes del Consejo de Administración estén precisados y, por consecuencia, sin que la responsabilidad de los órganos pueda ser exigida. ¿Cómo será posible en estos grupos establecer de una manera cierta la existencia de una mayoría, determinar cuáles son las personas que podrán empeñar la responsabilidad de las agrupaciones o firmar en su nombre?

Es, pues, indispensable, poner orden y método en esta materia, obligando a las agrupaciones a adoptar un estatuto legal, lo que constituye, por otra parte, una formalidad extremadamente fácil de realizar.

Esta es, en el momento actual, la situación en Bélgica. Se sabe que no es la misma en Francia, donde desde la ley de 12 de marzo de 1920, libro III del Código de Trabajo, se distingue entre los Sindicatos declarados y no declarados; los primeros gozan de todos los atributos de la personalidad moral; los otros no tienen más que una personalidad limitada.

La doctrina y la jurisprudencia francesas parecen, sin embargo, estar de acuerdo en admitir que para actuar en justicia como demandante o como demandado, el Sindicato debe haber adquirido la personalidad civil y haber realizado las formalidades de constitución previstas por la ley de 21 de marzo de 1884.

De esto resulta la primera consecuencia de que ni en Francia ni en Bélgica la asociación sindical, que tiene personalidad civil, no puede demandar ni ser demandada ante los Tribunales. No puede, por tanto, incurrir en ninguna responsabilidad colectiva. Sólo la responsabilidad de sus miembros que actúan «ut singuli» podrá buscarse. En otros términos, los dirigentes, jefes sindicales cuyo papel determinante estuvo limitado en la excitación, pero que no tomaron parte activa en el «golpe de mano», escaparon a toda persecución civil o penal. En un caso parecido, donde los dirigentes de un Sindicato fueron condenados al mismo tiempo que el Sindicato conforme al artículo 1.382 del Código Civil, se trataba de una agrupación constituída como sociedad cooperativa, gozando, por lo tanto, de personalidad civil.

En resumen: si no hay personalidad civil, no hay acción en justicia, no hay responsabilidad.

En virtud de estos principio, el Consejo de Estado ha declarado no admisibles las demandas presentadas en nombre de una asociación no provista de personalidad civil. No hay aparentemente más que una derogación a la regla, la que prevé el artículo 21 de 18 de marzo de 1950, que concede a toda organización, aunque no esté personificada, el derecho de solicitar por falta grave, ante la Jurisdicción del Trabajo, la revocación del mandato de delegado en el Consejo de Empresa.

De todo esto resulta, sin embargo, que el problema de la responsabilidad sindical se presenta en Francia de manera distinta que en Bélgica, ya que, como hemos visto anteriormente, en virtud de la ley de 12 de marzo de 1920, la mayor parte de los Sindicatos profesionales gozan allí de personalidad civil. Conforme a este artículo, la doctrina y la jurisprudencia han construído un sistema de responsabilidad que encuentra su fundamento en la teoría de la responsabilidad del órgano de las agrupaciones personificadas. Citemos a este respecto al profesor Durand: «El órgano es el medio de expresión necesario del ente colectivo en la vida jurídica; el ente y el órgano no forman más que una y misma persona. El acto querido por el órgano lo es también por el ente moral; la falta del órgano es también falta de la persona moral, que debe reparar las consecuencias. La persona moral es, pues, responsable de todas las faltas delictuosas o contractuales, de comisión o de omisión, de las que ella se ha convertido en culpable por ser la intermediaria de sus órganos.»

Saldríamos del marco de esta exposición si examinásemos más detalladamente las diferentes responsabilidades penales, civiles, colectivas o individuales en las que los Sindicatos provistos de personalidad civil, sus dirigentes o sus miembros, pueden incurrir.

Nos basta, y ésta será nuestra conclusión, comprobar que es preciso con toda urgencia dar una solución al problema que suscita la responsabilidad de los Sindicatos, si queremos evitar en Bélgica la renovación de los acontecimientos trágicos de los que fuimos hace apenas un año testigos consternados.

La solución no puede encontrarse sino en la aceptación impuesta a los Sindicatos de la personalidad civil. Hemos citado antes la opinión de un especialista belga tan eminente como el profesor Velge. Ya en 1930, Albert Devèze, que fue una de las personalidades políticas más notables de nuestro mundo político durante la primera mitad de este siglo, había hecho constar en un informe con motivo de las convenciones colectivas de trabajo: «Se trata, pues, ante todo y con urgencia, de hacer que la convención colectiva llegue a ser un acto válido: de dar vida legal a las partes contratantes, de determinar los efectos de su acuerdo y de colocar estos efectos bajo la protección del poder judicial.»

«La gran dificultad —añade— es abandonar su carácter de asociación y adquirir la personalidad civil; mientras esta dificultad no sea resuelta, todos los esfuerzos serán vanos.»

Estas palabras eran la expresión de la sabiduría misma. Desde que la agrupación profesional realiza un papel en la función reguladora de la organización o de los conflictos sociales; desde que ella se revela de este modo como siendo lo que está en derecho de considerar como un «semiórgano» de derecho público, nosotros creemos con M. Wigny que la libertad absoluta, tal como la ha previsto el artículo 20 de nuestro pacto fundamental para las relaciones de orden puramente privado, debe doblegarse ante la necesidad imperiosa de someterse a ciertas reglas, sean elementales, de publicidad, ya que, por otra parte, el cumplimiento de esta formalidad tendrá por resultado dotar a la agrupación que haya querido someterse a ella de las ventajas de la personalidad.

El estatuto de los Sindicatos debe ser revisado; yo creo poder añadir que la atribución liberal, pero obligatoria, de la personalidad civil a los Sindicatos, se acomodaría perfectamente a lo establecido por el artículo 7.° de la Convención Internacional del Trabajo, que prevé solamente que esta atribución no puede estar subordinada a condiciones que atenten al principio de la libertad sindical.

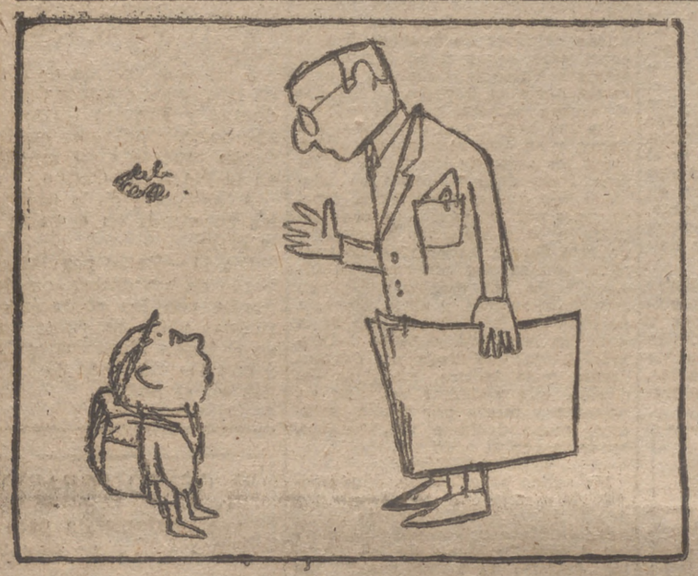
Si los que detentan actualmente el poder como consecuencia de una agrupación que nuestra opinión pública no ha aceptado sin reservas no consiguieran encontrar las soluciones que las necesidades imponen, expondrían a nuevos y graves peligros nuestro régimen democrático, ya tan peligrosamente dañado.

La consolidación del poder del Estado no se hará más que por este medio. El porvenir de nuestras instituciones y de nuestras libertades públicas ha sido comprometido en una aventura que resultó trágica.

Por una singular paradoja, es el régimen de libertad que gozamos, y que es necesario mantener a toda costa, lo que hace difíciles las medidas que es preciso tomar.

¿Alcide de Gasperi no dijo un día —y con cuánta razón— que es a veces difícil defender la democracia en un régimen de libertad? Pero éste es para nuestros gobernantes un esfuerzo que les imponen la salvaguardia del orden público y el interés nacional.

P. M. ORBAN



—¿Que no te caben todos los libros del Preparatorio en este cabás tan grande?

GAMBERROS DE IMPORTACION

Por FRANCISCO CASARES

En el transcurso de pocos días se han producido unos hechos que tienen indudable sentido sistomático y que, no obstante ser, intrínsecamente, minúsculos, sin importancia, pueden estimarse exponente de un influjo político que, pese a todas las realidades y circunstancias, no lleva trazas de ceder. Son como flecos de las campañas pertinaces de hostilidades, que unas veces adquieren la forma de calumniosas versiones, infundios ofensivos y maniobras de tipo político, y otras se manifiestan con los pequeños episodios que vienen a ser consecuencia de aquellas maniobras y actitudes.

Unos mozalbetes ingleses arriaron, en una playa española, la enseña nacional que ondeaba en un mástil, para sustituirla por cierta prenda femenina de baño. Naturalmente, fueron impuestos a los autores del insulto a nuestra bandera, las sanciones procedentes: primero, la momentánea detención y, más tarde, la expulsión del territorio. Para que se dediquen en su país, si les place, a tales desafueros. Alguno de ellos ha acudido al Foreign Office. Es de suponer que allí se les hará ver que esas estúpidas faenas no se pueden hacer impunemente, ofendiendo a un país amigo. Otros pseudo turistas llegaron con un coche al que habían puesto dibujos que querían ser un diseño caricaturesco de cosas que, según ellos, ocurren frecuentemente en España. También se les hizo ver duramente que su conducta se estimaba intolerable. La tercera incidencia es una carta dirigida por un lector a cierto periódico americano, en la que se aplaude la medida aplicada a otro viajero que produjo un ofensivo ataque a una efigie del Jefe del Estado.

Insignificantes muestras de hostilidad, son, a la vez, actos inconfundibles de gamberrismo. Lo que viene a patentizar un evidente parentesco entre las barrabasadas de una mocedad incivil y sin educación y los arbitrios y procedimientos de quienes, todavía, no han podido digerir la paz española y la obra que una inquebrantable unidad nacional fomenta y posibilita, para alcanzar los objetivos de la prosperidad del país. Contrastan estos hechos, que no tienen la menor importancia, pero reflejan un síntoma, con la exposición documentada y serena que se ha hecho pública hace pocos días, de los representantes del Banco Mundial que estuvieron en España para acercarse a nuestras realidades y estudiar la actual coyuntura económica y las perspectivas del plan de desarrollo iniciado. De una parte, la obcecación y el cerrilismo, al servicio de la anti-España. De otra, la objetiva interpretación que reconoce la magnitud de un esfuerzo y proclama la solvencia de un pueblo que sólo aspira a ser más, a trabajar y engrandecerse.

Comenté en otro artículo, recientemente, que uno de los factores que determinan la animosidad contra nuestro país, es el crecimiento impresionante del turismo. No lo aguantan. No pueden aceptar que las garantías que nuestra Patria ofrece a los que llegan, en aspectos tan esenciales como la seguridad, el orden, la abundancia y todo lo que constituye el singular acervo turístico, de atracción y admiración para quienes aquí vienen de buena fe, signifique un estímulo para que los contingentes de viajeros se incrementen en la forma que es notorio se vienen engrosando. Para unos, es la preferencia incuestionable que se produce en las gentes que gustan de desplazarse hacia los lugares de más acreditada seducción. Para los otros, la irritación de que un pueblo en paz, unido, con la certeza de haber elegido los mejores caminos, sea lección para el mundo exterior agitado por los más furiosos vendavales y los más tenebrosos presagios.

La primera consideración que surge en el ánimo de cualquiera, ante las trastadas de los gamberros de importación, los que perpetran los actos ofensivos a que he aludido antes, es esta: ¿Qué ocurriría si en los países de que proceden se atreviese un extranjero a realizar las mismas hazañas? De seguro que la reacción y las consiguientes sanciones serían más enérgicas que las aquí aplicadas. Las autoridades españolas se limitan a exportar a los autores de las felonías. Es tanto como decirles que son indeseables. Si creen que su condición de turistas extranjeros les da patente de corso para hacer lo que les venga en gana, hay que demostrarles que están equivocados. La escasa calidad intelectual y moral de los protagonistas de estos minúsculos incidentes, reemplaza cualquiera otra estimación, más a fondo, de las tropelías. Pero está bien el palmetazo para que posibles imitadores de su conducta no crean que todo el monte es orégano.

No se desperdicia, por lo que se ve, recurso alguno para mantener las campañas hostiles. Los agentes de la maquinación acuden a todo, hasta al envío de los bárbaros jóvenes que dan cabal idea de su memez y su falta de cultura con las gamberradas en que entretienen sus ocios. No pretendemos que todo el mundo que viene se entregue fervidamente al elogio ni que se oculten aquellos fallos y defectos que puedan apreciarse. Pero, respeto, sí. Es lo menos que cabe exigir a los que son recibidos con la hospitalidad proverbial en nuestra patria. El que no esté conforme, ya sabe cuál es la mejor solución: no venir. Y el que esté a disgusto, que se vaya. A la fuerza no se retiene a nadie. Pero quienes reciben en su casa, tienen derecho a unas consideraciones mínimas. Por lo menos, a la de no ser agraviados. (PYRESA)

LA EDUCACION Y LA NUEVA SOCIEDAD

XII. - LA EDUCACION COMO INSTRUMENTO DE JERARQUIZACION

El carácter dinámico de las clases, su promocionalidad permanente, como consecuencia de la plena aplicación del principio de igualdad de oportunidades, deberá conducir a una nueva y justa jerarquización social, superadora del sistema de castas, totalmente desacreditado, y que determinó la aparición de movimientos antijerárquicos y anárquicos.

Con el advenimiento del Cristianismo, la proclamación de la igualdad de los hombres ante la ley divina debía resonar en el tiempo y, tras siglos de irracional e injusta ordenación de la sociedad, producir una particularización de aquel superior principio de igualdad teórica ante la ley humana. Esta igualdad, empero, no implicaba la desjerarquización de la sociedad, sino, bien al contrario, un rescate de la misma, en su sentido auténtico; es decir, el de la jerarquía no según el principio de castas, extraño a la voluntad consensual colectiva, zoológico en su última consideración, sino el racional y verdaderamente humano de merecimientos biográficos. Este modo de determinación jerárquica, en su óptimo planteamiento, debe disipar, por otra parte, los prejuicios de orden social que hoy vinculan hombres a profesiones inadecuadas a sus aptitudes, y las dificultades materiales insuperables que a otros les impide alcanzar la profesionalidad en que conseguirían el máximo desarrollo de la propia personalidad, con el aumento consiguiente del rendimiento en provecho propio y, a la vez, colectivo.

Se entiende, tras lo expuesto, y lo ejemplificamos según su configuración extrema, que en una sociedad en la que el hijo del peón pueda ser el ingeniero de la generación siguiente, y viceversa, si tales son las graduaciones procedentes, a ningún hombre le será lícito ya imputar a nadie la responsabilidad de su localización social; o lo que es lo mismo, cabrá admitir, al menos en hipótesis, que, en tal situación de igualdad de oportunidades, según señalábamos, deberá producirse automáticamente la conformidad de cada hombre con su proyección, con su destino social.

Si la situación anterior, en un orden desiderativo más o menos alcanzable, puede calificarse de puramente teórica, no cabe duda de que —como ya ocurre— será positivo ordenar hacia ello el esfuerzo de transformación de las estructuras. El repertorio de posibilidades vitales que, eliminados los actuales prejuicios clasistas hacia determinados ejercicios profesionales, se ofrecerá así a la juventud, es de una amplitud tal que puede garantizar la adecuación en cada caso, entre vocación personal y profesión elegida. Por otra parte, como ya ocurre en países avanzados, la generalización de la educación y la reducción a desniveles justos de los términos extremos de las escalas salariales —en algunos países si el último peón gana como uno, el ingeniero director gana como tres—, cooperan a este ajuste entre vocación y profesión, toda vez que, a la ausencia de los prejuicios, se añade la de los incentivos puramente económicos. No se acudirá al ejercicio de una profesión u oficio requerido por un interés material, puesto que no será radicalmente necesario recurrir a ello para satisfacerlo, sino por un apetito más bien moral, por el puro imperativo de la vocación.

El planteamiento integral de la educación, por otra parte, resolverá la antinomia entre juventud estudiosa y juventud trabajadora, en el sentido de que toda la juventud será, a la vez, trabajadora y estudiosa. La juventud estudiosa, como tal, no será, en la nueva sociedad, sino el sector juvenil que, desde el medio general, y según el principio de igualdad de oportunidades, se disponga, por natural prolongación del ciclo formativo, al alcance de los estratos superiores de la cultura. Por ello, porque así se haya manifestado en una configuración de vocación y capacidad, exigente de continuidad, sobre el desarrollo mismo del proceso educacional, no por una calificación a priori, ajena, externa a la propia y personal peripecia juvenil. A esa intención ha respondido en nuestro país, por ejemplo, la creación de los Institutos y Universidades Laborales. A esa intención responden también las medidas de otros Gobiernos para mantener en conexión a la juventud trabajadora con el estudio, y viceversa. La realidad es que la discriminación denominativa misma tiende a desaparecer. Toda la juventud, como hemos dicho, será a la vez trabajadora y estudiosa, tanto por lo que el trabajo moderno, en cualquier nivel, exige de preparación estudiosa, cuanto porque el estudio mismo no es, en rigor, sino una modalidad intelectual del trabajo. La igualdad de oportunidades y la eliminación de los prejuicios sociales instrumentarán esta unificación constituyendo definitivamente la vía lícita de jerarquización de la sociedad.

Mañana:

XIII.-La educación, en su consideración política.

LO DICEN OTROS

Y LAS EMPRESAS

Ante la abundancia de informaciones y comentarios publicados en torno a la situación laboral de determinadas cuencas mineras de Asturias, parece oportuno subrayar —precisamente en el momento en que aquellas perturbaciones ceden considerablemente— algunos aspectos que sólo han quedado discretamente sugeridos. Nos referimos a la actitud de las Empresas en cuanto comunidades de trabajo en las cuales no sólo participa el factor manual, sino también el técnico y el económico. Un juicio sereno aconseja el estudio de la actitud que cada una de estas partes de la comunidad de la Empresa haya podido adoptar en aquellas perturbaciones laborales. Es lícito indagar concretamente la actitud del factor económico de las Empresas mineras en las características y responsabilidades del conflicto laboral asturiano.

Según datos publicados —y que merecen la más escrutadora comprobación—, un minero asturiano produce 360 kilos de carbón por día, en tanto que un minero francés, en el mismo tiempo, produce 1.161 kilos, y un minero alemán, 1.433. Por otra parte, las previsiones de los expertos no son muy optimistas en cuanto al acercamiento de estas cifras, ya que se considera que la productividad máxima de las minas de Asturias se alcanzará en 1965, con un rendimiento de 700 kilos por hombre y día. No es un disparate, pues, pensar que seguramente en estas estadísticas y en otros factores de carácter económico —que merecen ser considerados con igual atención— encuentran explicación buena parte de las tensiones actuales en las cuencas mineras de Asturias.

La estadística es tan reveladora y sugerente, que a la vista de ella y de los índices que ofrece nacen muchas preguntas respecto al comportamiento de las Empresas en orden a la dotación y al régimen de sus explotaciones. Si éstas se mantienen en los niveles actuales, desembocarán en la conclusión de que las deficiencias de rendimiento sean suplidas por sobreprecios que, en definitiva, paga el consumidor. Por este sistema las Empresas navegan fácilmente sobre cualquier evolución justa en el régimen de trabajo y retribución. Esto es: cualquier medida de carácter social que se establezca no gravita sobre el factor económico de la Empresa, sino, en última instancia, sobre el consumidor. Lo cual, por supuesto, no es justo.

La idea del "salario europeo", tan en circulación, debe ir inexcusablemente acompañada de la idea de "rendimientos europeos" y de condiciones de trabajo también europeos. Puede haber Empresa a la que por comodidad o por interés no le apetezca entrar en este sistema, que, naturalmente, implica un régimen de competencia.

(De "Arriba")

Libertad ideal y libertades reales

Por ADOLFO MUÑOZ ALONSO

El hombre no puede vivir si no vive en libertad; si la libertad no es su vida, su alimento y su aliento. Pero, a su vez, los hombres no aciertan a vivir su vida en libertad si no reconocen en la autoridad unas posibilidades necesarias y suficientes. Si la autoridad es la posibilidad condicionante del vivir de los hombres —posibilidad necesaria y suficiente—, quiere decir que el poder, en cuanto distinto de la autoridad —sea o no separable de la misma— no es identificable con ella ni puede sustituirla. Al contrario, cuando la autoridad, pues, es siempre funcional en términos de relación con la libertad. La autoridad se pierde en la medida y grado en que la libertad no queda asegurada, servida y potenciada por ella. Asegurar, servir y potenciar a la libertad es una función esencial y progresivamente legitimadora de la autoridad. Lo cual nos lleva a afirmar que no es precisamente la libertad esta función de sí misma, se hunde el hombre en el anonadamiento personal y la sociedad se desorganiza en una demagogia incontenida. La libertad por la libertad no es una proclama defensora de la persona humana; es una frase corrosiva de efectos antropofágicos.

La libertad, sin la que no es posible vivir decorosamente, no sólo es una condición de vida; es una dimensión vivificante de la persona humana. No es una propiedad del hombre, no es un propio del hombre; es lo propio del hombre. Por eso la libertad no es una conquista, ni mucho menos un botín; es una interiorización de la persona humana en el ser, precisamente para serse. El único ser que se es es el hombre, y se es en virtud y gracia de la libertad personal. Lo que acontece es que la libertad es, sí, el principio y fundamento de la persona humana. La persona humana persiste en el ser que es, por la libertad, pero el ser que el hombre es arranca de más transparentemente alto y se asienta más luminosamente hondo. La conciencia de sí mismo no se obtiene sin la libertad personal, pero la libertad personal no es la que crea la conciencia de sí mismo. La realidad radical no es ciertamente la vida en indeterminación, o en concreción circunstanciada, pero tampoco lo es, por mucho que nos tiene, la libertad. La realidad radical radicante es la subsunción en el ser que somos. Como si dijéramos, la antropologización de la onticidad, sin que con ello se subjetivice al ser, ni se despersonalice al hombre. Pero el ser que somos es un ser de inteligencia en comunión interpersonal de conciencia que se resuelve en comunicación social de personas. Existe una armonía preestablecida de personas que sitúan a la libertad en el núcleo central que explica y desarrolla esa armonía.

Bien mirado, pues, la libertad viene a ser el testimonio inexcusable e intransferible de mi ser como persona humana. Algo así como el martirio de ser hombre, en el más hondo y múltiple de los sentidos que el vocablo martirio adquiere en el diccionario de nuestra habla cotidiana. El hombre cae en situaciones de alucinación individual y social cuando se empeña en otorgar a la libertad las virtualidades creadoras de sí mismo y de su ser; pero no alcanza el nivel de sí mismo, ni se coloca en la órbita de lo humanamente posible y socialmente deseable, si no concede a la libertad el rango de función liberadora. No tiene gran sentido educar para la libertad; lo tiene, y muy hondo, educarse para la verdad en libertad. Porque es la verdad la que hace libres y sólo conocen la libertad los que se reconocen en la verdad.

SGCB2021

EL DIA Y EL TIEMPO

Riesgo de nubes y tormentas

HOY, DIA 31 DE AGOSTO DE 1962

SANTORAL.—Nuestra Señora de la Consolación. Santas Rufina y Ammia. Santos, Ramón Nonato, card.; Paulino, Robustiano, Marcos, Casidio, Teodoro, Arístides, Optato, Aidano, Cuthberto, Amato, Juan de Ribera, el Bienaventurado Bonajunta y el Santo Conde Osorio Gutiérrez.

EL SOL sale a las 5 horas 40 minutos y se pone a las 18 horas 50 minutos.

LA LUNA, a las 6 h. 45 m. y a las 19 h. 46 m., respectivamente.
DURACION DEL DIA SOLAR: 13 horas 10 minutos.

REFRAN.—(Sólo para hombres). "Ten a tu esposa cariño y las manos en el bolsillo". Recomienda que no se dé dinero a las mujeres.

Hoy me ha salido de la norma, pero creo que bien viene también este refrán para las gentes del campo. A las mujeres, según dice el refrán, ni una perra. Cariño, todo el que quieran, y con el que se las arreglen para darnos de comer y atender los gastos de la casa.

¡Y todavía hay quien duda de la sabiduría de los refranes! Lo que pasa es que la mayoría somos unos primos y no les seguimos. Y cuidado que abundan esta clase de refranes y cuántas enseñanzas contienen.

Claro que, al que más o al que menos, le ocurre lo que a mí; que por mucha voluntad que pongamos en ajustarnos a ello al pie de la letra, después viene el tío Paco (con faldas) con la rebaja y los que nos quedamos sin un real en el bolsillo somos los pobrecitos maridos, que no vemos el sistema de retraer alguna cantidad para nuestras pequeñas necesidades, que las más de las veces las tenemos que dejar sin cubrir.

Sólo pido a Dios que la mía no eche la vista a esto que escribo, que aunque no soy yo el culpable, sino el refrán, seguro que me carga a mí toda la responsabilidad y la venganza va a ser terrible.

También ésto seguro que nos ocurre por no estar unidos, que si lo estuviéramos entonces iban a ver lo que es bueno. Hasta tanto que consigamos esa unión, no nos queda otro remedio que callar y olvidarnos de esta magnífica enseñanza que de momento no la podemos poner en práctica por si salimos trasquilados, que sería lo más fácil.

Aguantoformo, por tanto, y a la chita callando a procurar engañar a la mujer para darla algo menos de lo que nos exige. La cosa no es fácil, pues parece que lo huelen; pero por intentarlo nada se pierde.

Del refrán, pues, yo os recomiendo que no hagáis caso. Ya tendremos tiempo y llegará nuestra oportunidad y entonces será la hora de nuestra revancha. Paciencia, pues todavía está el asunto un poco verde y si nos adelantamos podemos hacer fracasar el triunfo final.

EL TIEMPO.—Ayer cayeron unas gotas. Pero fueron tan pocas que no llegaron al suelo. El tiempo está tormentoso y ello hace que concibamos alguna esperanza de que al fin el cielo se apiade de nosotros y nos dé el agua que con tanta urgencia necesitamos.

Mi pronóstico, aunque me cueste mucho decirlo, sigue igual al de estos días anteriores. Ya no creo en los cambios de tiempo. Me han engañado tantas veces que no quiero exponerme una más.

INTERINO

BOLETIN METEOROLOGICO DE VALLADOLID. — Presión: 701,4. Temperatura máxima: 32,7. Temperatura mínima: 17,8. Lluvia: inapreciable.

PREDICCION PARA HOY.—Nublados e inestabilidad en la mitad Norte y Centro, con riesgo de nubosidad de carácter tormentoso. Poco nuboso o despejado en el resto.

Temperaturas extremas de España.—Cuarenta y dos grados de máxima en Córdoba y diez grados en Vitoria.

Boletín Informativo de Cotizaciones

Ferias y mercados

La zona patatera de Herrera de Pisuerga y Cervera, afectada por la sequía

En Potes las patatas están a 4,00 pesetas kilo

Según nos informa un agricultor montañés, que ha pasado ayer por la zona de Herrera y Cervera de Pisuerga, los patatares están totalmente secos y es difícil que se consiga nada de ellos. La tremenda sequía ha asolado también esta región, colocando a los agricultores en una difícil situación, ya que los ingresos por este concepto de la patata son otros años un capítulo importante en la economía de sus campesinos

También nos ha informado la misma persona que en el mercado del lunes en Potes, las patatas se cotizaban a cuatro pesetas al por mayor, y se teme suban todavía de este precio, ya que la escasez parece ser el signo de esta campaña.

Los prados en el valle de Liébana están agostados y la mayor parte de la fruta se ha perdido. Cuentan los ganaderos con la cosecha de hierba recogida en el mes de abril, que fue bastante abundante, pero esto no quita para que la situación sea grave.

En los mercados sacan muchos cerdos pequeños a la venta, pero la falta de piensos elimina los compradores, haciéndose pocas operaciones en ellos.

LUGO

Los campesinos, en apurada situación a consecuencia de la prolongada sequía

Sigue el tiempo magnífico, con sol espléndido. Los campesinos se lamentan de su apurada situación por cuanto llevamos tres meses sin que prácticamente llueva sobre la ciudad y provincia. Tienen los labradores en estos momentos serios problemas para la alimentación de su ganado, ya que los campos se hallan agostados.

Vino y cosecha de uva

La Mancha tiene el mercado del vino encalmado, más por resistencia de la propiedad a vender, que por desgana del comercio. El precio base del día es de 26,50 a 27 pesetas grado y hectolitro. Parece fuera de toda duda que la cosecha en la provincia de Ciudad Real será alrededor de un 35 por 100 menor que la del año pasado, fundamentalmente debido a los estragos del mildiú. En esto se apoya la posesión para retener las muy escasas existencias de mostos que quieran ajustar —como ya tenemos indicado— a los precios a que resulte la uva de la próxima vendimia.

El alcohol registra un pequeño retroceso. Está alrededor de 27,75 pesetas el litro, debido, según parece, a que los fabricantes de mistelas están bien abastecidos.

REINOSA

TREMENDA SEQUIA. — LOS PRADOS SE HAN AGOSTADO. PUEDE DARSE POR PERDIDA LA COSECHA DE PATATAS.

Continúa la tremenda sequía, única desde que nos acordamos, porque no ver llover en tres meses en los Monegros, no extrañaría; pero que esto ocurra en Reinosa es algo inaudito. Las resecas hierbas de prados y sierras crujen como si fuera hojarasca; el ganado se escapa de los puertos en busca del verde o del seco que puedan encontrar en los pesebres, señal, según los ganaderos, de que la sequía ha afectado a esos puertos, que no suelen padecerla tan fácilmente. Incluso es peligroso para los animales del puerto, porque buscan en los barrancos las hierbas frescas que no encuentran en otra parte, y de esta búsqueda puede derivarse que se despeñen y caigan al abismo

Las patatas, si no llueve abundante en lo que queda de mes, pueden darse por no nacidas, pues aunque algunas ramas parecen lozanas, por abajo no tienen más que media docena de canicas.

Los prados que no tienen riego tampoco tienen verde. Hubo buena cosecha de hierba este año, pero falta les va a hacer a los ganaderos, porque como tengan que empezar ahora a dar a los animales de lo que tienen en los pajares, y la otoñada no se presenta nada buena, pronto van a mermar esos carros que hace poco metieron.

MEDINA DEL CAMPO

I FERIA DE MAQUINARIA AGRICOLA

(De nuestro corresponsal, Luis Vega Debrán.)

Las casas comerciales de maquinaria y productos agrícolas inscritas para participar en esta I Feria de Maquinaria Agrícola han dado comienzo al montaje de sus "stands" a todo lo largo de los jardines del Hospital de Simón Ruiz, cuyo marco es perfectamente adecuado al efecto. Lo que nos extraña es que en las opiniones que se recogieron para el montaje del Real de la Feria y en la que la mayoría de los medinenses coincidió en que el mismo se hiciera en los mencionados jardines, se pusiera el pretexto de no poderse efectuar por carecer de toma de alumbrado eléctrico. Si esto es así, ¿cómo se arreglarán para su alumbrado esto, "stands" de la I Feria de Maquinaria Agrícola? Desde luego, consideramos un acierto la instalación de la misma en los jardines mencionados, y si todo el Real de la Feria se hubiera hecho allí, hubiera resultado un rotundo éxito que hubiera tenido asistencia continua y completa en todo el tiempo.

PREPARANDO LA PLAZA DE TOROS

Han comenzado, con miras a las próximas corridas de ferias, las reparaciones más necesarias en nuestra Plaza de Toros, al mismo tiempo que se están marcando nuevamente los números de los tendidos, que estaban un poco borrados por las inclemencias del tiempo; igualmente se procede a la puesta en condiciones del ruedo, un poco abandonado, porque por lo general nuestra Plaza solamente se abre de año en año, lo cual tiene un poco defraudada a la afición taurina medinense.

NUMEROSOS MEDINENSES, A LA CORRIDA DE PEÑARANDA

Nos causa hondo pesar que el día de San Antolín numerosos medinenses pasen precisamente este día en otra población, concretamente en Peñaranda, donde se desplazarán, según informaciones que recibimos, seis autocares con más de trescientos medinenses, hasta la fecha, que irán precisamente a presenciar la corrida de toros que en esa ciudad se celebrará y en la que actuará nuestro paisano Manuel Blázquez.

Es una verdadera pena este hecho, debido a la imprevisión de no celebrarse en esta Villa en el susodicho día una buena corrida de toros, que es lo que procedía. Llevamos ya varios años que en nuestro coso taurino no se ven más que novilladas, y ello disgusta a los aficionados, porque para ver una corrida de toros no tienen más remedio que desplazarse a otros lugares, comentando, como es natural, el para qué nos sirve nuestra monumental Plaza. No obstante, esperamos que, debido a ser las novilladas de nuestras ferias bastante buenas y tener además el aliciente de los rejoneadores Lolita y Cándido López-Chaves, acudirá bastante público a presenciar las mismas, aparte de que no todos pueden contar con recursos suficientes para efectuar desplazamientos, y más en estos días en que siempre los gastos son mayores.

ANTE LA PRUEBA CICLISTA DEL DIA 5

Los directivos de la Agrupación Ciclista Medinense siguen trabajando en la organización de la carrera ciclista "VI Trofeo San Antolín", a celebrar el día 5 de septiembre, a fin de darle el mayor realce posible. Hasta la fecha se cuenta con inscripciones aún no determinadas oficialmente de algunos corredores madrileños, esperando que sean bastantes los corredores que formalicen su inscripción para tomar parte en esta ya tradicional prueba ciclista de San Antolín.

Esta Sociedad recuerda a los señores que deseen formar parte de esta prueba ciclista como seguidores autorizados de la misma y caravana publicitaria, que las inscripciones a tales efectos y la recogida de las correspondientes contraseñas, se harán en el domicilio de la Sociedad: Centro Social Católico de Obreros, a partir de esta fecha hasta el día 4, a las diez de la noche, siendo las horas de oficina de 3 a 4,30 de la tarde, y de 7,30 a 10 de la noche, advirtiendo que no se efectuarán más inscripciones de esta índole una vez pasado este plazo. Rogamos, pues, tomen buena nota de esta información de la Agrupación Ciclista, que así nos lo hace constar, a fin de evitar aglomeraciones e interrupciones d última hora que dificulten la labor de estos muchachos que con tanto entusiasmo están haciendo resurgir este bello y viril deporte del ciclismo en nuestra Villa.

Además de las ayudas recibidas y reseñadas en anteriores informaciones, esta Agrupación Ciclista Medinense ha recibido hasta ahora las siguientes: don Cipriano Martín; Frutería "La Toresana"; Ferretería Cerrada; Confecciones González; Mercería Osés; Comestibles Arribas; Tejidos Santiago; Calzados Olmos; Antonio González Ruiz; Calzados "La Peñarandina"; Calzados "La Montaña"; Anastasio Bello; Guillermo Simón; don Fernando Ortiz; don E. Pérez Lorenzo; Sastrería M. Roel; don Luis Fernández Mellado; don Feliciano Cáceres; Bar Madrid; Bar Taurino; Bar Sanabria; Bar Sotero; don Luis González; Bar Segoviano; Bar Transporte; Confitería Dulcinea. Este último obsequiará, además con una docena de pasteles y copita de jerez o de lo que desee al primer corredor que se clasifique en la general.

CALOR BOCHORNOSO

Continúa el tiempo de fuertes calores. Ayer, el día fue de gran bochorno, amenazando con tormenta, pero la cosa no ocurre así, ya que no cae una sola gota de agua, a no ser la que cae de nuestros rostros cuando circulamos por las calles de la población. El cielo está a veces muy poblado y con mucha nubosidad, lo que hace que el sol se oculte, pero ello no hace que la temperatura descienda y por mejor decir va más bien en aumento.

MORALES

Los baños del agricultor

(De nuestro corresponsal, Tony.)

No hace mucho tiempo, hablé desde estas columnas sobre las veinticuatro horas de vida agrícola, que son, por cierto, sumamente espantosas. Hoy les quiero hacer saber de los medios que disponen para su aseo personal.

Comenzaré diciendo que carecen de tiempo aunque nada más sea para mojarse la cara en una palangana con litro y medio de agua, cuyo tiempo es mínimo, ya que se puede realizar en un minuto, con lo que facilísimamente se les puede confundir con unos seres sucios. Y no es así, porque está visto y comprobado de toda la vida que al tener una ocasión, como son domingos y días festivos, se dan sus prolongados chapuzones una y más veces, porque, como es natural, les gusta el agua y el aseo en su grado máximo, como a todo ser humano, aunque esto lo tengan que hacer en los yamentados recipientes, porque en la agricultura no se dispone de nada más, aunque solamente fuese de una triste ducha, y por consiguiente, mucho menos de un cuarto de baño como esos tantísimos que hay por todo el mundo, de todas las categorías, desde un simple pilón grande y tosco, hasta el baño ese elegantísimo, que para describirle se tendría que escribir mucho; basta que digamos que son verdaderos sueños, algo de películas, los cuales incitan a cualquiera persona de gusto a pasarse la vida sin salir de allí.

Pues el labrador no sabe nada de ésto, tan bueno y saludable, a pesar de que también son seres vivos y humanos como el que más y tan limpios como cualquiera, pues, como digo anteriormente, no tienen tiempo ni medios para llevar a efecto este aseo tan preciso en la vida. Por esto sus baños son diarios de sol, aire, y como húmedos, de SUDOR, pues es por medio de éste por lo que cada día sueltan la suciedad de la jornada anterior. Por eso, al llegar la noche vuelven a cubrirse irremediablemente de ese intenso polvo, bien que se hallen limpiando o llevando paja, y no digo nada si les toca entrar, como dicen ellos a Nuestra Señora de los pajares a desviarla, colocarla y calcarua para que quepa más. Eso ya es el ahogarse. Y también encuentran esa mala compañía del polvo en todas las partes, como carreteras, caminos, calles y por donde quiera que vayan. De la suciedad no hay nadie que les salve.

Claro que si les toca el recoger el grano, no es solamente el polvo que se levanta en las eras y en el granero, sino que además rompen una camisa con los sacos y también se pelan las espaldas, a pesar de que tienen tan endurecida la epidermis, que parece papel-cartón-piedra. Y así se justifica que señores de treinta y cinco a cuarenta años representan tener más de setenta, pues se hallan todo arrugados y físicamente desgastados por las penurias que pasan todo el año de Dios desde que tienen nueve años. Y todo esto para un mal vivir, porque después de estas jornadas tan inmensas, que duran desde las 4,30 horas hasta las veintitrés, hora esta última en que se caen medio muertos, sin ganas de nada en absoluto aunque se hallen en la flor de la edad; por ejemplo, a los veinticinco años. He dicho mal vivir a pesar de que en las capitales se cree que aquí se come como sin conocimiento, porque cuando alguno viene de ahí por aquí se le da lo mejor que se tiene.

Les pido perdón por llamarles inocentes porque a estos señores de fuera les dan lo mejor, que lo guardan para estas ocasiones. Además creen que les engañan, porque les hacen ver lo que no es, y todo esto es fruto de la mayor ignorancia, pues yo creo, a mi corto entender, que esas cosas tan sabrosas y de tanto alimento, ellos, durante el año, las deben ir consumiendo, que falta les hace. Y cuando haya un compromiso, con todo el cariño y máximo afecto, se les debe dar toda clase de comodidades, pero siempre comiendo lo que haya, que son las consabidas patatas, ya que aquí, como todos saben, se carece de plazas y mercados de abastos para adquirir lo que se necesite en todos los casos.

Y —¿Por qué no hemos de decir también toda la verdad?— también se carece de pesetas, que pienso que es lo principal. Sabido es que en los pueblos hay varios que las tienen, pero éstas hacen un papel, como podíamos decir, simbólico, porque como te gastes algo, tardas mucho tiempo en ponerte a nivel otra vez, caso de que se consiga, porque estas fuentes de ingresos son tan pobres que se las puede calificar de miseras. No es como esas zonas ricas como, por ejemplo, Valencia, Cataluña y parte del norte de España, en las que el dinero semeja que va adosado a una rueda, que da vueltas sin parar, y en este movimiento viven todos los seres de los distintos ramos. Pero aquí bastante se adelanta con que alguien tenga dinero, pues por lo general lo tiene estancado en el Banco o en casa, y de esta forma nadie vive. Bueno; ellos, con mucho dinero y un ínfimo tanto por ciento, viven con arreglo al capital, y en la mayoría de los casos ni aun así, porque la avaricia les lleva a tener más y más, hasta que llega un descendiente y le trituran, mientras los demás, que podemos calcular un noventa y nueve por ciento, estamos, como decimos vulgarmente, muertos por el coco.

VIAJEROS

Ha salido para Bilbao, donde reside, el matrimonio compuesto por don Vidal y doña Angelita Rodríguez de Maseda, con sus lindos hijos Alfonso y María de los Angeles, después de haber pasado las vacaciones en compañía de su madre, hermanos y demás familiares. Les deseamos hayan sido de lo más gratas.

CARPIO

Programa de las fiestas

(De nuestro corresponsal, Francisco Nieto González.)

La villa de Carpio se prepara ya para sus fiestas. Y como programa general, nuestra primera autoridad local ha aprobado los siguientes números del programa:

Día 8.—A la una de la tarde, anuncio de vísperas con repique general de campanas y disparos de bombas que lleven a todos el recuerdo de la fiesta. Por la noche, bailes y verbenas en la Plaza.

Día 9.—Por la mañana, a las siete, repique general de campanas, disparos de cohetes y bombas y alegres pasacalles.

A las nueve, misa de comunión general.

A las once y media, solemne misa cantada, en la que el coro parroquial interpretará la Misa Fertia, "Te Deum Laudamus", a dos voces infantiles, del maestro L. Perosi. Sermón a cargo de don José María Martín, y procesión, en la que se colocarán a todos los niños pequeños en las andas de la Virgen. Al final, despedida con el canto de la salve.

Por la tarde, a las dos, bailes en la Plaza.

A las seis, proyección de una bella y sensacional película.

Partidos de pelota, diversiones en las casetas, bailes y romerías que durarán hasta altas horas de la noche.

Día 10.—A las ocho de la mañana, pasacalles.

A las doce, bailes en la Plaza y encierro de cuatro preciosos ejemplares de novillos de una ganadería de Salamanca, con su correspondiente prueba.

A las cuatro de la tarde bailes populares.

A las seis, corrida de novillos en la que los diestros Currito de Camas y Paquito Navarro, con sus correspondientes cuadrillas, darán muerte a cuatro novillos en la Plaza del Casino.

A las nueve de la noche, bailes populares en el Salón y en la Plaza.

Día 11.—Bailes populares a las horas de costumbre, que terminarán con las consabidas meriendas y los bailes de casados en el Salón Municipal y Casino, y con las verbenas de los jóvenes en el pueblo.

EL CENSO AGRARIO

se confecciona para beneficiar a la agricultura, no para fiscalizar su producción.

LOS CAMPESINOS TIENEN LA PALABRA

LOS CRUCIFICADOS ANTES, EN LA CRUZADA Y DESPUES DE LA MISMA...

¿HASTA CUANDO ASI?

Empiezo esta disertación en la sección que este gran diario nacionalsindicalista nos brinda a los agricultores. Tenemos muchas cosas que decir con toda justicia y razón esta humilde pero altiva clase labradora de los secanos de Castilla.

Empezaré por el meollo de la cuestión, la cual me ha obligado a charlar un poco con los míos y el propio tiempo poner en conocimiento de quien competa lo grave de la cuestión que voy, sin meterme en honduras, a tratar.

La cosecha de trigo en esta zona de Medina de Rioseco y Villalón ha sido en términos generales bastante peor que la anterior, y por lo que respecta a cebada, catastrófica; de legumbres mejor no hablar, porque se siembra poca y nunca se da bien. Fundamento esta afirmación, para los que no lo saben, diciéndoles que las mejores tierras se nos encharcaron por las pertinaces lluvias de invierno y las de término medio y malas las faltó el agua de San Isidro, quedando en la mitad de lo que podían haber sido. Por si ésto fuera poco, el precio del trigo continúa siendo el del año pasado y aquí empieza lo triste de la cuestión, con unas exigencias por parte del para mí muy respetado Servicio Nacional del Trigo, que nos hacen la vida completamente imposible, ya que yo he sido testigo presencial de ver desfilar una cola interminable por los almacenes de dicho Servicio con trigos ultraseleccionados y tener que volverse con él para casa o dejarle con unos descuentos que asustan, por el solo hecho de ver tres ajetes, cuatro anisetes o cosas similares, y me consta que todos los agricultores este año antes de acercarse con sus trigos lo están dando en las eras interminables vueltas de acerandeo, hasta que ya ven el imposible de poder hacer más con los elementos que poseen.

Está bien que se nos exija que llevemos trigo; pero no hasta el extremo que estamos poniendo las cosas. No apretemos tanto la cincha, no sea que se rompa, que esta humilde clase sabe mucho de abnegación y sacrificios y está siempre dispuesta a ellos, pero cuando sean justos o la Patria nos los reclame.

Antes de la Cruzada fuimos los crucificados, son aquellas inolvidables importaciones de trigo, y la usura se cebó en nosotros de una manera canallesca, teniente que ceder nuestros productos a como nos lo querían pagar y como haciéndonos un favor. En la Cruzada fuimos los que más aportamos, tanto en hombres como materias primas, ya que tuvimos la suerte de que del corazón de España hubo de empezarse la reconquista de España entera, y después de la misma, con toda la buena voluntad desplegada por nuestro invicto Caudillo, continuamos siéndolo. ¿Hasta cuándo tenemos que trabajar y continuar sacrificándonos por los demás? ¿Es que para nosotros no va a llegar la hora del desahogo y del bienestar? Se ha escrito mucho sobre la redención de Castilla y se han tomado algunas medidas de ayuda, pero son tan insignificantes que no merece la pena citarlas; esas célebres bonificaciones por hectárea cultivada de trigo, que se han anunciado a bombo y platillo, y que en la mayoría de los casos asciende por agricultor a MIL PESETAS. Eso es querer cumplir sin gastar, con lo generosos que nosotros somos cuando damos, que por dar, dimos a nuestros mejores camaradas para que redimiesen España; y cuando se trata de darnos algo a nosotros se nos da con cuentagotas.

A mi corto entender urge que los poderes públicos se percaten de la verdadera situación de esta clase, de la cual forma parte el cuarenta por ciento de la población trabajadora de España. Creo hemos llegado de donde no podremos pasar, si no se nos hecha una mano poderosa y firme que nos condone todos los débitos contraídos con el S. N. T. de semillas y abonos, créditos a largo plazo y con interés módico, con el menos papeleo posible y respondiendo con las propias cosechas y aperos aquellos pequeños agricultores que no tengan fincabilidad en propiedad, pero que son tan dignos de tener en cuenta como los demás. Esta medida, repito, es urgentísima si se quiere que la agricultura no desemboque en el caos, ya que, en definitiva, ésta arrastraría a España entera, ya que no podemos tener una España próspera si no tenemos una agricultura floreciente.

DESIDERIO SIMON

Agricultor de Aguilar de Campos.

FORMACION

¡NO VOLVEREMOS AL PUNTO DE PARTIDA!

(De nuestro corresponsal, E. C. A.)

Desde los pueblos de la tranquila y soleada Castilla, en los que el obrero agrícola efectúa a diario con normalidad los trabajos de la recolección, con el consiguiente desvelo y sacrificio, para conseguir recoger los productos que han de servir de sostén a la Patria, vemos con desaliento, pero con la mayor tranquilidad, las inútiles huelgas que se están sucediendo en algunos puntos de la región asturiana.

Pues bien; esa tranquilidad y conformidad nuestra, que es la que por sí se vive y se goza en esta fiel y limpia Castilla, nos lleva a realizar este trabajo ameno y sincero, al considerarnos únicamente españoles, ya que siempre hemos servido de ejemplo con amor y fidelidad para desear y conseguir con él el bienestar de nuestra Patria sin crear problemas que hayan quebrado es absoluto su economía.

Por eso queremos recordar las palabras de nuestro Caudillo en sus últimas declaraciones a la prensa extranjera, puntualizando en uno de sus párrafos lo siguiente: "Si lo que se trata de saber es que podemos volver al punto de partida, se equivocan. Nuestra guerra es irreversible."

Las embestidas que nuestra Patria viene sufriendo constantemente por los ataques que la lanzan desde otras naciones, los que quieren crear en ella ese malestar social entre los españoles, ignoran que nosotros no estamos dispuestos a no volver pasos atrás.

¿Motivos? Muchos, ya que a la vista de todo el mundo está lo mucho creado en estos veintitrés años de una paz completa de realizaciones, tales como la concentración de fincas, el incremento en todos los órdenes de nuestra agricultura, en la que el obrero está al cubierto de todos los seguros sociales, con la Mutualidad Agraria, base toda ella de nuestro bienestar social, lo cual nos quiere decir no volveremos al punto de partida.

Otro tanto podemos decir de la gran construcción llevada a cabo en nuestra Patria durante este lapso de tranquilidad, con la reconstrucción de muchas capitales o la creación de innumerables pueblos, donde todos sus habitantes gozan de un hogar para que toda su familia disfrute de esa paz conseguida merced a nuestro Movimiento. Todo ello nos indica y nos afirma en que no volveremos al punto de partida.

Y ya puestos a enumerar nuestras realidades, recordemos la innumerable creación de centros de enseñanza, con sus nuevas normas para los cursos de estudios de todas clases, en las que la mayoría de nuestros jóvenes durante sus estudios se ven enrolados en una disciplinada Milicia Universitaria, de donde saldrán los nuevos oficiales que asumirán con absoluta disciplina el mando de nuestro Ejército en caso necesario. Por eso, y puesta la máxima confianza en ellos, estamos seguros no volveremos al punto de partida.

Por otra parte, cabe destacar también la gran construcción de escuelas llevada a cabo en nuestros pueblos, con el fin de que el pobre, el humilde, goce también de esos conocimientos elementales de que antes carecían nuestros antepasados, y que hoy, debido a la preocupación de nuestro Estado, se halla completamente resuelto.

Todo ello es lo que ha llevado a nuestro Caudillo a expresar al mundo entero la razón de nuestra seguridad social, de la que todo español que siente amor a su Patria debe sentirse orgulloso y recordar todo lo realizado hasta la fecha, lo cual es la base para que pensemos y mantengamos esa firmeza de nuestro Caudillo de que a la vista de lo realizado hasta ahora sigamos con él, para que no volvamos nunca más al punto de partida. Y nosotros nos preguntamos: ¿Es que no se dan cuenta de que nuestra guerra es irreversible y de que no volveremos al punto de partida?

Los campesinos de Castilla, que saben de penalidades y sacrificios sin cuento; que ganan poco y viven un nivel de vida más bajo que el de esas zonas mineras, se indignan al leer las noticias de las huelgas y les repugna existan todavía españoles que se dejen arrastrar por aquellos que sólo aspiran a nuestra destrucción y a extender su odio, pretendiendo lo que nunca han de lograr, pues antes los mismos campesinos volverían a su puesto en las trincheras para cerrar el paso a los traidores y a los insensatos que les siguieran.

Ha muerto el arcipreste y párroco de San Antolín, don Gaspar Valdivieso Valdivieso

A los setenta y nueve años de edad, ha fallecido el reverendo señor don Gaspar Valdivieso Valdivieso, arcipreste de esta Villa y párroco de la iglesia de San Antolín, vicerrector del Instituto Laboral, Primera Medalla de Plata de la Villa y Cruz Blanca del Mérito Militar.

Al conocerse la noticia del fallecimiento fueron numerosos los medinenses que estamparon sus firmas en los pliegos destinados al efecto.

La misa de alma se celebrará hoy, a las ocho de la mañana; a las diez, el funeral, y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de la Villa.

LA SECA

Recuerdos... Así eran las fiestas de novillos

(De nuestro colaborador, Emiliano S. Nieto.)

Tipismo, sabor y alegría presidían las fiestas llamadas de novillos, en las que los mozos, con inigualable arrojo, desafiaban los cuernos del toro con cortes espectaculares, no exentos de belleza, ante la admiración y el susto de las bellas mozas que en el tablado miraban ansiosas cuanto sucedía en el ruedo.

Y estas fiestas han desaparecido como por ensalmo. El forastero se pregunta una y mil veces cuando oye hablar de ellas: ¿Cómo eran? ¿Por qué no hay?

Yo, forastero, me he hecho muchas veces esta pregunta, y para hallar una respuesta adecuada he entrevistado al alcalde de La Seca, camarada César Nieto:

—¿Cuál es el origen de estas fiestas de novillos en La Seca?

—Por los datos que existen, parece ser que desde que se formó el primer núcleo de población ya se dieron estas fiestas de novillos.

—¿Siempre han sido en agosto?

—Efectivamente, y coincidían con el último domingo del mes y eran totalmente independientes de sus fiestas patronales.

—Este verano he visto esta clase de festejos en algunos pueblos de la provincia. ¿Eran parecidos los de La Seca?

—No; eran totalmente distintos. Los novillos de La Seca tenían un tono peculiar, un sabor y un tipismo que se llevaba en la sangre; eran, por así decirlo, cosas que nos habían legado nuestros antepasados; cosas, en fin, que no pueden improvisarse, sino que hay que nacer con ellas.

—¿Cómo eran los "novillos" de La Seca?

—Primeramente se iba al prado a buscarlos para traerlos al pueblo; era el llamado encierro para los caballistas, donde los jinetes lucían sus habilidades entre la admiración de las gentes que acudían en masa a contemplar este espectáculo inigualable. A continuación, y una vez las reses en los corrales, se daba tiempo a que el público se preparara, sonando a seguido el cohete que anunciaba la suelta inmediata de los astados. El encierro hasta la plaza era a lo que se ha dado en llamar estilo de Pamplona, pero que nosotros creemos que era mucho más antiguo el nuestro. Ya en la plaza eran encerrados en corrales dispuestos en el patio del Ayuntamiento, y al toque de clarín eran soltados uno por uno a la plaza, y allí, al estilo de las más clásicas capeas, los más valientes lucían sus habilidades en el "corte". Es digno de reseñar que alcanzaron una gran popularidad, dentro y fuera del pueblo, por su maestría para realizar esta suerte "los barberos de La Seca", llamados así porque ésta era su profesión.

—¿También, según tengo entendido, había novillos por la noche?

—Efectivamente, e incluso se metía a la res dentro del Ayuntamiento —salón de sesiones—, funcionando un juego de luces que se apagaban cuando alguien iba a ser cogido. Era de admirar la rapidez increíble del toro subiendo la escalera y la velocidad que alcanzaba corriendo por la galería, cuadrada por cierto. En fin, esto era otra de las cosas auténticamente peculiares de los novillos de La Seca.

—¿Cuándo se celebraron por última vez?

—En el año 1957.

—¿Por qué no se siguieron dando?

—No se siguieron dando porque la adaptación de estas capeas al nuevo Reglamento creaba, en principio, algunas dificultades para el típico encierro a caballo, y la desaparición de esto no lo admiten los lasecanos, pues, como digo, es algo que llevan en la sangre. Después, como otros impedimentos, destacan el precio de las reses, que estos últimos años ha subido de una manera grande, y el tener que matarlas. Ahora el principal motivo es el estar destruído por el fuego el Ayuntamiento.

—¿Hay posibilidades de que estas fiestas de "novillos" se vuelvan a dar?

—Sí, y además dí que éste es el mayor deseo de las autoridades de La Seca. Queremos que la inauguración del nuevo Ayuntamiento coincida con la celebración de los "novillos".

Y ésta ha sido la entrevista, tal y como lo transcribo. La historia de los novillos ha sido perfectamente explicada.

IV Ruta por la Provincia

La Junta Provincial de Información, Turismo y Educación Popular organiza con la colaboración técnica de "Viajes Vincit", María de Molina, 13, primero, la IV Ruta por la Provincia, recorriéndose las localidades de Tudela de Duero, Retuerta, Peñafiel y San Bernardo.

La excursión tendrá lugar el próximo domingo, día 2 de septiembre, y el precio del billete es de 140 pesetas, incluído el almuerzo, que se efectuará en Peñafiel.

La dirección artística de esta IV Ruta por la Provincia correrá a cargo del profesor don Eusebio Artetá, director del Instituto Laboral de Burgo de Osma.

CASTRODEZA

Deficiente cosecha

(De nuestro corresponsal, L. Arroyo Gallego.)

Todavía no se han terminado las faenas de recolección y, por tanto, no se puede concretar con respecto a la cosecha. Pero una impresión sí que puede adelantarse. Y ésta es un poco desagradable. Los labradores comentan: unos, que si la falta de agua; otros, que si las heladas de junio.

Dice un refrán verdadero "Que al perro flaco todo son pulgas"... Y uno de los labradores de nuestro pueblo más antiguo, que cuenta ochenta y cinco años, dice que todo esto y muchas cosas más pueden influir para no haber granado ninguna clase de semillas.

La cebada ha salido la mitad vana y, por lo tanto, su rendimiento ha sido catastrófico. Los trigos, que por su aspecto parecían iban a rendir qué menos que las doce fanegas por iguada, se han quedado, con suerte, casi en la mitad.

Sobre todo la variedad "Aragón" ha sido cosa perdida. De legumbres fue bastante regular.

OTRO PROBLEMA PARA LOS LABRADORES

Está ya próxima la sementera y hace muchísima falta el agua para poder arar muchas hectáreas que tienen que sembrar.

Las remolachas, patatas y maíces están sufriendo los efectos de esta tremenda sequía que estamos disfrutando. El riego no para; pero, a pesar de ello, todo esto necesita algún riego del cielo, que no llega.

Mal, por todos los conceptos, la situación de los labradores, y descontento entre ellos al ver la serie de dificultades y obstáculos que se oponen a su marcha.

Las faenas de la recolección están muy avanzadas, favorecidas por este tiempo, y no tardando llegarán a su final.

FIESTAS EN LA SECA EL SABADO Y DOMINGO PROXIMOS

En la conversación sostenida con el Alcalde me ha hecho partícipe de una noticia que sin duda llenará de alegría a todos los lasecanos.

El próximo sábado, día 1 de septiembre, y como recuerdo de las fiestas de "novillos", se celebrará una grandiosa verbena en la Plaza de España amenizada por una gran orquesta. Será una verbena por todo lo alto, ya que habrá concursos, premios, churros y chocolate, puestos de bebidas; en fin, todo lo que contribuya a hacer que la gente pase un rato agradable. La verbena empezará a las doce de la noche.

También es posible que en esta verbena participen destacadas figuras del cine y deporte español, cuya colaboración sería desinteresada; pero, como digo, esto es sólo una posibilidad, que en el momento que se confirme diré en estas mismas columnas los nombres, todos ellos archiconocidos, de estas auténticas figuras.

La verbena ha sido posible gracias al gran esfuerzo de la Corporación Municipal, que vista la gran afluencia de forasteros en estos señalados días ha accedido a su celebración. Todos estamos pendientes de este auténtico acontecimiento.

En los próximos días daré más detalles de esta magna fiesta; incluso la confirmación de esa posibilidad a que antes me refería.

asegurese
DE UNA PERFECTA VISION
¡PUEDE EVITAR ACCIDENTES!

CARTA QUINCENAL DEL CAMPO

El seguro contra el pedrisco es también un pedrisco

Frente a mejores salarios, precios más bajos

Ya, bien de mañana, comienzan a manifestarse síntomas alarmantes. En la raya del horizonte empiezan a formarse nubecitas blancas, algodonosas y, según avanza el día, se va espesando, en todo el cielo, una leve neblina que atenúa la dura luz del verano. Pero es en las primeras horas de la tarde cuando suele formalizarse la función. Nubes negras, pesadas, enormes, lo oscurecen todo. Redoblan, en la lejanía, los gigantescos tambores metálicos del trueno y se desencadena, en remolinos, un ventarrón de todos los demonios. En medio de un fragor espantoso, sembrados, plantas y ramajes se agitan, doblan y desmelenan. Crujen y se quiebran sólidos troncos. Vuelan como ligeras plumas las tejas de las casillas y, de pronto, cae en manta el granizo y la piedra como si el cielo entero, gris de plomo, se hundiera sobre el campo inocente. Sobreponiéndose al terror, los campesinos corren a disparar sus cohetes granífugos, que ya suelen faltar en pocas fincas. Cuando el pedrisco es leve tienen su eficacia. Pero en nubes como ésta sus estallidos se pierden inútilmente, en la inmensidad, como leves y ridículos chasquidos. Es como querer matar a un elefante a fuerza de papirotazos.

Dura la función lo que Dios quiere; pero, a veces, bastan sólo unos minutos para cambiar, en horrible desierto de barro y plantas machacadas, lo que antes fuera verde y prometedor paisaje. En ocasiones, al pie de árboles o casillas, queda un cadáver —animal o persona— fulminado y carbonizado por el rayo.

Y aquí han terminado los afanes, el concienzudo abonado, la simiente seleccionada, los riegos y las escardas cuidadosas. Todo perdido. Punto final.

Y, ¿cómo reanudar la marcha en una economía sin ahorros ni reservas posibles? Algún insufrible y pedante burócrata sonríe con despectiva conmiseración encogiéndose de hombros:

—Pero estos riesgos son asegurables.

No. Hablemos en serio, puesto que sería es la cosa. Nadie, o casi nadie, asegura contra el pedrisco. Las primeras que ponen pegas son las propias compañías. No les gustan estas operaciones. Después, la prima es tan cara que es un dicho corriente, entre labradores, que ya el seguro es, en sí, un pedrisco. Y después habría que asegurar también contra el incendio y los mil diversos riesgos que acechan al campo. ¿Y quién los pagaría? ¿En qué cálculo de gastos de cultivo se incluyen los costos de seguro de estos riesgos? El hecho es que ni éstas ni otras muchas asignaciones necesarias caben en el reducido precio de los productos agrícolas que se quieren siempre más bajos, a toda costa, día por día.

Parece que, en algún sector del campesinado, hay Mutualidades eficientes que aseguran a sus miembros, convenientemente, los riesgos del pedrisco. Tal vez sea éste el camino. Señalarlo y ayudarlo a andar correspondería a determinados centros oficiales, puesto que la iniciativa privada, en esta mayoría de gentes, no sólo individualistas por temperamento, sino recelosas, por pobres y miserables, es siempre insuficiente. Pero el auge del cooperativismo, por ejemplo, demuestra que, con ligera orientación y ayuda, puede conseguirse, en este orden de cosas, casi lo que se quiera.

Salarios y productividad

Hay, por desgracia, noticias del campo poco agradables. Decimos que las empresas agrícolas viven con penuria de capitales y sin ahorro ni reinversiones posibles en esta necesaria modernización en busca de la productividad que los tiempos demandan. Y, en abrumadora campaña saturadora de cerebros, se nos contesta que lo que faltan son adecuadas estructuras y preparación empresarial. O sea: Se nos pone contra la pared acusándonos de atraso e incompetencia al no saber organizar nuestras empresas en orden a una siempre más barata producción, que es lo que se exige —sin más— para mañana u hoy mismo. Como si las famosas estructuras nó hubieran podido ordenarse, en mucho, automática y espontáneamente, cuando alguna vez hubiera habido incentivos y capitales bastantes para animar y movilizar la compraventa privada de fincas. Y como si no fuera la esperanza de una moderada ganancia el mejor motor del espíritu empresarial.

Dijimos también: Los obreros agrícolas son los peor pagados. Su nivel de vida es ínfimo. Y se nos contesta: Pues bien; muy fácil: aumentemos sus sueldos.

Y así, poco a poco, un día en un pueblo y al mes siguiente en otro, se van imponiendo en todos —los de mi región al menos— contratos colectivos de trabajo con sensibles aumentos de salarios.

En la región en que escribo, los salarios agrícolas, que no han dejado de subir, paulatina y seguramente a través de los tiempos posteriores a nuestra Guerra de Liberación, han más que duplicado ahora los que regían hace sólo tres años. Lo que, como siempre hemos dicho, no nos parece mucho en relación con la dureza y calidad del trabajo que este oficio exige. Pero como la productividad en esta rama económica no puede decirse que ha aumentado en proporción, y los precios de nuestros productos —en general— no han hecho más que bajar, quiere decirse que el esfuerzo de la mejora de los trabajadores agrícolas no corre más que a cargo de las empresas. Empresas, ya reconocidas de antiguo, en penuria de capital y ahorro, y a las que, a diferencia de lo sucedido en otros sectores de producción, no hay esperanza de que se les compense ahora, en precios, lo que en salarios ceden.

Como las leyes económicas son tan fatales e indefectibles como las naturales, y es vano el empeño en volcarlas, no es necesario ser gran adivino para juzgar el presente como mal camino para el deseado desarrollo de nuestra agricultura. Hay ya, en muchos de nuestros pueblos rurales, suficientes y significativos síntomas de regresión para quien quiera mirar.

Como fiel y honesto corresponsal señalo a ustedes los hechos y pongo al tiempo por testigo. El, como siempre, terminará por dar la razón a quien la tenga.

De ustedes siempre afectísimo y buen amigo,

JOSE POZUELO

(PYRESA)

Cuarenta estudiantes, pertenecientes al Congreso Internacional de Medicina -seis países- visitaron ayer la Residencia Sanitaria «Onésimo Redondo»

En el Ayuntamiento se celebró una recepción en su honor

El director del I. N. P., don Alfredo Queipo de Llano; director de la Residencia Sanitaria "Onésimo Redondo", doctor Herrera, y los estudiantes extranjeros a la entrada del Centro Sanitario del Seguro de Enfermedad.

Ayer, a las once y media de la mañana, a la Residencia Sanitaria "Onésimo Redondo" llegaron cuarenta estudiantes de diversas nacionalidades que han participado en el Congreso Internacional de Estudiantes de Medicina, celebrado en Madrid del 13 al 26 del corriente mes.

En la entrada principal de la Residencia fueron recibidos por el director del Instituto Nacional de Previsión, don Alfredo Queipo de Llano; inspector provincial del Servicio Sanitario, doctor Polo; director de la Residencia "Onésimo Redondo", doctor Herrera; administrador de la misma, don Alfonso Villa, y secretario técnico de la Delegación del Instituto Nacional de Previsión, don José Luis Martín Abril. Las mencionadas jerarquías saludaron a los componentes del grupo, dirigidos por el vicepresidente internacional de la Federación Internacional de Asociaciones de Estudiantes de Medicina, don Raphi Wolden; presidente nacional de la misma Asociación, don Víctor Conde, y el secretario general del Comité Español de Estudiantes del SEU de Medicina, don José Ferrer, y en representación del jefe del SEU del Distrito Universitario, el camarada Celestino García.

Los estudiantes extranjeros representan a Alemania, Inglaterra, Dinamarca, Finlandia, Israel y Grecia. Visitaron detenidamente la gran Residencia Sanitaria del Seguro de Enfermedad, elogiando las modernas instalaciones y el magnífico servicio que posee.

VISITA A LA CIUDAD

Durante la mañana también visitaron la ciudad, deteniéndose en la Facultad de Medicina y Museo Nacional de Escultura, Universidad, Palacio de Santa Cruz, Colegio Mayor "Santa Cruz" y otros monumentos históricos y artísticos.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

A la una y media de la tarde los estudiantes extranjeros fueron recibidos por el alcalde, camarada Santiago López, en su despacho de la Casa Consistorial, acompañado de los tenientes de alcalde y concejales del Ayuntamiento, encontrándose también don Francisco Javier Martín Abril, director de la emisora local "Radio Valladolid".

Se inició el acto con unas palabras del camarada Celestino García, que ostentaba la representación del Jefe del SEU del Distrito Universitario, quien hizo la presentación de los cuarenta estudiantes que, después de haber visitado El Escorial, Valle de los Caídos, Toledo, Avila y Salamanca, han tenido un especial interés en llegar a Valladolid para admirar sus monumentos y sus centros docentes universitarios, así como los centros sanitarios de importancia.

PALABRAS DEL ALCALDE

A continuación el alcalde, camarada Santiago López González, se dirigió al grupo de estudiantes extranjeros expresándoles el gratísimo placer y el gran honor que para él y la ciudad de Valladolid representaba el acogerles en la Casa de la Ciudad, y agradeceríes hayan elegido a Valladolid como una de las capitales de más interés para ellos en visitarla. Os deseamos muy sinceramente que vuestras metas se logren, y sabed que los españoles somos amigos leales y que contaréis siempre con unos excelentes coadyuvantes para hacer un mundo mejor. "Estáis en vuestra casa —dijo—; os deseamos una grata estancia y que os llevéis un grato recuerdo de Valladolid."

Contestó el vicepresidente internacional de la Asociación de Estudiantes de Medicina, don Raphi Wolden, agradeciendo el recibimiento y las atenciones que en todo momento han recibido de sus compañeros vallisoletanos, de la ciudad y de su Alcalde, "de la cual —dijo— tengan la completa seguridad que nos llevamos un grato recuerdo".

Seguidamente pasaron al salón de actos, donde fueron obsequiados con un refrigerio, dándose por terminado el acto.

Mediada la tarde los cuarenta estudiantes extranjeros continuaron el viaje a Madrid para desde la capital de España proseguir el mismo a sus diferentes puntos de destino.

El vicepresidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Estudiantes de Medicina, don Raphi Wolden, y el presidente nacional de la misma Asociación, don Víctor Conde, con el alcalde, camarada Santiago López, en la recepción ofrecida por el Ayuntamiento.

Hoy se inaugura un nuevo sanatorio en Valladolid

Regentado por las religiosas Siervas de Jesús

Hoy, a las siete y media de la tarde, las Religiosas Siervas de Jesús efectuarán la inauguración del Sanatorio del Sagrado Corazón, instalado en el convento de las mencionadas religiosas, entrando por el número 1 de la calle de Fidel Recio y del Dispensario gratuito que, en unión de Cáritas Diocesana ofrecen a los pobres y necesitados.

LA UNIVERSIDAD

Curso de Estudios para Extranjeros

CONFERENCIAS PARA HOY

De once a doce. Literatura: «El teatro en los últimos veinte años». Profesor, doctor don Emilio Alarcos.

De doce a una. Arte: «Goya y el espíritu de la modernidad». Profesor, doctor don José María de Azcárate.

LA BOLSA

COTIZACIONES
NOTICIAS
COMENTARIOS

Cotizaciones en Madrid

Madrid, 30. — Cotizaciones de la Bolsa. — Fondos públicos: 4% Interior, 92—0,50; 4% Amortizable 1951, 104+0,50; 1953, 102—0,25; 1951, 99,50+0,15; 1949, 98,50+0,50; Canal Isabel II, 95; Renfe, 103,50+0,50; Ayuntamiento Madrid 1923, 90; Ensanche, 86; 1946, 85; Cédulas Hipotecarias 4%, 87,50+0,25; Exentas 4%, 99,75—0,25; Interprovinciales, 102+0,75; Cédulas locales, con lotes, 107,75+0,25; N, 102,75—0,25; Preferentes, 109,50; Electra Madrid 2.ª, 94+1; Eléctricas Leonesas 1.ª, 94+2; H. Cantábrica 5.ª y 6.ª, 95; H. Española 12.ª y 13.ª, 101—1; 14.ª, 116; 15.ª, 109; Saltos Alberche 1951, 90; Saltos Sil A, 99; B, 98,50; Bonos, 104; Sevillana 13.ª, 103; Material y Construcciones 1955, 93,50; Auxiliar Ferrocarriles, 85; Aluminio Ibérico, 88.

Acciones: Banco Central, 902+1; Español de Crédito, 1.204+2; General Comercio, 322; Hispano Americano, 778+3; Mercantil, 372+7; Popular Español, 593+3; Rural y Mediterráneo, 264+1; Ersoa, 140; Electra Viesgo, 235; R. Zaragoza, 165,25—0,25; Leonesas, 195; Fecsa, 264+1; pequeñas, 266+1; Fenosa, 269+1; H. Cantábrico, 202; H. Cataluña, 188—0,50; H. Chorro, 175,50 +0,50; H. Española, 346+7; N, 331 +6; Iberduero, 385—0,50; H. Moncabril, 151; N, 132+2; Saltos Nansa, 155,50—0,50; Saltos Sil, 244+1; Sevillana, 241+0,50; N, 206—1; Unión Eléctrica Madrileña, 236+2; N, 223 +5; novísimas, 215+4; Aguila, 675; Azucarera, 215+2; Ebro, 570; Cementos Cinca, 127; Hidrocivil, 104 —1; General Española, 45; Encinar de los Reyes, 42+0,50; Cantabria, 98; Metropolitano, 160+0,50; Urbis, 90; Urbis Metropolitana, 750+10; Minas Rif, 548+5; Duro Felguera, 179+3,75; Minas Riotinto, 149,50 +2,50; Ponferrada, 884,6; Campsa, 189; Tabacalera, 226+1; Construcción Naval N, 139; Transmediterránea, 180; Cros, 445; Energías Aragonesas, 226; Penicilina, 212—1; Explosivos, 326 1; Hidronitro, 160; Española Petróleos, 562+3; Resinera, 220; Unión y Fénix, 6.700+250; Altos Hornos, 218,50; Aluminio Ibérico, 81+1; Seat, 259+7; Auxiliar Ferrocarriles, 253+1; Española del Cinc, 145+4; M. M. Madrileñas, 45,25—0,75; Mat. y Construcciones, 126; Santa Bárbara, 116+0,50; Santa Ana, 97; Telefónica, 219,75; Fefasa, 118; Metro, 184+3.—Cifra.

En Barcelona

Barcelona, 30.—Cotizaciones:

Fondos públicos.—Interior, 4%, 92,50; Exterior, 4%, 106,50; Amortizable, 3%, 98,50; ídem 3,5%, 100; ídem 4%, 104; Crédito Local, 4%, Lotes, 106; Banco Hipotecario, 4%, 100,50; Ayuntamiento de Barcelona, 5%, 6,579%, 90,50.

Acciones.—F. C. Cataluña, 5%, 162; Orense a Vigo, 395; Maquinista Terrestre, 92; Maquitrans, 144; Motor Ibérica, 1.675; Seat, 255; Urbas, 193; Auto Electricidad, 137; Cros, 442; Carburos Metálicos, 540; Campsa, 190; Tac, 222; Trasatlántica, preferentes, 74; Aguas Barcelona, 336; Aguas Besós, 249; Eléctrica Cataluña, 189; Fecsa, 262,50; Hidrola, 342; Sevillana Electricidad, 213; U. E. Madrileña, 234; Explosivos, 33; Hidro Nitro, 161,50; Industrias Aragonesas, 226; Telefónica, 219,50; Duro Felguera, 179; Altos Hornos Vizcaya, 217; Banco Central, 902; Banco Mercantil, 369; General Azucarera, 214; Saiace, 333; Fefasa, 116,50; Tabacos Filipinas, 539.

Cupones.—Orense, 8,5; Aguas, 49; Hullera, 22; España Industrial, 48.

Obligaciones.—Aguas Barcelona, 5% 89; Catalana Gas, serie G, 5%, 91; Bonos, 5%, 90; Hidroeléctrica Cataluña, 6,75%, 102,50; Carburos, 6%, 99; Transmediterránea, 6,579%, 99.—Cifra.

En Bilbao

Bilbao, 30.—Cotizaciones:

Fondos públicos.—Interior, 4%, 91,25; noviembre, 104; Ayuntamiento especiales, 60.

Acciones.—Banco Bilbao, 935; Basconia, 1.025; Guipuzcoano, 755; Hispano, 776; Mercantil, 369; Vizcaya, 957,50; Aznar, 176; La Robla, 130; Santander, preferentes, 44; Vascongados, 128; nuevas, 145; Viesgo, 237; R. Zaragoza, 164,50; Fenosa, 269; Española, 342; novísimas, 324; Iberduero, 385,50; Privilegiadas, 362; Sevillana, 214; nuevas, 205; Mengemor, 278; Española del Cinc, 146; Hornos, 216; nuevas, 200; Euskalduna, 166; General Eléctrica, 280; Bodegas Bilbaínas, 500; Campsa, 191; Telefónicas, 220,50; Nicas, 150; Papelera, 475; Fefasa, 119; Inmobiliaria Metro, 158; Babcock, nuevas, 1.365; Dow Unquinesa, 306; Siga, 90; Sefanitro, 334; Explosivos, 325; Cementos Lemona, 343.

Obligaciones.—Hornos, 1949, 51,83; ídem 1956, 57,102.—Cifra.

Comentarios

PROSIGUE LA TONICA DE FIRMEZA

Madrid 30.—La sesión de hoy sigue acusando la tónica de firmeza que ya se inició ayer. Casi todos los valores alcanzaron mejores cambios aun cuando en pequeña cuantía alcanzando en general a casi todos los sectores.

De 77 valores cotizados, suben 39, bajan 10 y 28 no varían.—Cifra.

MENOS ANIMACION EN BARCELONA

Barcelona, 30.—La sesión de hoy en la Bolsa tuvo menos animación que en días pasados, por lo que el negocio ha sido reducido. No ha habido cantidad ni calidad, ni cambios que se distinguieran de las operaciones realizadas. Solamente se vendieron picos y los cambios no tuvieron trascendencia en el negocio realizado. Unicamente en Fondos Públicos se vio algo positivo y el dinero acudió con mayor afluencia que en días pasados.—Cifra.

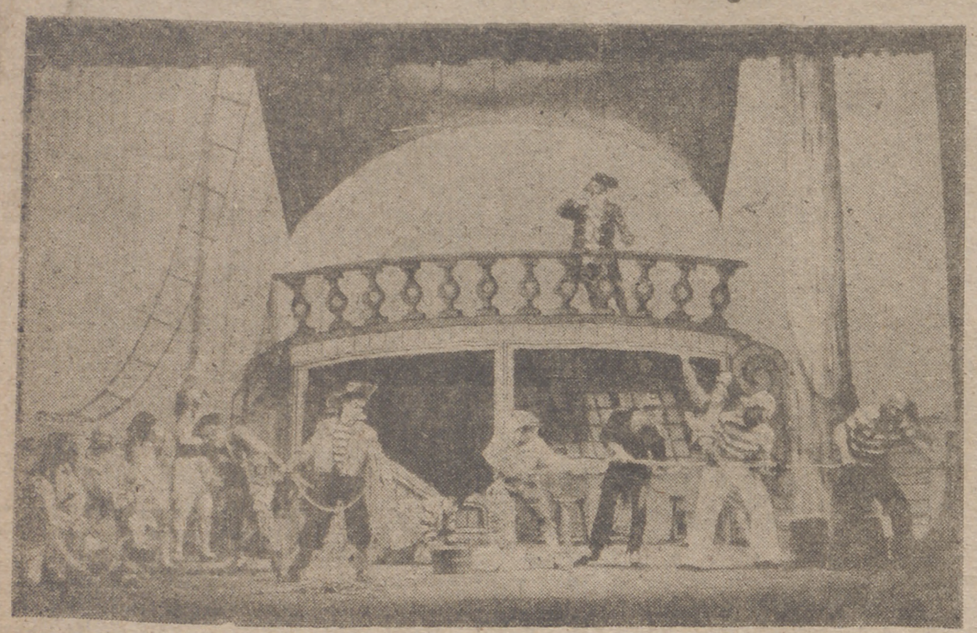
FIRMEZA EN LAS COTIZACIONES DE BILBAO

Bilbao, 30.—A pesar de la escasa actividad del mercado, continúa la Bolsa mostrando su fondo firme, aunque las diferencias, en su mayoría favorables, no han sido de mucha importancia, a excepción de Bodegas Bilbaínas, que sube 30 enteros. Cifra.

Carlos Miguel Suárez Radillo, director del Teatro "Los Títeres": "Hemos cosechado grandes éxitos en esta primera gira por España"

Este teatro de juventudes está integrado por actores profesionales

Los niños de Valladolid tienen ocasión de ver una gran obra fastuosa



Escena de «La isla del tesoro», de Aurora Mateos. En la foto: Ramón Reparaz, Francisco Merino, Mauricio la Peña, José Segura, Jaime Cros, Juan Oca ña, Goyo Montero, Manuel Andrés, Luis García Vidal y Jesús Caballero. Dirección: Carlos Miguel Suá rez Radillo.

Ayer, en un reportaje, escribimos sobre algo de lo que es y representa el Teatro de «Los Títeres», que hoy va a hacer su presentación en Valladolid, en el marco magnífico del Auditorio del Campo Grande. Para que nos diga más sobre esta fastuosa representación, nos hemos entrevistado con el director de este excepcional teatro de juventudes, que hoy comenzarán a admirar todos los niños de Valladolid.

Se trata de Carlos Miguel Suárez Radillo, gran entusiasta y admirable regidor de «Los Títeres», que ha sabido hacer de este Teatro una magnífica ofra formativa para todas las juventudes.

—¿Quiéres decirnos qué son «Los Títeres»?

—Es una compañía integrada en su totalidad por actores profesionales, dedicada a la realización de espectáculos para niños y para mayores, como tú bien decías ayer.

—¿Es esta vuestra primera gira a provincias?

—Sí. Durante tres temporadas hemos trabajado en el Teatro Goya, de Madrid, con mucho éxito de crítica y de público. Este verano nos hemos decidido a lanzarnos hacia horizontes más amplios, deseosos de llevar nuestro mensaje a todos los niños de España.

—¿Obras que componen vuestro repertorio?

—De las doce obras que hemos presentado en Madrid, hemos escogido dos que por su éxito, por su espectacularidad y por el atractivo de sus títulos nos han parecido más adecuadas. Estas obras son: «Las andanzas de Pinocho» y «La Isla del Tesoro».

—¿Han respondido estas obras en la gira a su éxito en Madrid?

—Sí, plenamente. El público y la crítica han acogido nuestros espectáculos con verdadero entusiasmo en Segovia, León, Vitoria, Pamplona, Bilbao, Sestao, Portugalete, El Escorial, Toledo y esperamos que igualmente en Valladolid.

Los chiquillos se han identificado con Pinocho, a tal extremo, que en algunos sitios subieron al escenario, al final de la representación para abrazar y conocer a su «héroe» de cerca.

—¿Figuras que destacan?

—Todas colaboran muy eficazmente, pero sobre ellas destacan Pilar Muñoz, José Segura, Manuel Andrés y Francisco Merino. Hay también un grupo de actores jóvenes, de probada formación y sentido profesional entre los cuales sobresalen Ramón Ramírez, Jaime Cros, Juan Revilla, Mauricio Lapeña, Juan Ocaña, Goyo Montero, Luis García Vidal, Conchita Ramírez y Jesús Caballero.

—¿Satisfacciones en su vida artística?

—Muchas. Pero también muchas preocupaciones. Cada estreno constituye el motivo central de la vida, desde el momento en que se realiza la primera lectura, hasta el momento en que se alza el telón. Los minutos que preceden a un estreno son muy difíciles, te lo aseguro, pero cuando escuchamos las primeras risas del público, o su silencio de atención, si se trata de una obra dramática... y cuando por fin estallan los aplausos..., entonces no me cambiaría por nadie.

—¿Alguna anécdota de su vida artística?

—Generalmente se piensa que la vida tiene mucho de sorpresa diaria, cuando en realidad es una vida de entrega plena al trabajo. Sin embargo... ahí va una. Realizábamos una gira con un teatro de cámara, con el cual comencé mis actividades, como director, por Bélgica y Holanda. Presentábamos una pieza de humor actual, española, ante un público integrado en su totalidad por holandeses. Desde el primer momento vimos que todos comprendían el humor, la sátira deliciosa de «La galera de papel» y nuestra sorpresa iba en aumento. Al final, subieron al escenario gentes de todas las clases a expresar su alegría por haber visto teatro español, nos llenaron de regalos. De pronto me vi con un ramo de flores, una botella de Ginebra y un montón de libros. Era emocionante ver y sentir cómo se quería a España en un país alejado del nuestro.

—¿Proyectos para el futuro?

—Trabajar, trabajar y trabajar. En diciembre nos presentaremos en el Teatro de la Zarzuela con un espectáculo de ópera y ballet para niños. Después, probablemente, dirigiré una temporada de género lírico español y estrenaré una versión mía de una comedia en la que he puesto gran ilusión.

—¿Algo más?

—Que estoy realmente contento de poder presentar a «Los Títeres», Teatro de Juventudes, en esta hermosísima ciudad y en este estupendo marco del Auditorio del Campo Grande. Y que en él esperamos a todos los niños vallisoletanos con sus padres, hermanos y amigos a ver «Las andanzas de Pinocho» y «La Isla del Tesoro», que el Teatro «Los Títeres», de la Sección Femenina, presentará por primera vez hoy en esta ciudad.

A. ALVARO SERNA

Suárez Radillo, director de "Los Títeres"

PROGRAMAS DE RADIO

LA VOZ DE VALLADOLID

PARA HOY

Mañana

11,00.—Sintonía y apertura. ¡Buenos días!
11,05.—Muchas felicidades.
11,10.—El Santo del día.
11,15.—Concierto ligero.
11,55.—La prensa de hoy dice...
12,00.—El Angelus.
12,05.—"La mañana canta".
12,30.—"Fin de curso", capítulo 14.
13,00.—Fantasía española.
13,30.—Una melodía y dos intérpretes.
13,40.—La noticia comentada.
13,45.—El disco del día.
13,55.—Primer noticiario.
14,00.—Creaciones de los Rivero.
14,20.—Los deportes.

Tarde

14,30.—Diario hablado para España de Radio Nacional.
14,45.—Melodías de Hispanoamérica.
15,00.—Club de oyentes.
16,00.—"El gran amor de Juan Strauss", nueva versión radiofónica, capítulo 50.
16,30.—Teatro lírico español: Fragmentos de zarzuelas.
17,00.—Cierre de la estación.

Tarde-Noche

19,00.—Sintonía, apertura y lectura de programas.
19,05.—Club de oyentes.
19,30.—"La Ballena Alegre", programa del Departamento Nacional de Información Juvenil.
20,00.—"Cascada de ritmos", bailando con las mejores orquestas.
21,00.—Concierto breve.
21,30.—Comentario.
21,55.—Segundo noticiario.
22,00.—Diario hablado para España de Radio Nacional.
22,15.—Dos canciones en la noche.
22,30.—"Los cien días del Disco de Oro".
23,00.—Los viernes, zarzuela: "Maruxa", de Amadeo Vives.
24,00.—Campanas de medianoche.
00,01.—Pensamientos eternos.
00,05.—Serenata a media luz.
01,00.—Lectura de programas y cierre de la estación.

RADIO VALLADOLID

PARA HOY

Tarde

14,30.—En conexión con Radio Nacional de España, diario hablado de tarde.
14,45.—"Los deportes al día", por Santiago Gallego.
14,55.—Información de Bolsa.
15,10.—Ráfagas de cine.
15,15.—Discos dedicados y de felicitación.
16,00.—Concierto ligero.
16,30.—"Vuelo de gaviota", capítulo 5.º
16,55.—Compases conocidos.
17,00.—"Amigos de los Abuelos".
17,30.—Melodías favoritas.
17,45.—Ante el primer sábado de mes.
17,50.—Album de cantantes.
18,00.—"Marcos", capítulo 30.
18,30.—Programa del oyente.
19,00.—"Nancha", capítulo 15.
19,15.—Discos dedicados y de felicitación.
19,30.—Conexión con la iglesia de San Lorenzo para transmitir la salve solemne a la Patrona de Valladolid.

Noche

20,30—Conexión con la S. E. R.: "Olimpiada musical".
20,45.—"Radio Canadá presenta..."
21,15.—Conexión con la S. E. R.. Variedades.
21,30.—Teatro de los Quintero.
21,45.—Intermedio musical.
22,00.—En conexión con Radio Nacional de España, diario hablado de noche.
22,15.—"Croniquilla local", por F. J. Martín Abril.
22,30.—Conexión con la S. E. R.: "V Gran Premio Soberano".
22,45.—Ha salido "Ondas".
23,00.—"El consejo del doctor".
23,30.—"La canción del Duero".
23,40.—Despedida con Stanley Black.
23,55.—Boletín informativo de última hora.
24,00.—Lectura de programas y cierre de la estación.

PARA HOY

Avenida.—Desde las 5. "Pepe". (3).

Calderón.—A las 5, 8 y 11. "Los tres etc... del coronel" (3R.).

Capitol.—Desde las 5. "La embajadora (3) y "El médico y el curandero" (3).

Carrión.—Compañía de Pepe Alfayate y Rafaela Rodríguez. A las 7,45 y 11. "Padres que tenéis hijos".

Cervantes.—Desde las 5. "El hereje" (3) y "Los aristócratas" (3).

Coca.—Desde las 5. "South Pacific" (3R.) y "Vacaciones sin novia" (3).

Delicias.—Desde las 5. "Alemania, zona Este" (2) y "Caravana de esclavos" (2).

Goya.—Desde las 5. "La furia de los bárbaros" (2) y "Simbad y la princesa" (2).

Lafuente.—Desde las 5. "El pistolero de Cheyenne" (3) y "París Palace Hotel" (3).

Lope de Vega.—A las 5, 8 y 11. "Perdidos en la gran ciudad" (3R.)

Pradera.—Desde las 5. "El arquero verde" (3) y "Esposa culpable" (3R.)

Rex.—Desde las 5. "La bella durmiente" (1) y "El extraño caso de Wilby" (1).

Roxy.—Desde las 5. "Laurel y Hardy en el Oeste" (2).

Zorrilla.—Desde las 3. "Como un torrente" (3) y "Un marido de ida y vuelta" (3).

Alaska.—A las 8,30 y 11, ballet Isa de Alba, Trío Sacromonte y otras grandes atracciones.

PROGRAMA DE TV.

PROGRAMA DE SOBREMESA

02,30.—Apertura y presentación.
02,32.—Panorama.
02,45.—Séptimo Arte.
03,00.—Telediario.
03,25.—El tiempo.
03,30.—Una nota de actualidad internacional.
03,40.—Kilómetro cero.
03,55.—Itinerarios españoles.
04,10.—Cierre.

PROGRAMA DE NOCHE

08,00.—Presentación.
08,02.—"Los Flinstones", dibujos animados.
08,30.—"¡Sí o no!", concurso.
09,00.—Telefilm seriado.
09,25.—El tiempo.
09,30.—Telediario.
09,45.—Los viernes, concierto.
10,30.—"Ayer, noticia; hoy, dinero", concurso.
10,00.—Gran Teatro.
11,30.—Telediario.
11,45.—Versos a medianoche. Momento musical. Recuerda...
12,00.—Cierre.

La cantante Jane Morgan, restablecida

Nueva York, 30.—Jane Morgan, la cantante que ingresó en un hospital local después de haber sufrido un colapso, ha sido dada de alta.

Al parecer sufrió un colapso por hallarse en estado de agotamiento físico por causas de trabajo.—Efe.

¡Alucinantes! ¡Terroríficas! ¡Angustiosas!

SI USTED PRESUME DE DORMIR BIEN, VEA ESTAS PELICULAS Y DESPUES... DUERMA... SI PUEDE

EL VAMPIRO Y EL ATAUD DEL VAMPIRO

Abel Salazar
Ariadne Welter

Mañana

CINEMA COCA

ESTRENO

SI LE SOBRA VALOR, VEA ESTAS PELICULAS

SI LE FALTA, EVITE QUE SE LAS CUENTEN

A DOBLE CUERPO, BUTACA DOBLE

Arrecife de Lanzarote, 30.—En la pequeña ciudad de San Sebastián, capital de la isla canaria de la Gomera, ha sido inaugurado un cine en el que junto a las butacas ordinarias aparece una de doble anchura que llama poderosamente la atención de cuantas personas visitan por primera vez la sala. El propietario la ha construido para un vecino del pueblo, muy aficionado al cine, a quien, por el extraordinario volumen de su cuerpo, le resulta completamente imposible acomodarse en un asiento corriente.—Cifra.

DELICIAS
DESDE LAS CINCO
¡¡PROGRAMA DE ACCION!!
ALEMANIA, ZONA ESTE
Richard Greene - Eva Bartok
CARAVANA DE ESCLAVOS
COLOR
VICTOR STAAL - MARA CRUZ
(TOLERADAS)

CALDERON
A las 5, 8 y 11
¡ULTIMO DIA!
Los tres etc... del coronel
Anita Ekberg - Vittorio de Sica
TECHNICOLOR — (Mayores)

LOPE DE VEGA
(REFRIGERADO)
A las 5, 8 y 11
¡ULTIMO DIA!
Perdidos en la gran ciudad
Tony Curtis - Debbie Reynolds
TECHNICOLOR — (Mayores)

PRADERA
CONTINUA DESDE LAS CINCO
¡ULTIMO DIA!
EL ARQUERO VERDE
Gert Frobe - Karin Dor, y
Esposa culpable
TECHNICOLOR
DIANA DORS - ROD STEIGER
(Mayores)

ZORRILLA
DESDE LAS TRES
Como un torrente
Frank Sinatra - Dean Martin
Shirley MacLaine
CinemaScope - Metrocolor
Un marido de ida y vuelta
FERNANDO FERNAN-GOMEZ
y EMMA PENELLA
(Mayores)

CAPITOL
CONTINUA DESDE LAS CINCO
¡ULTIMO DIA!
LA EMBAJADORA
NADIA TILLER - JAMES
ROBERTSON-JUSTICE, y
El médico y el curandero
CINEMASCOPE
Vittorio de Sica - Alberto Sordi
(Mayores)

CERVANTES
DESDE LAS CINCO
¡ULTIMO DIA!
EL HEREJE
por FOLCO LULLI, y
LOS ARISTOCRATAS
por Pierre Fresnay - (Mayores)

Cinema Coca
Continua desde las CINCO
ULTIMO DIA
South Pacific
Rossano Brazzi - Mitzi Gaynor
— Y —
Vacaciones sin novia
Tony Curtis - Janet Leigh
(Mayores)

TEATRO CARRION (REFRIGERADO)
HOY: Presentación de la Compañía de Comedias Cómicas de
PEPE ALFAYATE
con RAFAELA RODRIGUEZ
con ANA MARIA MENDEZ, RICARDO ALPUENTE y AURORA ALFAYATE
HOY: A las 7,45 y 11, PRESENTACION DE LA COMPAÑIA CON LA DIVERTIDISIMA COMEDIA
PADRES QUE TENEIS HIJOS
original de Luis Fernández Sevilla y Luis Tejedor
(Mayores)
MAÑANA, otro gran éxito: "EL TIO PEPE".
Domingo: "UN SEÑOR CON BARBA".
Lunes: ¡Despedida! "EL PAN DEBAJO DEL BRAZO".
SE DESPACHAN LOCALIDADES

El hercúleo MACISTE midiendo su descomunal fuerza contra sus enemigos... ¡Ni las cadenas! ¡Ni los leones! ¡Nadie pudo detener su justicia!
MACISTE, EL COLOSO
en CinemaScope y Eastmancolor
— con —
MITCHELL GORDON y CHELO ALONSO
(Tolerada menores)
¡Espectacular ESTRENO! que MAÑANA ofrecerá la pantalla de los éxitos
CINEMA ROXY
Se despachan localidades

CINE AVENIDA
presentará MAÑANA el ESTRENO de un film excepcionalmente sublime
MILAGRO A LOS COBARDES
Magna interpretación de RUTH ROMAN, JAVIER ESCRIVA, LEO ANCHORIZ, CARLOS CASARAVILLA, PALOMA VALDES y RICARDO CANALES
Director: MUR OTI
¡Los hombres piden los favores de rodillas y los olvidan de espaldas!
SE DESPACHAN LOCALIDADES

MAÑANA
MARTES y TRECE
No, no es una equivocación; es el título de la película más cómica que puede imaginar
¡¡PREPARESE A REIR!!...
CONCHITA VELASCO
JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ
FRANZ JOHAM
ISABEL DE CASTRO
Martes y Trece
EASTMANCOLOR
PEDRO LAZAGA
MAÑANA
ESTRENO
Lope de Vega
Reserva de localidades

Calderón ★ MAÑANA
(MAYORES)

STEVE REEVES
CHELO ALONSO
EL TERROR DE LOS BARBAROS
GIULIA RUBINI - LUCIANO MARIN - BRUCE CABOT
DIRECTOR CARLO CAMPOGALLIANI
EASTMANCOLOR TOTALSCOPE
¡UNA PELICULA DE GRANDIOSOS Y EPICOS ACENTOS, DE CONSTANTE ACCION Y ANGUSTIOSA INTRIGA!

¡¡MAÑANA!! en PRADERA
¡¡UN ESPECTACULO DIFERENTE A TODOS!!
"HIPNOSIS"
DOCTOR
ENRICO
CECCARELLI
¡No compra espectadores ni comparsas...!
...¡¡Domina voluntades!!
DOS UNICOS DIAS
TOLERADO LOCALIDADES desde 7 ptas.
Están a la venta para los dos días

ROXY
HOY: Desde las CINCO
ULTIMO DIA
Laurel y Hardy en el Oeste
¡La película más divertida de la historia del cine!
(TOLERADA)

AVENIDA
HOY: Desde las CINCO
ULTIMO DIA
PEPE
EN CINEMASCOPE y TECHNICOLOR
por el genial CANTINFLAS
(Mayores)

REX
HOY: Desde las CINCO
ULTIMO DIA
LA BELLA DURMIENTE
SCOPE-COLOR
El extraño caso de Wilby
por Fred Mac Murray
(TOLERADAS)

LAFUENTE
HOY: Desde las CINCO
¡FEMINA! Butaca 4 Ptas.
ULTIMO DIA
El pistolero de Cheyenne
— Y —
París... Palace Hotel
AMBAS EN COLOR
(Mayores)

GOYA
HOY: Desde las CINCO
La furia de los bárbaros
SCOPE-COLOR
EDMUND PURDOM
y ROSSANA PODESTA
Simbad y la princesa
Technicolor - (Mayores)

EL DOMINGO, PRESENTACION DEL REAL VALLADOLID

La Real Sociedad presentará su equipo totalmente remozado

En Valladolid hay ganas de ver fútbol de nuevo. Lo comprobamos el miércoles al ver a centenares de aficionados ante la entrada del campo, esperando la oportunidad de aprovechar cualquier resquicio para ver el amistoso frente al Burgos. Ahora, a dos días de la presentación oficial del Real Valladolid, los aficionados consumen con cierta dosis de impaciencia estas cuarenta y ocho horas de espera.

Por otra parte, el anuncio de los dos amistosos que servirán de prólogo de la temporada oficial, han sido muy bien acogidos por la afición. El primer adversario, la Real Sociedad, tiene aquí indudable cartel como consecuencia de las buenas exhibiciones que en Zorrilla han brindado los jóvenes valores del "Sanse", la mayoría de los cuales tienen puesto en el conjunto donostiarra. Anoche hablamos con San Sebastián, con el fin de inquirir datos sobre la expedición que se desplazaría a nuestra ciudad. Un amable compañero de "El Diario Vasco" nos les facilitó.

Al parecer, el ambiente futbolístico en San Sebastián está un poco frío. Todavía no se ha digerido del todo el descenso en algunos sectores, aunque otros, precisamente los de los buenos aficionados, esperan con ilusión esta temporada, que puede ser tan beneficiosa en todos los aspectos para el histórico equipo representativo de la Bella Easo.

En la pasada temporada, mientras algunas estrellas con excesivo y falso relumbrón fracasaban estrepitosamente en el primer equipo, los chavales del "Sanse" estuvieron a punto de dar la campanada y desde luego se llevaron de calle a la afición. La Real de este año estará integrada, casi al cien por cien, por jugadores de la cantera, aunque algunos estén consagrados, como sucede con los Elizondo, Echarri, Goicoechea, Cacho, etc. Este es el gran aliciente para los aficionados donostiarras, de cara a la temporada.

El probable grupo de jugadores que se trasladará a Valladolid estará formado por los siguientes jugadores: Goicoechea y Gastesi para la puerta; Irulegui, Echarri, Elizondo, Abásalo y Maiztegui, defensas; Juanín, Matute y Lasa, medios, y Cacho, Rivera, Olaño, Amas, Mendiluce, Almandoz y Eibarra, para formar el quinteto atacante. Esta, con alguna otra incrustación, será la plantilla realista en la próxima temporada. Entre estas incorporaciones se cuenta con que Urreizti y Arzac lleguen a un acuerdo con la Comisión Gestora que rige ahora los destinos del club o con la Directiva que se haga cargo del mismo y se incorporen al cuadro.

Hoy, por falta de agua, descanso para el equipo vallisoletano

Hoy, día de descanso "extra" para los jugadores blanquivioletas. El hecho no se debe a un plan prefijado de antemano por el "míster". Simplemente, el corte de agua que hoy afecta a la ciudad ha paralizado, momentáneamente, la actividad del cuadro vallisoletano. En este tiempo, hacer ejercicio sin la promesa de ducha refrescante es todo un suplicio. Y Ramallets ha decidido ser generoso y no entrenar.

Por lo demás, no hay novedad digna de mención. Aramendi y Rodríguez Suárez, que se quejaban al término del partido con el Puros de sendos golpes, entrenaron ayer con normalidad, lo mismo que el resto de la plantilla. Frente a la Real, para dar más realce al encuentro que patrocina la Asociación de la Prensa a beneficio de la Campaña de Navidad, el Valladolid podrá disponer de la totalidad del cuadro.

Rober se incorporará hoy o mañana

Una vez terminado el curso de la Milicia Universitaria, se espera para hoy o mañana la incorporación de Roberto Torre, el nuevo extremo derecho del Real Valladolid. El hecho de haber cumplido sus prácticas en el campamento de Castillejos ha hecho demorar en una o dos fechas la presentación, que, desde luego, se espera sea inmediata.

PARRA

A la prensa burgalesa le gustó el Real Valladolid

"Tiene velocidad y juego", dice "Stal"

A Valladolid se desplazaron el miércoles representantes de la prensa burgalesa. En el descanso del partido saludamos a «Stal», de «La Voz de Castilla», que nos habló en términos elogiosos del Real Valladolid. Esa opinión la ha mantenido en la crónica del partido, como podrán apreciar en el párrafo que transcribimos:

«Nos ha gustado el Real Valladolid. Tiene velocidad y juego. Los dos porteros se mostraron seguros, y en la defensa lució Pini, pese a no estar apenas entrenado. Ramírez, Morollón y Rodríguez Suárez fueron los más peligrosos y bastante acertados Martinet, Aramendi, Molina y el burgalés Martínez, que no comprendemos cómo no ha tenido más oportunidades».

EL SANTOS, CAMPEON DE SUDAMERICA

Ayer derrotó en Buenos Aires al Peñarol por 2-0

Buenos Aires, 30.—El Santos, brasileño, ha derrotado al Peñarol, uruguayo, por dos tantos a cero en el partido decisivo para la Copa Libertadores de América. El Santos, por tanto, ha de enfrentarse con el Benfica para dirimir la supremacía del mundial de fútbol.

El primer tiempo terminó ya con un tanto favorable al Santos. Pelé, Dorval y Pepe se lanzaron contra la defensa del Peñarol. Pelé consiguió el segundo gol de un durísimo tiro desde más de treinta y cinco metros.

Anteriormente el nerviosismo del Peñarol le había costado ya un gol. En un ataque, en el minuto diez, Coutinho eludió a González, fue interceptado por Lezcano y tiró por bajo, muy duro. El disparo hubiera salido fuera o hubiera sido fácilmente detenido por Maidana, pero Gaetano, al intentar salvar el tiro, sólo consiguió elevar el cañonazo de Coutinho y meterlo en su propia meta.

A los cinco minutos de la segunda parte Pelé fue derribado de un fuerte golpe en la cara en un choque con González. No obstante, siguió jugando.—Alfil.

El Madrid empató (2-2) con el Roma

Amancio marcó los goles madridistas

Roma, 30.—El Real Madrid y el Roma han empatado en su partido amistoso jugado esta noche en el Estadio Olímpico de la Ciudad Eterna.

El primer tiempo había terminado con triunfo italiano, por 2-1. El Madrid se recuperó brillantemente en el segundo tiempo. Amancio marcó los dos goles del Madrid. El otro gol italiano lo introdujo Zoco en propia meta.—Alfil.

TRIUNFO DEL ATLETICO DE MADRID

Madrid, 30. — El Atlético de Madrid se ha adjudicado el torneo del Metropolitano, al vencer al Mónaco por cinco goles a cero. Cuatro goles fueron marcados por Peiró y uno Collar, de penalty.—Alfil.

TRIUNFO DEL ESPAÑOL

Barcelona, 30.—El Real Club Deportivo Español, de Barcelona, ha vencido al Berlinés Sportverin por un tanto a cero. El tanto del Español fue marcado por Paredes en el minuto cuarenta y cuatro.—Alfil.

El Valencia pierde en Estambul

Tres jugadores expulsados

Estambul, 30.—El Valencia, de España, ha perdido por 0-1 ante el Fenerbahce, en partido "amistoso" de fútbol, después que tres jugadores españoles fueron expulsados del campo por juego duro.

El primer tiempo finalizó con empate a cero.

Durante la segunda parte se desataron los nervios entre los jugadores, el juego se hizo duro y el árbitro decretó la expulsión de tres jugadores en decisiones algo parciales, ya que, al menos en una, también el rival de turno turco fue merecedor de dicha sanción.—Alfil.

RUGBY

EL RUGBY EDUCATIVO

Cuando son los niños los que juegan al rugby, éste se llama rugby educativo. ¿Por qué?

Primero, porque el rugby de los niños no es el de los mayores; hay algunas diferencias entre uno y otro. En efecto, los directivos y entrenadores de rugby se han dado cuenta que el verdadero rugby encierra demasiada rudeza y exige demasiados esfuerzos para niños pequeños, y para que éstos pudiesen jugar a su deporte preferido han arreglado las normas del juego a sus posibilidades.

REGLAS

Se juega a ocho jugadores: dos pilares y un segunda línea, que forman la melee, el medio-melee, el medio-apertura, dos tres cuartos y un zaguero.

Los partidos, de un cuarto de hora cada tiempo, se juegan en la mitad del campo. A las porterías las sustituyen unos banderines puestos en la línea de gol.

Están prohibidos los fuera de banda voluntarios y los saques de banda, los goles obtenidos con los pies, toda clase de contacto entre jugadores, sea con la mano, sea con cualquier parte del cuerpo. (Esta última regla permite jugar el rugby educativo en campo sin hierba, incluso sobre cemento). Para reemplazar el placaje, los jugadores llevan en la cintura, por detrás, un pañuelo, que el adversario debe arrebatar al portador del balón para detener un ataque.

Arbitra un árbitro educador, generalmente el preparador de uno de los dos equipos, que no solamente pita las faltas, sino que ayuda con sus consejos a los jugadores.

CUALIDADES QUE EXIGE EL JUEGO

El rugby educativo exige numerosas cualidades: resistencia física, rapidez, gran habilidad para fintar, flexibilidad, destreza de manos y pies, vista de las jugadas...

Todo el cuerpo trabaja: la cabeza, que está siempre en movimiento para ver rápidamente por dónde tiene que seguir el juego y dónde está el compañero mejor colocado para darle el pase correcto y seguro; las manos y los brazos, que son el órgano-clave del rugby; la cintura para fintar y engañar al contrario, que busca afanosamente el pañuelo, y para dar las vueltas rapidísimas que permiten cambiar bruscamente el juego o pasar por otro lado; las piernas, por fin, que aseguran el equilibrio del cuerpo y la rapidez de la carrera.

Así, el rugby educativo es un deporte completo.

EDUCACION DE LA DEPORTIVIDAD

El rugby es educativo en otros aspectos. Requiere mucha nobleza por parte de los jugadores: nobleza en la melee, donde tan fácilmente se puede dar un golpe prohibido; nobleza en la entrega del pañuelo al adversario cuando se lo han quitado; nobleza en la actitud del jugador, a quien le está prohibido hablar, chillar, protestar y, ¿cómo no?, olvidarse de la más elemental decencia del lenguaje, so pena de exclusión.

Por fin, el rugby educativo enseña a los chicos a deshacerse de su manera personal de jugar para sacrificarlo todo al equipo, pues en rugby no hay jugadores, sólo hay un equipo.

BELLEZA DEL RUGBY EDUCATIVO

El número reducido de jugadores, la variedad de las fases de juego (combinaciones de pases de mano y patadas, salidas de melee, arranques personales y carreras hacia la línea de gol, jugadas entre dos o varios jugadores, diversas maneras de tirar un castigo, transformaciones de ensayos, recogidas espectaculares de balones altos), hacen que un partido de rugby sea sumamente vistoso. Además, cada jugador ocupa un puesto muy distinto a los demás y puede lucirse si posee las cualidades que exige dicho puesto. Los tres de la melee deben tener una gran habilidad en las piernas para talonar la pelota, y en las manos para defender quitando el pañuelo y atacar con pases repetidos. El medio-melee, pequeño, ligero, debe sacar rápidamente la pelota de la melee, tirándola al apertura con una mariposa vistosísima. El apertura es la clave del partido: orienta el juego, lo distribuye, se introduce en el equipo adverso para correr hacia la meta, etc. Los dos tres cuartos atacan sin cesar y el extremo debe ser muy rápido para correr al ensayo, cambiando el juego por patadas laterales lucidas y eficaces. Por fin, el zaguero es la torre de defensa que nadie debe rebasar. Coge acrobáticamente los balones que vuelan por el aire, debe ser el gran cazador de pañuelos al mismo tiempo que un atacante sorpresa capaz de aprovechar el menor fallo adverso y colarse entre dos enemigos.

No se puede concebir un deporte más completo, donde todo el cuerpo trabaja y también la inteligencia.

El rugby educativo se divide en tres categorías. La primera, chicos de 13-14 años; la segunda, chicos de 11-12 años, y la tercera, chicos de 9-10 años.

A vueltas con la fianza por Del Sol

Roma, 31 (madrugada).—Hoy sale para Madrid, por vía aérea, el secretario técnico del Torino, Emil Osterreicher, acompañado por el abogado del Club. Ambos se entrevistarán en Madrid con don Raimundo Saporta, tesorero del Real Madrid, en relación con la fianza de cinco millones de pesetas derivadas del traspaso al club turinés del jugador Del Sol, traspaso que, como es sabido, no llegó a realizarse. La fecha de pago de esta fianza es el próximo 9 de octubre.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

JUZGADO NUMERO 1

Nacimientos.—María Belén Alonso Araguz, María Amparo Núñez Jiménez, Margarita Nieto del Olmo y Luis Miguel Negrete Rivero.

Defunciones. — Martina Fraile San José, Martín Taracena de Vera, Felipe Fernández Lerma y María Bratos Casquete.

JUZGADO NUMERO 2

Nacimientos. — José Antonio García Alvaro, María Begoña Espeso Gómez, María del Pilar Señorans Martín, Luzdivina Heredero García, Ana Isabel Henao Alvarez y Elisa María Mejías Neguillo.

Defunción. — Sinforoso Torres Camino.

AVISOS

DE INTERES PARA CAFES, BARES Y SIMILARES, Y CINES Y TEATROS

Se recuerda a los dueños de bares, cafés, cantinas y similares, así como a los de teatros y cines, que pueden pasar a recoger los emblemas que les han sido asignados para la cuestación de las Juventudes de Sección Femenina.

Los emblemas están a su disposición en las oficinas de la Delegación Provincial de la Sección Femenina, calle Santiago, 26, segundo, izquierda, de diez y media de la mañana a dos de la tarde.

LA FIESTA NACIONAL

"EL CORDOBES" CORTA OREJAS Y RABO EN LINARES

Linares.—Novillos de herederos de don Bernardino Jiménez, nobles y bravos.

Paco Moreno, ovación, una oreja y vuelta y ovación dos orejas, petición de rabo y vuelta.

«El Cordobés», ovación y petición de oreja y ovación, dos orejas, rabo y vuelta.

Carlos Corbacho, ovacionado en los dos.

COGIDA MENOS GRAVE DE CURRO ORTUÑO, EN ALICANTE

Alicante, 30.—Novillos de herederos de Calvo Hermanos, peligrosos.

«Palmeño», palmas en los dos.

«El Caracol» silencio y palmas.

Curro Ortuño, ovación, una oreja y vuelta, y al torear de muleta al sexto, sufre una cornada de pronóstico menos grave en la pierna derecha, teniendo que acabar con el novillo «Palmeño».

UNA OREJA PARA JOSECHU PEREZ DE MENDOZA EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

San Sebastián de los Reyes, 30.—Un toro de doña Isabel Rosa de González y seis novillos de Higinio Luis Severino.

Con el toro de regalo, Josechu Pérez de Mendoza alcanzó un triunfo cortando una oreja y dando la vuelta al ruedo.

Luis Alviz, aplausos y silencio.

Lucio Requena, silencio y vuelta al ruedo.

Manuel Alvarez «El Bala», aplausos y ovación.

Gran triunfo de Diego Puerta y Jaime Ostos, en Barcelona

Barcelona, 30.—Tres toros de Leopoldo Clairac, mansurrones y difíciles, y tres de Aurora Clairac, bravotes.

Jaime Ostos, ovación y salida. En el cuarto, faena entre olés y música. Volapié. Dos orejas y vuelta al ruedo.

Diego Puerta escuchó muchos aplausos en el segundo. En el quinto, gran faena de muleta, rematada con un volapié. Ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas.

"El Viti", aplausos en el tercero. En el sexto, faena suave y templada, jaleada por el público. Dos pinchazos, estocada y descabello. Ovación y vuelta al ruedo.

PLAZA DE TOROS DE PALENCIA

Ferias y Fiestas de SAN ANTOLIN

SABADO 1	DOMINGO 2
MONUMENTAL NOVILLADA	Extraordinaria corrida de toros
SEIS escogidos novillos de don Eusebio Rodríguez para	SEIS hermosos toros de don Manuel Arranz para
Efraín Girón	Fermín Murillo
"El Cordobés"	"Mondeño"
"El Malagueño"	Andrés Vázquez

Las corridas empezarán a las cinco de la tarde

"Las andanzas de Pinocho", hoy en el Auditorio del Campo Grande

Presentación de la gran compañía de Madrid "Los Títeres, Teatro de Juventudes"

Durante mucho tiempo se ha venido sintiendo la necesidad, que sin duda observan muchos padres y educadores, de espectáculos apropiados a los niños. En general, el teatro, el cine y la televisión se ofrecen previa una censura que atiende cuando más a impedir lo evidentemente nocivo o inadecuado, pero que no puede atender, porque ésta no es su función, a proporcionar a los niños lo adecuado y favorable. El propósito que guía a «Los Títeres, Teatro de Juventudes», es el de crear un teatro ameno, interesante y digno para los niños y adolescentes.

Al presentarse, pues, por primera vez en Valladolid esta compañía teatral, se mantiene en primer plano el propósito de ofrecer un espectáculo que proporcione influencias ejemplares y sugestivas que cultiven la imaginación, sensibilidad y criterio de los jóvenes.

La Junta Provincial de Información, Turismo y Educación Popular, encontrándose precisamente en una actitud opuesta a la comercial, no ha estimado esfuerzo alguno para presentar los días 31 de agosto y 1 de septiembre dos grandes espectáculos que reúnen todos los elementos necesarios para hacerlos educativos en el más amplio sentido de la palabra.

Hoy, viernes, día 31, en funciones de siete tarde y diez y media de la noche, en el Auditorio del Campo Grande, se presentará la versión teatral de las aventuras de uno de los personajes más queridos por los niños a través de varias generaciones: «Pinocho», versión que ha sido escrita por sus autores especialmente para «Los Títeres, Teatro de Juventudes», atendiendo a las posibilidades teatrales actuales. Cada aspecto del montaje ha sido cuidadosamente planeado: el diseño y la realización de los decorados y figurines, las iluminación, el ritmo, la música, la interpretación... cada uno ha puesto en su tarea el máximo entusiasmo. Queremos que los niños y mayores —porque estas representaciones van también dirigidas a los mayores— descubran a través de este espectáculo el maravilloso mundo del verdadero arte, y que, descubriéndolo, se diviertan a la vez.

ARTE Y ARTISTAS

Mañana, exposición de óleos y dibujos de Antonio González en la Caja de Ahorros de Salamanca

Mañana, en la Caja de Ahorros de Salamanca, en su sala de exposiciones, se inaugurará la de don Antonio González, a las ocho de la noche. Presentará óleos y dibujos de Castilla y de Valladolid.

Esta exposición estará abierta al público de ocho a diez de la noche y los días festivos de doce a dos de la tarde. Será clausurada el día 10.

Exposición de pinturas de Educación y Descanso

La Obra Sindical Educación y Descanso, sumándose a los actos culturales que organiza el Ayuntamiento con motivo de las Ferias y Fiestas de San Mateo, convoca una exposición de pintura que se celebrará en la Sala de Exposiciones de la Casa Sindical, los días 15 al 22 de septiembre.

Se establecen los siguientes premios: Uno de dos mil pesetas y otro de mil. Para el mejor conjunto de autores presentados, un trofeo del Ayuntamiento; un premio especial para los afiliados a la Obra Sindical de Educación y Descanso, dotado con quinientas pesetas. Los premios no serán declarados desiertos.

Para más detalles, los interesados pueden dirigirse a la Obra Sindical de Educación y Descanso, en la Delegación Provincial de Sindicatos, donde serán facilitadas las bases de este concurso.

TIROS AL ANGULO

Ya hemos visto al Real Valladolid, en versión 1962-63. Le vimos el miércoles frente al Burgos, en una prueba que prometía ser muy interesante. Prometer, prometía mucho; luego dio menos de sí que lo que se esperaba. Ramallets, seguramente para terminar de ver a sus jugadores en acción, les dejó rienda suelta casi siempre, lo que fue en detrimento del conjunto. En fin, nada grave. Tiene fácil arreglo...

* * *

El encuentro se anunció a puerta cerrada. A cal y canto, para no entorpecer lo más mínimo la acción de los jugadores. Era un simple entrenamiento. Luego, las puertas tuvieron demasiadas grietas y hubo una entrada aceptable en la tribuna.

* * *

¿Hablamos un poco de pruebas? Es el tema del día, en el fútbol. ¿Manías de la nueva ola? Esperemos que pase la fiebre. No acabamos de entender que si el pobre Ramallets tiene que dividir su plantilla para aligerar el trabajo, se le den encima nuevos jugadores a prueba. Y a algunos de éstos —a los que deseamos el más risueño porvenir futbolístico— les sobraba con la carta de procedencia. ¿Saben cuál es el mal del Oviedo? Falta de delanteros decididos. Ellos lo han dicho...

* * *

Sigamos con las pruebas. Ahora con Molina. Puede ser un buen interior, dicen muchos. A nosotros no nos lo parece; pero, en fin, podemos estar equivocados. Lo que no nos negarán es que si hay sitios débiles en nuestra delantera son precisamente en las bandas. ¿Por qué mover a Molina de allí?

Además, que una cosa muy distinta es que un jugador realice sus mejores jugadas por una demarcación diferente a la que ocupa y que él busca y otra que ese mismo jugador triunfe colocándole en ese nuevo puesto. No sabemos si nos ha salido un galimatías o no. Lo que queremos decir, llanamente, es que si Molina es el único extremo aceptable que tenemos, ¿por qué complicarnos las cosas?

* * *

En todos los equipos, cada temporada suelen hacerse fichajes sensacionales o simplemente sensacionalistas y otros a la chita callando. Casi siempre, uno de los últimos suele venir con "regalo". Es lo que se llama una inversión ventajosa. Ahora, en el Valladolid nos parece que estamos asistiendo a uno de esos fenómenos. ¿Qué propaganda se hizo con Paredes? ¿Cuánto ha costado el galleguito? Cuatro perras. Pues bien, atención al muchacho si sigue en la línea que está ahora...

* * *

¿Será esta la gran temporada de Pedro Estrems? Al exazulgrana, uno de los "eternos" suplentes de Ramallets, le persequía en Valladolid una racha desgraciada. Lesiones, enfermedades y goles absurdos. Todo ello le traía en jaque, moralmente. Por lo que hemos podido apreciar Estrems está dispuesto a echarse a la espalda esos fantasmas y volver por sus fueros.

* * *

Otro equipo que no espera pasar sustos este año: el Mallorca. Seso ha proclamado, sin recato alguno, que el equipo ingresará ennegrecido felizmente el campeonato. Y, ¡cosa rara!, anda buscando un hombre que juegue en el área y meta goles. El andaba encaprichado con Paredes y junto al valenciano quería colocar a Aramendi para luego en punta (y no de extremo, precisamente). El Español se ha llevado a Paredes, pero el Mallorca no da la baza por perdida...

¿Cómo no has hablado de Solé? Esa pregunta nos la han hecho más de uno, ayer. No hay "miga" de ninguna clase. No hablamos de Solé, como no hablamos de ninguno de los veteranos. Solé, afortunadamente, ha dejado de ser "un caso". Ha superado esa crisis con todas las consecuencias. Ahora es uno más de los titulares que está en un buen momento.

BIS

El Circo Price-Hall, de Madrid, en viaje por España, presenta dos originales espectáculos a la vez

Un gran festival internacional de circo y otro del cante con el famoso

ANTONIO MOLINA

La Dirección del Circo Price-Hall de Madrid ha puesto en viaje por España, bajo las lonas del circo ambulante, uno de los más sugestivos y atrayentes espectáculos de cuantos se han realizado hasta hoy sobre una pista. Se trata de dos grandes espectáculos en un solo programa, integrado por el Festival del Cante y el Festival Mundial de Circo, constituido por más de sesenta artistas. En su primera parte figura un gran despliegue de atracciones internacionales de circo, entre las que destacan: Josy Rez campeón americano de malabares al ritmo de la danza; Bully and Bully, de la Televisión de Hamburgo; Yucana, del Circo Medrano, de París, que cambia veinte trajes en cinco minutos; Rubians Popey, famosos payasos del Circo Americano; perros futbolistas y pájaros amaestrados, entre otros de sus diversos números.

En el mismo programa figuran los triunfadores del Festival del Cante celebrado en Madrid, entre los que se cuenta con Antonio Molina, el popular divo de la canción, triunfador absoluto de este Festival.

He aquí, sin duda, uno de los más originales espectáculos de estos últimos tiempos, que por sus características es considerado apto para todos los públicos, ya que ha logrado reunir en un solo programa a las figuras más destacadas de ambos géneros. El circo y la canción tienen aquí el más fiel exponente de la actualidad artística española e internacional.

BANCO CASTELLANO

AMPLIACION DE CAPITAL

La Junta General Extraordinaria del Banco Castellano, en reunión del día 22 de mayo de 1962 acordó, previa autorización concedida por el Ministerio de Hacienda, ampliar el capital social en 12.500.000 pesetas, emitiendo y poniendo en circulación 25.000 nuevas acciones de 500 pesetas nominales cada una de ellas y que estarán señaladas con los números 50.001 al 75.000.

La suscripción de las nuevas acciones se verificará a la par, a razón de una nueva por cada dos antiguas poseídas, reservándose a los accionistas los derechos preferentes a suscribirlas, siempre que lo verifiquen en el plazo de un mes a partir del día 1 hasta el día 30 de septiembre, ambos inclusive.

La suscripción entre los accionistas se verificará simultáneamente en las oficinas del Banco Castellano en Valladolid y en las sucursales de Madrid, Palencia, Segovia y Zamora.

El precio de las nuevas acciones deberá satisfacerse al tiempo de suscribirlas, y las mismas tendrán derecho a participar en los beneficios sociales que se produzcan a partir del día 1 de octubre de 1962.

A los accionistas que deseen ceder la totalidad o parte de sus derechos se les facilitará el correspondiente documento, que podrán negociar en Bolsa. Transcurrido el día señalado para el cierre de la suscripción, dicho documento quedará sin valor ni efecto alguno.

Valladolid, 31 de agosto de 1962.—El Secretario General.

EL AGENTE censal te dará un día y una hora determinados para declarar. Sé puntual.

PULSO DE LOS DIAS

Unas líneas para el hombre de España que se llamó Leopoldo Panero

Por FEDERICO MUELAS

Estoy entorpecido, Leopoldo Panero, por la sorpresa. Fíjate bien: no digo el Dolor, aunque lo escribo con la mayúscula que le confiere toda su entidad. Digo que voy tropezando de un lado a otro, de este a aquel recuerdo, de un verso a otro, de una a otra sugestión. Ya no eres nuestro, «de nuestra costumbre», te gustaría a tí decir y empezamos a notar cuán hondamente nos pertenecías. Acaso, con mayor justeza, que profundamente te pertenecíamos. Nuestra ventura amarga será este hallarte sin querer a cada paso, este descubrirte en lo íntimo, en lo cotidiano. Y en el vuelo cuando Dios quiere que así sea.

Es la hora también de los remordimientos. No aludo al hortigal de los que no quisieron verte y cerraron los ojos a la inmensidad que con tus versos se abría, postigos a la llanada, a la noche o al mar. Digo que ahora, con la moneda al rojo de tu muerte en la mano, advertimos cuánto ha dejado de pertenecernos tras la espera atenta de los meses, de los años. La demora de los instantes que la prisa del cada día se llevó —aquel viaje, la aclaración aquella, la llamada que no hicimos—, nos ha robado el caudal que pródigo repartías, que teníamos con tu sencillez siempre al alcance.

Quiero decir antes que nadie en estas líneas que estoy trazando de prisa tu entrega diaria a todos, tu espera todos los días de aquel que quería llegar a tí. Como son Luis o son Luis Felipe, hablar contigo equivalía a reencontrar camino, a recobrar firmeza, a echar de nuevo a andar sabiendo donde se iba. Porque ha habido en la fecunda sucesión de creadores de poesía que en sin razón feliz se viene sucediendo, los que, noblemente egoístas, apenas fueron en el contacto amistoso, personal, su propia página. Tú, por el contrario, sabías dar de lado a la estrofa concreta para el sencillo aleccionamiento que otorgabas a todos y con lo que dabas al bien nacido literaria, poéticamente lo que más te podía agradecer: la confianza en sus posibilidades; la fe en su vocación; el respeto a su quehacer. Nadie que contigo haya hablado una vez dejó de sentir la caricia de tu mano en su hombro, el susurro al oído de la aguda advertencia hecha en el tono bueno de quien lo hace porque lleva dentro el verdadero evangelio de la poesía.

Tampoco rehusaste, Leopoldo Panero, la dura tarea de ir hasta el que no quería oirte y tenía preparados sus perros más sañudos en el umbral. Vivimos aún —y llevamos camino de seguir de este modo durante mucho tiempo— de réditos amargos que han acabado por crear banco de resentimiento, cada vez más acre, más dilatado. Los más aceptan la cómoda entrega de hosquedad, la reseca y estéril consigna que remueve una vez más el recuerdo ingrato y encala el sepulcro. Tú, por el contrario, con Agustín, con Luis, con Antonio, embarcaste tu hombría amparada sólo con versos, confiando en la Verdad que llevabais con vosotros. Enfrente teníais la terrible cerrazón que aún persiste, preñada de odios, que se alimenta deliberadamente de falsedades que ni ella misma cree, que cierra los ojos a la luz. Y reincidiste en la hermosa actitud al oponer tu «cando personal», tan entrañable, sincero y hondo a la turbia actitud de quien por ser gran poeta has creído siempre en trance de posible salvación.

Dolorosamente ya tenemos todo el tiempo por nuestro para hablar de tu obra. ¡Cuánto hay que decir de su hermosura cabal, de su claridad profunda, de su sencillez culta, de su limpia firmeza! Pero hoy, a pocos instantes de la terrible noticia, yo balbuciente, torpe por auténtico dolor, he querido, Leopoldo Panero, rehuir la sugestión de los versos en sí para subrayar ademanes. Que en el perfil que quedará para siempre, Leopoldo Panero, hombre de una España esperanzada, cristiana, generosa y cierta, da aún más luz ejemplar a la belleza de sus versos únicos.

(Exclusivo para PYRESA.)

Fragmento de "CANTO PERSONAL"

Nací en Astorga, el nuevecientos nueve;
y allí quiero dormir, en mi remanso
familiar, a dos metros de la nieve.

Pero mientras mi sed de aurora canto,
en la brecha del tiempo andando España,
sólo en su perfección tendré descanso.

Lo mismo que el vaquero por la braña
leonesa, me siento solidario
de su anchura total en mi cabaña;

y al borde de mi recto campanario
(que es todo el universo) se arrodilla
en Roma mi proyecto milenario.

Como el sudor caliente tras trilla
cumplo la obligación de un alma a solas:
y mi necesidad abunda y brilla.

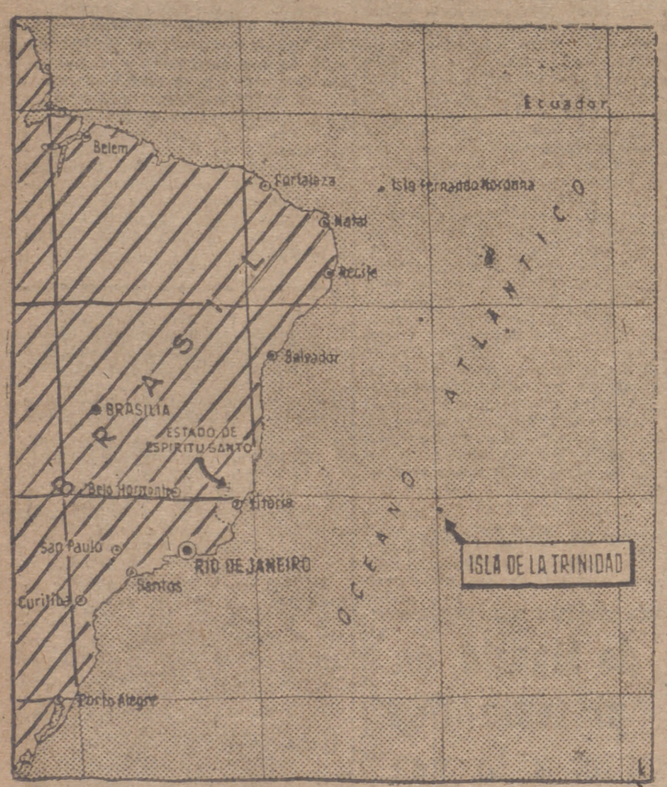
Porque al más suelto ramo de amapolas
le es fácil alegrar, con su reflejo,
la mesa, el pan, la sal que estuvo en olas.

LEOPOLDO PANERO

Las islas del Calypso obtienen la independencia

Trinidad y Tobago, que serán independientes hoy, quedarán como Estado de la Commonwealth británica

Descubiertas por Colón en su tercer viaje, nos fueron arrebatadas por los ingleses en 1797.--Todo parece indicar que el nuevo Estado permanecerá firmemente al lado de Occidente, bajo la dirección del primer ministro, Eric Williams



Trinidad y Tobago, las dos paradisíacas islas del Calypso, frente a la costa venezolana, serán un estado independiente, dentro de la Commonwealth británica, el día 31 de agosto.

Como todos los países de la mancomunidad británica de naciones, este nuevo Estado independiente que nace en el Caribe tendrá su Cámara Baja constituida por libre elección a base de sufragio universal, que elaborará sus propias leyes y dispondrá de un Gobierno que llevará a cabo su propia política. Pero permanecerá unida a Inglaterra mediante el lazo continuador de la corona británica, teniendo a la reina Isabel por soberana.

En el caso particular de Trinidad y Tobago, esta nueva independencia es particularmente interesante para los españoles, pues las dos islas fueron descubiertas por Colón el 31 de julio de 1498, en el curso de su tercer viaje. Las dos islas fueron bautizadas por los españoles, los cuales llamaron a una Trinidad para "honrar a las tres personas unidas en un solo Dios", y a la otra Tabago o Tobago, nombre que los indígenas daban a las plantas que utilizaban para producir densos humos con los cuales espantaban a los insectos.

GEOGRAFIA

Geográficamente, Trinidad, considerada a menudo como una prolongación de las pequeñas Antillas, es en realidad una dependencia geológica y orográfica de Venezuela, de la cual está separada por el golfo de Paria. Su forma, sensiblemente rectangular, tiene un perímetro de unos 350 kilómetros, ocupando una extensión superficial de 4.822 kilómetros cuadrados, en la que viven unos 830.000 seres humanos, principalmente africanos (47 por 100), indios orientales (35 por 100), siendo un 14 por 100 de la población total de origen mixto.

El pico más alto es el Aripo (3.085 pies), situado en el Norte y está regada por numerosos ríos de corto curso.

Tobago es otra isla, mucho menor (295 kilómetros cuadrados), situada unas veinte millas al Noreste de Trinidad.

El clima de las dos islas es tropical, desintegrado por dos estaciones: una seca, que se extiende desde enero a mayo y otra lluviosa desde junio a diciembre. Tobago puede ser considerada propiamente como el paraíso tropical del "calypso", habiéndose convertido últimamente en un lugar ideal del turismo, contando con numerosos hoteles de primera categoría. Un servicio de vapores costeros enlaza Tobago con Trinidad mediante un servicio diario de pasajeros.

La población blanca está integrada por descendientes de antiguos colonos que pasaron por las islas, principalmente españoles, ingleses, franceses y portugueses. También hay, aunque en pequeño número, chinos y sirios. Las cifras censadas hasta finales de junio de 1957 estimaban una población de 764.900 personas, pero en los últimos cinco años la población ha aumentado hasta llegar a 830.000 habitantes.

Las principales ciudades de Trinidad son: Puerto España, la capital, ciudad moderna y pulcra situada en el rincón Noroccidental de la isla, en el Golfo de Paria, que cuenta con un magnífico puerto; San Fernando, a unos 45 kilómetros al sur de la anterior y también sobre el Golfo de Paria. En Tobago, la principal ciudad es Scarborough, siendo también de destacar Plymouth y Charlottesville. Puerto España cuenta con una población de 150.000 personas.

POLITICA

Los observadores auguran que el nuevo Estado permanecerá firmemente al lado de Occidente, antes que fijar sus ojos en el marxismo que exporta Fidel Castro como mero intermediario de Moscú. Al frente del Gobierno de Puerto España se encuentra el primer ministro, doctor Eric Williams, antiguo profesor en la Universidad para negros de Wáshington, donde fue auxiliar del doctor Ralph Bunche.

Dos son los únicos partidos que cuentan en la isla, siguiendo el patrón muy británico del partidismo. En las últimas elecciones celebradas en diciembre el M. N. P. obtuvo veinte escaños del Parlamento, por diez que consiguió el P. L. D.

GONZALEZ VELA
(PYRESA)

La vida: actualidad y reportaje

EL CIRUJANO DEL SILENCIO: ANGELO DE GASPERIS

Sabía detener el ritmo de un corazón y revivirlo y ha muerto mandando que no se hablase de él

Sufría un horrible mal y con gran entereza esperó hasta el último momento

Angelo de Gasperis, uno de los más famosos cirujanos del mundo, supo con certeza que estaba condenado a muerte, pero siguió operando hasta el último momento que le fue posible.

Tuvo que ser horrible para él, más aún que para otro cualquier enfermo del terrible mal de cáncer. Porque uno a quien la Ciencia considera perdido, puede entrar en la antecámara de la muerte con ilusión de sanar, ya que la ignorancia, añadida a la piedad de la propia naturaleza, le ayudan a esperar todavía.

Pero es distinto el caso de un eminente cirujano, ya que tiene la experiencia de haber ahondado con sus manos en el mecanismo de la existencia, descubierto sus secretos, sus maravillas y, sobre todo, sus límites.

Llegó a casa pocas horas después de haber obtenido documental confirmación del mal y de sus avances externos. Como acostumbraba a diario, también aquel día correspondió con tierno afecto —con más tiernas caricias que otras veces— al recibimiento ruidoso con que sus cinco hijos de pocos años celebraban siempre el momento en que el famoso doctor milanés se recogía a su domicilio. Estaba un poco decaído y como derrotado el joven médico, que, como las demás radiografías, había tenido ante los ojos la del paciente Angelo de Gasperis, es decir, la suya propia. Pero en el aspecto de su papá no se fijaban los niños.

Y, conociendo que le quedaban dos meses, quizá sólo uno, de vida, siguió pensando también en sus enfermos, dispuesto a continuar haciendo lo que en él estuviera para proporcionarle salud.

Un hombre capaz de cosas increíbles

El doctor De Gasperis era un hombre sincero hasta la rudeza. Le interesaba la verdad y no se guiaba por perjuicios. Sus éxitos fueron enormes, pero pasó muchas amarguras, precisamente por su misma valía. Alguna vez se le oyó quejarse de la falsedad de la gente. Una personalidad excepcional no siempre está a bien con "los otros", los cuales advierten esa superioridad e instintivamente se defienden de algún modo, unos porque son envidiosos, otros por mala índole o porque no son capaces de entender.

De Gasperis, por salvar a un paciente, intentaba esa única posibilidad contra mil que hubiera. Cuando el corazón presenta un defecto constitucional que tiene que ser remediado, so pena de la vida, se precisa ser parado. Pero el corazón es una víscera que, si se para, acarrea la muerte de la persona.

¿Qué hacer en una disyuntiva tremenda como ésta? Sustituir sus funciones.

En abril de 1956, después de muchos años de experiencia, De Gasperis afrontó —el primero en Italia— una operación de esa clase.

Había construído un aparato que podía sustituir al corazón y a los pulmones por unos minutos, recogiendo la sangre a la llegada al corazón, oxigenándola y bombeándola al cuerpo a la salida. Sus compañeros de equipo perdieron el sueño la noche en que les fue mostrado, porque aunque a ellos no les tocaba más que obedecer al jefe de la clínica, les aterraba. De Gasperis era el único que permanecía impasible.

La intervención era en el corazón deforme de una niña. Salió perfectamente. Se trataba de parar la víscera y que no se inundara de sangre. Fue empleado un proceso de enfriamiento de la temperatura de la sangre a diez o doce grados. Entonces, hecha la reparación que se pretendía, se volvió a recalentar. A 32 grados el corazón reemprendió su marcha espontánea. Para esta intervención, de que todos han oído hablar con la denominación de hipotermia profunda, el doctor puso a punto otra máquina que, en sustancia, no era sino una bomba perfeccionada con dispositivo cambiante para refrigeración y calor. La probó en 1960, operando a otra niña. Cuando ya había concluído, poniendo un obturador de plástico en cierta holgura de la válvula mitral, al volver a entrar en funcionamiento el corazón notó que batía con nueva arritmia. Volvió a frenar los movimientos, buscó en el corazón la causa y halló una anomalía de conformación diferente a la conocida y reparada. Lo hizo sin titubeos, con seguridad y con éxito. Y, al volver a poner en marcha el corazón, batió éste ya con toda regularidad.

La última actuación del cirujano

El doctor De Gasperis tomaba calmantes para soportar sus enormes dolores, y de esa manera operaba, temiendo a cada paso que llegase el momento en que la enfermedad que padecía le retirase de actuar. Temía que sucediese durante una intervención.

Así sucedió. Se hallaba operando cuando, de pronto, un acceso de tos le llenó la boca de sangre. Se apartó un instante, lo preciso para conocer en qué estado físico se hallaba. Vio que había sonado la hora de dejar el quirófano y, sin gesto dramático alguno, con la mayor sencillez y naturalidad, cedió el bisturí a su ayudante y se retiró a una clínica. Duró dieciocho días. "Estamos —dijo— en las manos de Dios." La última operación había sido en junio.

Sus hijos no supieron nada. Creían que su padre estaba en América llamado a alguna de sus frecuentes participaciones por el mundo en congresos internacionales.

El 18 de julio de 1962, estando viendo la televisión, se enteraron de su orfandad al oír estas palabras del locutor, inmediatamente después de aparecer en la pantalla la imagen del profesor: "Hoy, a las 17.45, en una clínica de Milán, ha muerto el profesor..." El resto de la frase lo quebraba en la habitación el llanto de los cinco hijos de aquel hombre excepcional.

En su testamento dejaba escrito: "No he sido ni un mártir ni un héroe. Mi vida nada ha tenido de extraordinario." Rogaba que ni su mujer ni sus hijos acompañaran su cadáver.

Pero fueron muchos los que hablaron de él y sintieron su pérdida.

Aquella misma noche, el Presidente del Consejo de Ministros telefoneó al de la República italiana solicitando la concesión al gran cirujano, en homenaje póstumo, de la Medalla al Valor Cívico. Pocos días después le era prendida la condecoración a la madre de Angelo de Gasperis, una anciana menuda, en el mismo cementerio en que se acababan de inhumar los restos mortales de su hijo. Para ella no había sido expresada la voluntad del difunto de que no acompañara su sepelio. El profesor De Gasperis tenía, al morir, cincuenta y dos años.

RAY

Agitación, malestar e insomnio

Las convencionales e impulsadas "vacaciones" de los viejos

Por el doctor ERRE

Uno considera que donde mejor está el viejo, en todo tiempo, haga calor o frío, viva en Cuenca, en Chinchón o en Santiago de Compostela, es en su propia casa; en ese hogar en el que diríamos hay habilitado un asiento para cada uno de sus maltrechos huesos; donde la incomodidad, por uso, hábito y hasta "martingala", es casi mínima.

Sin embargo, el viejo —por lo general achacoso, a veces un tanto "gagá" y en ocasiones más o menos inválido— se moviliza independientemente o unido a unos allegados en pos de unas ilusorias vacaciones "restauradoras", quizás en el mejor de los casos balneoterápicas, solución a todas luces pausible y sensata, pero más a menudo bullidoras y "vicentonas" o hacia esas riadas adonde va la gente sean o no tan adocenados como el manido "Vicente", que prefiere la playa concurrida y el hotel de lujo, no siempre grato ni cómodo.

He pasado tres días en una de las abigarradas playas levantinas, invitado por un amigo que "negocia" con un gran hotel frente al mar.

—Verás que bien dormirás aquí.

La primera noche no dormí ni bien ni mal; quiero decir que no conseguí conciliar el sueño de ninguna manera.

¿El colchón, el calor, alguna emboscada pulga en forma de imprecisa urticaria climática?

La cuestión es que intenté "desquitarme" por la mañana en un silloncete de orejera en el "hall", sin reparar que a mi lado estaba un tal don Remigio —"famoso cliente", al que fui presentado la noche anterior—, que adolecía sin duda del mismo "síntoma".

—¿Qué, amigo, viene también a dormir aquí? Yo hago todas las mañanas y todas las tardes un simulacro de sueño en esta butaquita. Y así cojo arrestos para pasear un rato por la playa mones-tos antes de comer y de cenar. Estas son mis vacaciones.

—¿Es que trabajó mucho este invierno?

—Trabajé a mis años; ahora estoy siempre ocioso.

—Por eso no duerme.

—No lo crea. Duermo muy bien cuando estoy en mi casa. Llevo ya varios años, en vista de que siempre me sucede lo mismo, con el firme propósito de no "veranear", de no volver a salir de mi casa. Tanto si voy a un sitio como otro, sólo hallo malestar, una subterránea irritabilidad y un martirizante insomnio.

—¿Es que no se atreve a tomar algún hipnótico?

—¡Ya lo creo que me atrevo! Arriba tengo unos tubos de fanodormo; ahora he ingerido una tableta de medomina para este simulacro de sueño. Uso en veces el plexonal, que, según me dijo un amigo médico, es muy tolerado en personas así como yo, de años un poco avanzados.

—¿A cuántos "avanzan" esos años suyos?

—Mire, amigo; yo estoy ya "en las tablas".

Me lo dijo humoradamente hace ya siete años un amigo torero. Entonces tenía setenta y dos.

—Pues, decididamente, usted puede continuar unos cuantos años más "en las tablas" sin llegar a doblar ni a bambolearse como esos toritos que se resisten al descabello, a condición de ya no volver a dar estas vueltecitas por el mundo. No hallará nada más que incomodidades, agitación y hasta posibles encubiertas o descaradas ironías. Porque lo de menos es que sea pasto de la untuosa codicia del llamado "servicio", y lo de más es que a su edad muchos como usted suelen ser los tipos elegidos para comentarios de cocina y pasillo adentro poco piadosos o asaz groseros.

(Exclusivo para PYRESA)

A LA HORA DEL CAFÉ

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES

1: Nombre de letra. Río italiano. 2: Marchar. Terminación verbal. 3: Esparcíanse. 4: Períodos de tiempo. Altura de terreno pequeña y prolongada. 5: Desamparados. Existirás. 6: Voz para detener a las caballerías. Metal precioso. Al revés, done. 7: Palmípedos. Guía de un barco. 8: Acudirás. Cava la tierra. 9: Pesáselos el envase. 10: Contracción. Artículo. 11: Dios. Contracción.

VERTICALES

1: Pones el pie encima. Silbar. 2: Nombre de letra. La atreviera. 3: Objetos esféricos que sirven para jugar. 4: Anillo. Plantígrada. 5: Llanos. 6: Valle de Santander. En plural, nombre de letra. 7: Al revés, situados. 8: Cerveza inglesa. Fonéticamente, realicé. 9: Goloso, al revés. 10: Frío. Onda. 11: Dreades. Perteneciente a la nariz.

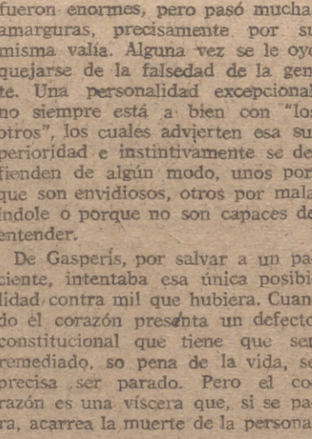
SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

HORIZONTALES —1: Ces. 2: Catas. 3: Tomates. 4: Rizar. Pas. 5: Sor. Oralos. 6: Atona. Asuma. 7: Manada. Dos. 8: Sed. Codos. 9: Sácanos. 10: Sasos. 11: Sot.

VERTICALES.—1: Sam. 2: Rotas. 3: Tirones. 4: Coz. Nadas. 5: Cama. Ad. Cas. 6: Etaro. Acaso. 7: Sat. Ra. Oro. 8: Sepas. Dos. 9: Saludos. 10: Somos. 11: Sas.

JEROGLIFICO

¿QUE CARGO DESEMPEÑAN?



Solución al último jeroglífico:
ESTABA ILESO

EL CENSO AGRARIO

no trata de investigar la producción, sino los medios agrarios que producen. Y no tiene, desde luego, efectos fiscales.